

# Jurnalul Oficial

## al Uniunii Europene

L 73



Ediția  
în limba română

### Legislație

Anul 53  
20 martie 2010

Cuprins

II *Acte fără caracter legislativ*

REGULAMENTE

- ★ **Regulamentul (UE) nr. 206/2010 al Comisiei din 12 martie 2010 de stabilire a unor liste de țări terțe, teritorii sau părți ale acestora autorizate să introducă în Uniunea Europeană anumite animale și carne proaspătă, precum și a cerințelor de certificare sanitar-veterinară <sup>(1)</sup> .....** 1

<sup>(1)</sup> Text cu relevanță pentru SEE

Preț: 7 EUR

# RO

Actele ale căror titluri sunt tipărite cu caractere drepte sunt acte de gestionare curentă adoptate în cadrul politicii agricole și care au, în general, o perioadă de valabilitate limitată.

Titlurile celorlalte acte sunt tipărite cu caractere aldine și sunt precedate de un asterisc.



## II

(Acte fără caracter legislativ)

## REGULAMENTE

## REGULAMENTUL (UE) NR. 206/2010 AL COMISIEI

din 12 martie 2010

**de stabilire a unor liste de țări terțe, teritorii sau părți ale acestora autorizate să introducă în Uniunea Europeană anumite animale și carne proaspătă, precum și a cerințelor de certificare sanitar-veterinară**

(Text cu relevanță pentru SEE)

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Directiva 92/65/CEE a Consiliului din 13 iulie 1992 de definire a cerințelor de sănătate animală care reglementează schimburile și importurile în Comunitate de animale, material seminal, ovule și embrioni care nu se supun, în ceea ce privește cerințele de sănătate animală, reglementărilor comunitare speciale prevăzute în anexa A punctul I la Directiva 90/425/CEE <sup>(1)</sup>, în special articolul 17 alineatul (2) litera (b) și alineatul (3) litera (a), articolul 17 alineatul (3) litera (c) primul paragraf, articolul 18 alineatul (1) a patra liniuță și articolul 19,

având în vedere Directiva 2002/99/CE a Consiliului din 16 decembrie 2002 de stabilire a normelor de sănătate animală care reglementează producția, transformarea, distribuția și introducerea produselor de origine animală destinate consumului uman <sup>(2)</sup>, în special articolul 8, articolul 9 alineatul (2) litera (b) și articolul 9 alineatul (4),

având în vedere Directiva 2004/68/CE a Consiliului din 26 aprilie 2004 de stabilire a normelor de sănătate animală privind importul și tranzitul, în Comunitate, al anumitor ungulate vii, de modificare a Directivelor 90/426/CEE și 92/65/CEE și de abrogare a Directivei 72/462/CEE <sup>(3)</sup>, în special articolul 3 alineatul (1) primul și al doilea paragraf, articolul 6 alineatul (1) primul paragraf, articolul 7 litera (e), articolul 8, articolul 10 primul paragraf și articolul 13 alineatul (1),

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 852/2004 al Parlamentului European și al Consiliului din 29 aprilie 2004 privind igiena produselor alimentare <sup>(4)</sup>, în special articolul 12,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 853/2004 al Parlamentului European și al Consiliului din 29 aprilie 2004 de stabilire a unor norme specifice de igienă care se aplică alimentelor de origine animală <sup>(5)</sup>, în special articolul 9,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 854/2004 al Parlamentului European și al Consiliului din 29 aprilie 2004 de stabilire a normelor specifice de organizare a controalelor oficiale privind produsele de origine animală destinate consumului uman <sup>(6)</sup>, în special articolul 11 alineatul (1) și articolul 16,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 882/2004 al Parlamentului European și al Consiliului din 29 aprilie 2004 privind controalele oficiale efectuate pentru a asigura verificarea conformității cu legislația privind hrana pentru animale și produse alimentare și cu normele de sănătate animală și de bunăstare a animalelor <sup>(7)</sup>, în special articolul 48 alineatul (1),

întrucât:

- (1) Directiva 72/462/CEE a Consiliului din 12 decembrie 1972 privind problemele de sănătate și inspecție veterinară care apar cu ocazia importurilor de animale din speciile bovină, ovină, caprină și porcină, respectiv de carne proaspătă sau produse din carne provenind din țări terțe <sup>(8)</sup> a prevăzut elaborarea unei liste a țărilor sau a părților acestora din care statele membre pot autoriza importul de anumite animale vii și de carne proaspătă provenită de la anumite animale.

<sup>(1)</sup> JO L 268, 14.9.1992, p. 54.

<sup>(2)</sup> JO L 18, 23.1.2003, p. 11.

<sup>(3)</sup> JO L 139, 30.4.2004, p. 321.

<sup>(4)</sup> JO L 139, 30.4.2004, p. 1.

<sup>(5)</sup> JO L 139, 30.4.2004, p. 55.

<sup>(6)</sup> JO L 139, 30.4.2004, p. 206.

<sup>(7)</sup> JO L 165, 30.4.2004, p. 1.

<sup>(8)</sup> JO L 302, 31.12.1972, p. 28.

- (2) În consecință, s-a adoptat Decizia 79/542/CEE a Consiliului din 21 decembrie 1976 privind întocmirea listei cu țări terțe sau cu regiuni ale acestora și de stabilire a condițiilor de sănătate animală și publică și de certificare sanitar-veterinară, pentru importul în Uniunea Europeană de anumite animale vii și carne proaspătă provenită de la acestea <sup>(1)</sup>. Decizia respectivă stabilește condițiile de sănătate pentru importul în Uniune de animale vii, exceptând ecvideele, și pentru importul de carne proaspătă provenită de la aceste animale, inclusiv de la ecvidee, dar excluzând preparatele din carne. Anexele I și II la decizia respectivă stabilesc, de asemenea, liste de țări terțe sau părți ale acestora din care anumite animale vii și carnea proaspătă provenită de la aceste animale pot fi importate în Uniune, precum și modele de certificate sanitar-veterinare.
- (3) De la data adoptării deciziei respective, un anumit număr de cerințe noi în materie de sănătate animală și publică au fost stabilite în alte acte ale Uniunii, constituind astfel un nou cadru de reglementare în acest domeniu. De asemenea, Directiva 72/462/CEE a fost abrogată prin Directiva 2004/68/CE.
- (4) Articolul 20 din Directiva 2004/68/CE prevede că dispozițiile de punere în aplicare privind importul stabilite în conformitate cu deciziile adoptate în temeiul Directivei 72/462/CEE, printre altele Decizia 79/542/CEE, rămân în vigoare până la înlocuirea lor prin măsuri adoptate în temeiul noului cadru de reglementare.
- (5) În conformitate cu articolul 4 alineatul (3) din Directiva 2004/41/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 21 aprilie 2004 de abrogare a unor directive privind igiena alimentară și normele sanitar-veterinare referitoare la producția și comercializarea anumitor produse de origine animală destinate consumului uman și de modificare a Directivelor 89/662/CEE și 92/118/CEE ale Consiliului, precum și a Deciziei 95/408/CE a Consiliului <sup>(2)</sup>, normele de punere în aplicare adoptate pe baza Directivei 72/462/CEE încetează să se aplice după adoptarea dispozițiilor necesare pe baza Regulamentelor (CE) nr. 852/2004, (CE) nr. 853/2004, (CE) nr. 854/2004 sau pe baza Directivei 2002/99/CE.
- (6) Decizia 79/542/CEE a fost modificată de mai multe ori și dispozițiile privind importurile au fost deja introduse în această decizie pe baza noului cadru de reglementare. În vederea asigurării clarității și a transparenței, măsurile menționate în Decizia 79/542/CEE ar trebui inserate într-un nou act legislativ. Prezentul regulament include toate dispozițiile prevăzute în Decizia 79/542/CEE. Prin urmare, prin intrarea în vigoare a prezentului regulament, Decizia 79/542/CEE devine caducă și nu se mai aplică, în așteptarea abrogării sale explicite.
- (7) Directiva 92/65/CEE stabilește cerințele de sănătate animală care reglementează comerțul și importurile în Uniune de animale vii, material seminal, ovule și embrioni care nu fac obiectul cerințelor de sănătate animală menționate în actele specifice ale Uniunii prevăzute în anexa F la directiva respectivă. În temeiul directivei menționate, acele animale vii, material seminal, ovule și embrioni pot fi importate în Uniune doar dintr-o țară terță care se află pe o listă elaborată în conformitate cu procedura menționată în directiva respectivă. De asemenea, astfel de animale vii trebuie însoțite de un certificat de sănătate care să corespundă unui model stabilit în conformitate cu procedura menționată în directiva respectivă.
- (8) Directiva 96/93/CE a Consiliului din 17 decembrie 1996 privind certificarea animalelor și a produselor animaliere <sup>(3)</sup> stabilește normele care trebuie respectate pentru eliberarea certificatelor necesare în temeiul legislației veterinare pentru a împiedica certificarea înșelătoare sau frauduloasă. Este adecvat să se garanteze aplicarea unor norme și principii cel puțin echivalente cu cele prevăzute în directiva respectivă de către inspectorii sau medicii veterinari oficiali din țările terțe. Anumite țări terțe, care sunt enumerate în anexa II la prezentul regulament, au oferit garanții suficiente în ceea ce privește existența și punerea în aplicare a unor astfel de norme și principii. Prin urmare, este adecvat să se autorizeze introducerea anumitor animale vii în Uniune din țările terțe respective, cu condiția ca situația lor sanitar-veterinară specifică să nu necesite alte restricții.
- (9) Directiva 2002/99/CE stabilește normele de sănătate animală privind introducerea în Uniune a produselor de origine animală și a produselor obținute din acestea, destinate consumului uman. În temeiul acestei directive, trebuie elaborate liste de țări terțe sau regiuni ale țărilor terțe din care sunt autorizate importurile de produse specificate de origine animală, iar aceste importuri trebuie să respecte anumite cerințe privind certificarea sanitar-veterinară.
- (10) Directiva 2004/68/CE stabilește cerințele de sănătate animală privind importul și tranzitul, în Uniune, al anumitor unghulate vii. Importul acelor unghulate vii în Uniune și tranzitul lor prin Uniune sunt autorizate doar din țări terțe și teritorii care apar pe lista sau listele elaborate în conformitate cu procedura menționată în directiva respectivă, iar acele importuri trebuie să respecte anumite cerințe privind certificarea sanitar-veterinară.
- (11) Sub rezerva dispozițiilor de la articolul 17 alineatul (2) ultimul paragraf din Directiva 92/65/CEE, animalele vii și produsele de origine animală în cazul cărora se aplică Directivele 92/65/CEE, 2002/99/CE și 2004/68/CE pot fi importate în Uniune sau pot tranzita Uniunea doar dacă sunt însoțite de un certificat sanitar-veterinar și respectă cerințele relevante prevăzute de legislația Uniunii.

<sup>(1)</sup> JO L 146, 14.6.1979, p. 15.

<sup>(2)</sup> JO L 157, 30.4.2004, p. 33.

<sup>(3)</sup> JO L 13, 16.1.1997, p. 28.

- (12) În consecință, pentru punerea în aplicare a Directivelor 92/65/CEE, 2002/99/CE și 2004/68/CE, este adecvat să se stabilească în prezentul regulament liste de țări terțe, teritorii și părți ale acestora și condiții specifice de import, inclusiv modele de certificate sanitar-veterinare pentru anumite animale vii și carnea proaspătă provenită de la anumite animale.
- (13) În vederea asigurării coerenței legislației Uniunii, prezentul regulament ar trebui, de asemenea, să ia în considerare cerințele de sănătate publică stabilite în alte acte ale Uniunii, în special în Regulamentele (CE) nr. 852/2004, 853/2004 și 854/2004, care prevăd norme privind igiena produselor alimentare și a alimentelor de origine animală și norme referitoare la organizarea controalelor oficiale privind produsele de origine animală destinate consumului uman, precum și cerințele prevăzute în Directiva 96/23/CE a Consiliului din 29 aprilie 1996 privind măsurile de control care se aplică anumitor substanțe și reziduurilor acestora existente în animalele vii și în produsele obținute de la acestea <sup>(1)</sup> și în Regulamentul (CE) nr. 999/2001 al Parlamentului European și al Consiliului din 22 mai 2001 de stabilire a unor reglementări pentru prevenirea, controlul și eradicarea anumitor forme transmisibile de encefalopatie spongiformă <sup>(2)</sup>.
- (14) Regulamentul (CE) nr. 882/2004 stabilește normele generale care reglementează efectuarea controalelor oficiale realizate în domeniul alimentelor și al hranei pentru animale, al sănătății animale și al bunăstării animale. Articolul 48 din regulamentul respectiv abilitază Comisia să adopte o listă de țări terțe din care pot fi importate în Uniune produse specifice. Regulamentul (CE) nr. 854/2004 prevede norme specifice de organizare a controalelor oficiale privind produsele de origine animală destinate consumului uman, inclusiv stabilirea de liste de țări terțe din care se autorizează importurile de produse de origine animală. Acele norme prevăd că listele respective pot fi combinate cu alte liste alcătuite în scopuri de sănătate publică și sănătate animală.
- (15) Modelele de certificate prevăzute în anexele la prezentul regulament ar trebui, prin urmare, să includă atestări care să certifice îndeplinirea cerințelor de sănătate publică stabilite în Directiva 96/23/CE și în Regulamentele (CE) nr. 999/2001, 852/2004, 853/2004 și 854/2004.
- (16) Modelele de certificate prevăzute în anexele la prezentul regulament ar trebui, de asemenea, să includă atestări care să certifice îndeplinirea cerințelor privind bunăstarea animalelor prevăzute în Directiva 93/119/CE a Consiliului din 22 decembrie 1993 privind protecția animalelor în momentul sacrificării sau uciderii <sup>(3)</sup> și în Regulamentul (CE) nr. 1/2005 al Consiliului din 22 decembrie 2004 privind protecția animalelor în timpul transportului și al operațiunilor conexe <sup>(4)</sup>.
- (17) Pentru a garanta că sănătatea animalelor vii introduse în Uniune nu este periclitată în timpul transportului lor din țara terță de origine către Uniune, ar trebui stabilite anumite cerințe privind transportul animalelor vii, inclusiv cerințe privind centrele de colectare.
- (18) Pentru a garanta protecția sănătății animale în Uniune, animalele vii ar trebui transportate direct la locul lor de destinație în Uniune.
- (19) Carnea proaspătă introdusă în Uniune pentru tranzitul către o altă țară terță reprezintă un risc neglijabil pentru sănătatea publică. Carnea de acest tip ar trebui, totuși, să respecte toate cerințele relevante pentru sănătatea animală. Prin urmare, ar trebui stabilite dispoziții specifice privind tranzitul cărnii proaspete și stocarea acesteia înaintea tranzitului.
- (20) Ar trebui prevăzute condiții specifice pentru tranzitul prin Uniune al loturilor către și dinspre Rusia, dată fiind situația geografică a Kaliningradului, care afectează doar Letonia, Lituania și Polonia.
- (21) Loturile de carne proaspătă, cu excepția organelor comestibile și a cărnii tocate, de animale de crescătorie din specii nedomestice aparținând ordinului *Artiodactyla*, provenind de la animale capturate în sălbăticie, ar trebui autorizate în vederea introducerii în Uniune. Pentru a exclude orice risc eventual legat de sănătatea animală, pe care l-ar putea presupune o astfel de introducere, este adecvat ca acele animale să fie separate de animalele sălbatice pentru o perioadă de trei luni înainte de introducerea în Uniune a unor astfel de loturi. Prin urmare, modelul de certificat sanitar-veterinar pentru loturile de acest tip (RUF) ar trebui să țină seama de acest aspect.
- (22) Decizia 2003/881/CE a Comisiei din 11 decembrie 2003 privind condițiile referitoare la sănătatea animală și la certificare în cazul importului de albine (*Apis mellifera* și *Bombus* spp.) din unele țări terțe <sup>(5)</sup> stabilește condițiile referitoare la sănătatea animală și la certificare în cazul importului de albine din anumite țări terțe. În vederea simplificării legislației Uniunii, măsurile prevăzute în decizia respectivă ar trebui incluse în prezentul regulament. În consecință, Decizia 2003/881/CE ar trebui abrogată.
- (23) Este oportun să se introducă o perioadă de tranziție pentru a permite statelor membre și industriei să ia măsurile necesare pentru conformarea la noile cerințe prevăzute în prezentul regulament.
- (24) Măsurile prevăzute în prezentul regulament sunt conforme cu avizul Comitetului permanent pentru lanțul alimentar și sănătatea animală,

(1) JO L 125, 23.5.1996, p. 10.

(2) JO L 147, 31.5.2001, p. 1.

(3) JO L 340, 31.12.1993, p. 21.

(4) JO L 3, 5.1.2005, p. 1.

(5) JO L 328, 17.12.2003, p. 26.

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

## CAPITOLUL I

### OBIECT, DOMENIU DE APLICARE ȘI DEFINIȚII

#### Articolul 1

#### Obiect și domeniu de aplicare

1. Prezentul regulament stabilește cerințele de certificare sanitar veterinară pentru introducerea în Uniune de transporturi care conțin următoarele animale vii sau tipuri de carne proaspătă:

- (a) unghiate;
- (b) animalele enumerate în partea 2 a anexei IV;
- (c) carnea proaspătă de unghiate și ecvidee destinată consumului uman, cu excepția preparatelor din carne.

2. Prezentul regulament stabilește listele de țări terțe, teritorii sau părți ale acestora din care transporturile menționate la alineatul (1) pot fi introduse în Uniune.

3. Prezentul regulament nu se aplică în cazul introducerii în Uniune de animale nedomesticite:

- (a) destinate spectacolelor sau expozițiilor în care astfel de animale vii nu sunt în mod obișnuit deținute sau crescute;
- (b) aparținând unor circuri;
- (c) destinate unui organism, institut sau centru autorizat în sensul articolului 2 alineatul (1) litera (c) din Directiva 92/65/CEE.

4. Prezentul regulament se aplică fără a aduce atingere cerințelor specifice în materie de certificare prevăzute în alte acte ale Uniunii sau în acorduri încheiate de Uniune cu țări terțe.

#### Articolul 2

#### Definiții

În sensul prezentului regulament, se aplică următoarele definiții:

- (a) „unghiate” înseamnă unghiatele definite la articolul 2 litera (d) din Directiva 2004/68/CE;
- (b) „carne proaspătă” înseamnă carnea proaspătă definită la punctul 1.10 din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 853/2004;

(c) „ecvidee” înseamnă ecvideele definite la articolul 2 litera (b) din Directiva 90/426/CEE <sup>(1)</sup> a Consiliului;

(d) „exploatație” înseamnă o fermă sau altă întreprindere agricolă, industrială sau comercială supravegheată oficial, inclusiv grădinile zoologice, parcurile de distracții și rezervațiile naturale sau de vânătoare, în care animalele sunt deținute sau crescute în mod obișnuit.

## CAPITOLUL II

### CONDIȚIILE DE INTRODUCERE A ANIMALELOR VII ÎN UNIUNE

#### Articolul 3

#### Condiții generale de introducere a unghiatelor în Uniune

Transporturile de unghiate se introduc în Uniune doar dacă îndeplinesc următoarele condiții:

- (a) provin din țări terțe, teritorii sau părți ale acestora enumerate în coloanele 1, 2 și 3 din tabelul care figurează în partea 1 a anexei I, pentru care în coloana 4 din tabelul respectiv se menționează un model de certificat sanitar-veterinar corespunzând transportului în cauză;
- (b) sunt însoțite de certificatul veterinar adecvat, elaborat în conformitate cu modelul corespunzător de certificat sanitar veterinar prevăzut în partea 2 a anexei I, ținând seama de condițiile specifice indicate în coloana 6 din tabelul prevăzut în partea 1 a anexei respective, completat și semnat de către un medic veterinar oficial din țara terță exportatoare;
- (c) respectă cerințele prevăzute în certificatul veterinar menționat la litera (b), inclusiv:
  - (i) garanțiile suplimentare prevăzute în certificatul respectiv, în cazul în care se indică acest fapt în coloana 5 din tabelul care figurează în anexa I partea 1;
  - (ii) orice cerințe suplimentare de certificare veterinară pe care statul membru de destinație le-ar putea impune în conformitate cu legislația veterinară a Uniunii și care sunt incluse în certificat.

#### Articolul 4

#### Condiții aplicabile centrelor de colectare pentru anumite loturi de unghiate

Transporturile de unghiate care conțin animale vii provenind din mai multe exploatații sunt introduse în Uniune doar dacă sunt constituite în centre de colectare autorizate de către autoritatea competentă din țara terță de origine în conformitate cu cerințele stabilite în anexa I partea 5.

<sup>(1)</sup> JO L 224, 18.8.1990, p. 42.

## Articolul 5

**Protocoale de standardizare a materialelor și a procedurilor de eşantionare și testare aplicabile unguțelor**

În cazul în care în certificatele veterinare enumerate în coloana 4 din tabelul prevăzut în partea 1 a anexei I se prevede prelevarea de probe și realizarea de teste pentru detectarea bolilor enumerate în partea 6 a anexei respective, în vederea introducerii în Uniune a transporturilor de unguțate, astfel de prelevări și testări se realizează de către autoritatea competentă din țara terță de origine sau sub controlul acesteia, în conformitate cu protocoalele de standardizare a materialelor și a procedurilor de testare menționate în partea 6 a anexei respective.

## Articolul 6

**Condiții speciale pentru anumite transporturi de unguțate importate în Saint Pierre și Miquelon și introduse în Uniune**

Transporturile de unguțate din speciile enumerate în tabelul din partea 7 a anexei I care au fost introduse în Saint Pierre și Miquelon cu mai puțin de șase luni înainte de data de expediere din Saint Pierre și Miquelon către Uniune se introduc în Uniune doar dacă:

- (a) îndeplinesc cerințele în materie de ședere și carantină prevăzute în capitolul 1 din partea respectivă;
- (b) au fost testate în conformitate cu cerințele privind testele de sănătate animală prevăzute în capitolul 2 din partea respectivă.

## Articolul 7

**Condiții generale de introducere a anumitor specii de albine în Uniune**

1. Transporturile de albine din speciile enumerate în tabelul 1 din partea 2 a anexei IV se introduc în Uniune doar din țări terțe sau teritorii:

- (a) enumerate în anexa II partea 1;
- (b) în care prezența locei americane, a gândacului mic de stup (*Aethina tumida*) și a căpușei *Tropilaelaps* (*Tropilaelaps* spp.) fac obiectul notificării obligatorii pe întreg teritoriul țării terțe sau teritoriului în cauză.

2. Prin derogare de la alineatul (1) litera (a), transporturile de albine pot fi introduse în Uniune dintr-o parte a țării terțe sau teritoriului enumerate în partea 1 din anexa II, care este:

- (a) o parte izolată din punct de vedere geografic și epidemiologic a țării terțe sau a teritoriului acesteia;
- (b) enumerată în coloana a treia din tabelul prevăzut în secțiunea 1 din partea 1 a anexei IV.

Atunci când se aplică această derogare, introducerea în Uniune a transporturilor de albine este interzisă din toate părțile țării terțe sau teritoriului în cauză care nu sunt enumerate în coloana a treia din tabelul prevăzut în secțiunea 1 din partea 1 a anexei IV.

3. Transporturile de albine din speciile enumerate în tabelul 1 din partea 2 a anexei IV sunt formate:

- (a) fie din cuști cu mățci (*Apis mellifera* și *Bombus* spp.), fiecare conținând o singură matcă cu cel mult 20 de însoțitoare, fie din
- (b) recipiente cu bondari (*Bombus* spp.), conținând fiecare o colonie cu maximum 200 de bondari adulți.

4. Transporturile de albine din speciile enumerate în tabelul 1 din partea 2 a anexei IV:

- (a) sunt însoțite de certificatul veterinar adecvat, elaborat în conformitate cu modelul corespunzător de certificat veterinar prevăzut în partea 2 a anexei IV și completat și semnat de către un medic veterinar oficial din țara terță exportatoare;
- (b) respectă cerințele veterinare prevăzute în certificatul veterinar menționat la litera (a).

## Articolul 8

**Condiții generale privind transportul de animale vii către Uniune**

În cursul perioadei ulterioare încărcării efectuate în țara terță de origine și anterior sosirii la postul de inspecție frontieră pentru introducerea în Uniune, transporturile de animale vii nu sunt:

- (a) transportate împreună cu animale vii care:
  - (i) nu sunt destinate a fi introduse în Uniune; sau
  - (ii) au un status de sănătate scăzut
- (b) descărcate sau, în cazul în care transportul pe calea aerului, mutate într-o altă aeronavă sau transportate cu mijloace de transport rutier, feroviar sau deplasate în mers printr-o țară terță, un teritoriu sau o parte a acesteia care nu sunt enumerate în coloanele 1, 2 și 3 din tabelul care figurează în partea 1 din anexa I sau pentru care în coloana 4 din tabelul care figurează în partea 1 a anexei I nu se menționează niciun model de certificat veterinar corespunzând transportului în cauză.

## Articolul 9

**Durata maximă a transportului de animale vii către Uniune**

Transporturile de animale vii se introduc în Uniune doar în cazul în care sosesc la postul de inspecție la frontieră de introducere în Uniune în termen de 10 zile de la data emiterii certificatului veterinar adecvat.

În cazul transportului maritim, acest termen de 10 zile se extinde cu o perioadă suplimentară corespunzătoare duratei călătoriei pe mare, astfel cum este atestată printr-o declarație semnată de căpitanul navei, întocmită în conformitate cu partea 3 a anexei I și anexată în original la certificatul veterinar.

### Articolul 10

#### Condiții speciale privind pulverizarea loturilor de animale vii transportate pe calea aerului către Uniune

În cazul în care transporturile de animale vii, cu excepția loturilor de albine, sunt transportate pe calea aerului, cușca sau containerul în care sunt transportate, precum și spațiul înconjurător, se pulverizează cu un insecticid adecvat.

Această pulverizare se efectuează imediat înainte de închiderea ușilor aeronavei după încărcare și după fiecare deschidere ulterioară a ușilor aeronavei într-o țară terță, până la sosirea avionului la destinația sa finală.

Comandantul de bord certifică efectuarea pulverizării prin semnarea unei declarații, întocmită în conformitate cu partea 4 din anexa I și anexată în original la certificatul veterinar.

### Articolul 11

#### Condiții care trebuie aplicate în urma introducerii în Uniune a anumitor transporturi de ungulate

1. În urma introducerii în Uniune, transporturile de ungulate destinate reproducției și producției sau destinate grădinilor zoologice, parcurilor de distracții și rezervațiilor de vânătoare sau rezervațiilor naturale se trimit fără întârziere către exploatarea de destinație.

Ungulatele rămân în exploatarea respectivă pentru o perioadă de cel puțin 30 de zile, în afara cazului în care sunt expediate direct către un abator.

2. În urma introducerii în Uniune, transporturile de ungulate destinate sacrificării imediate se trimit fără întârziere abatorului de destinație, unde sunt sacrificate în termen de cinci zile lucrătoare de la data sosirii în abator.

### Articolul 12

#### Condiții specifice privind tranzitul anumitor transporturi de ungulate prin țări terțe

În cazul în care se aplică condiția specifică I prevăzută în partea 1 din anexa I, pentru a permite transporturilor de ungulate menționate în condiția respectivă originare dintr-unul dintre statele membre și destinate unui alt stat membru să tranziteze printr-o țară terță, teritoriu sau parte a acesteia care sunt enumerate în tabelul din partea 1 a anexei I, dar pentru care nu există niciun model de certificat veterinar corespunzător pentru transporturile de ungulate în cauză menționate în coloana 4 din tabelul respectiv, se aplică următoarele condiții:

- (a) pentru bovine pentru îngrășare:
  - (i) exploatarea de destinație finală trebuie desemnate în prealabil de către autoritatea competentă a destinației finale;
  - (ii) animalele vii incluse în lot nu trebuie să părăsească exploatarea de destinație finală decât în vederea sacrificării imediate;

(iii) toate intrările și ieșirile animalelor vii în și din exploatarea de destinație finală trebuie să se efectueze sub controlul autorității competente atât timp cât animalele care compun lotul sunt ținute în exploatarea.

- (b) pentru ungulate destinate sacrificării imediate, se aplică articolul 11 alineatul (2).

### Articolul 13

#### Condiții care trebuie aplicate în urma introducerii în Uniune a transporturilor de albine menționate la articolul 7

1. Transporturile de măci menționate la articolul 7 alineatul (3) litera (a) se trimit fără întârziere către locul desemnat de destinație finală unde stupii se plasează sub controlul autorității competente și măcile sunt transferate către noi cuști înainte de a fi introduse în colonii locale.

2. Cuștile, însoțitoarele și alte materiale care însoțesc măcile din țara terță de origine se trimit la un laborator desemnat de autoritatea competentă pentru a fi examinate în vederea depistării:

- (a) gândacului mic de stup (*Aethina tumida*), a ouălor sau a larvelor acestuia;
- (b) urmelor de căpușă *Tropilaelaps* (*Tropilaelaps* spp.).

După examenul de laborator, cuștile, însoțitoarele și materialul se distrug.

3. Loturile de bondari (*Bombus* spp.) menționate la articolul 7 alineatul (3) litera (b) se trimit fără întârziere către locul desemnat de destinație.

Bondarii respectivi pot rămâne în containerul în care au fost introduși în Uniune până la sfârșitul duratei de viață a coloniei.

Containerul respectiv și materialul care a însoțit bondarii din țara terță de origine se distrug cel târziu la sfârșitul duratei de viață a coloniei.

### CAPITOLUL III

#### CONDIȚII DE INTRODUCERE A CĂRNII PROASPETE ÎN UNIUNE

### Articolul 14

#### Condiții generale pentru importul de carne proaspătă

Transporturile de carne proaspătă destinată consumului uman se importă în Uniune doar dacă îndeplinesc următoarele condiții:

- (a) provin din țări terțe, teritorii sau părți ale acestora enumerate în coloanele 1, 2 și 3 din tabelul care figurează în partea 1 a anexei II, pentru care în coloana 4 din tabelul respectiv se menționează un model de certificat veterinar corespunzător transportului în cauză;



- (b) sunt prezentate la postul de inspecție la frontieră de introducere în Uniune însoțite de certificatul veterinar adecvat, întocmit în conformitate cu modelul corespunzător de certificat veterinar prevăzut în partea 2 a anexei II, ținând seama de condițiile specifice indicate în coloana 6 din tabelul prevăzut în partea 1 a anexei respective, completat și semnat de către un medic veterinar oficial din țara terță exportatoare;
- (c) respectă cerințele prevăzute în certificatul veterinar menționat la litera (b), inclusiv:
- (i) garanțiile suplimentare prevăzute în certificatul respectiv, în cazul în care se indică acest fapt în coloana 5 din tabelul care figurează în anexa II partea 1;
- (ii) orice cerințe suplimentare în materie de certificare veterinară pe care statul membru de destinație le-ar putea impune în conformitate cu legislația veterinară a Uniunii și care sunt incluse în certificat.

#### Articolul 15

#### Condiții care trebuie aplicate în urma importului de carcase nejupute de vânat sălbatic paricopitat

În conformitate cu articolul 8 alineatul (2) din Directiva 97/78/CE <sup>(1)</sup> a Consiliului, transporturile de carcase nejupute de vânat sălbatic paricopitat destinate consumului uman după o prelucrare ulterioară se trimit fără întârziere către unitatea de prelucrare de destinație.

#### Articolul 16

#### Tranzitul și stocarea cărnii proaspete

Introducerea în Uniune a transporturilor de carne proaspătă care nu sunt destinate importului în Uniune, dar care sunt destinate unei țări terțe, fie prin tranzit imediat, fie după depozitare în Uniune în conformitate cu articolul 12 alineatul (4) și cu articolul 13 din Directiva 97/78/CE, se autorizează doar dacă transporturile respectă următoarele condiții:

- (a) provin din țări terțe, teritorii sau părți ale acestora enumerate în coloanele 1, 2 și 3 din tabelul care figurează în partea 1 a anexei II, pentru care în coloana 4 din tabelul respectiv se menționează un model de certificat veterinar corespunzând transportului în cauză;
- (b) respectă cerințele specifice de sănătate animală pentru transportul în cauză, prevăzute în modelul de certificat veterinar relevant menționat la litera (a);
- (c) sunt însoțite de un certificat veterinar, elaborat în conformitate cu modelul de certificat veterinar prevăzut în anexa III și completat și semnat de către un medic veterinar oficial din țara terță exportatoare;

- (d) sunt certificate ca fiind acceptabile pentru tranzit, inclusiv pentru depozitare, după caz, în documentul veterinar comun de intrare menționat la articolul 2 alineatul (1) din Regulamentul (CE) nr. 136/2004 <sup>(2)</sup> al Comisiei, semnat de medicul veterinar oficial de la postul de inspecție la frontieră de introducere în Uniune.

#### Articolul 17

#### Derogare pentru tranzitul prin Letonia, Lituania și Polonia

1. Prin derogare de la articolul 16, tranzitul rutier și feroviar prin Uniune, între punctele desemnate de control la frontieră în Letonia, Lituania și Polonia enumerate în Decizia 2009/821/CE <sup>(3)</sup> a Comisiei, al transporturilor provenind din Rusia și destinate acestei țări, direct sau printr-o altă țară terță, se autorizează dacă sunt îndeplinite următoarele condiții:

- (a) transportul este sigilat cu un sigiliu purtând un număr de serie, la postul de inspecție la frontieră de introducere în Uniune, de către serviciile veterinare ale autorității competente;
- (b) documentele care însoțesc transportul, prevăzute la articolul 7 din Directiva 97/78/CE cuprind pe fiecare pagină o ștampilă aplicată de medicul veterinar oficial al autorității competente responsabile de postul de inspecție la frontieră de introducere în Uniune, purtând mențiunea „EXCLUSIV PEN-TRU TRANZIT PRIN UE CU DESTINAȚIA RUSIA”;
- (c) cerințele procedurale prevăzute la articolul 11 din Directiva 97/78/CE;
- (d) transportul este certificat ca acceptabil pentru tranzit pe documentul veterinar comun de intrare semnat de către medicul veterinar oficial al postului de inspecție la frontieră de introducere în Uniune.

2. Nu sunt permise descărcarea sau depozitarea unor astfel de transporturi pe teritoriul Uniunii, în sensul articolului 12 alineatul (4) sau al articolului 13 din Directiva 97/78/CE.

3. Autoritatea competentă efectuează cu regularitate audituri pentru a verifica dacă numărul de transporturi și cantitățile de produse care părăsesc teritoriul Uniunii corespund numărului și cantităților care au fost introduse pe teritoriul comunitar.

#### CAPITOLUL IV

#### DISPOZIȚII GENERALE, TRANZITORII ȘI FINALE

#### Articolul 18

#### Certificare

CertIFICATELE veterinare solicitate prin prezentul regulament se completează în conformitate cu notele explicative din anexa V.

<sup>(1)</sup> JO L 24, 30.1.1998, p. 9.

<sup>(2)</sup> JO L 21, 28.1.2004, p. 11.

<sup>(3)</sup> JO L 296, 12.11.2009, p. 1.

Cu toate acestea, această cerință nu împiedică utilizarea certificării electronice sau a altor sisteme autorizate, armonizate la nivelul Uniunii.

*Articolul 19*

**Dispoziții tranzitorii**

În cursul unei perioade tranzitorii care expiră la 30 iunie 2010, transporturile de animale vii și de carne proaspătă destinate consumului uman, pentru care s-au emis certificatele veterinare relevante în conformitate cu Deciziile 79/542/CEE sau 2003/881/CE, pot fi introduse în continuare în Uniune.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 16 martie 2010.

*Articolul 20*

**Abrogare**

Decizia 2003/881/CE se abrogă.

*Articolul 21*

**Intrare în vigoare**

Prezentul regulament intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

*Pentru Comisie*  
José Manuel BARROSO  
*Președintele*

---

## ANEXA I

## UNGULATE

## PARTEA 1

## Lista țărilor terțe, teritoriilor sau părților acestora (\*)

Cod ISO și numele țării terțe	Codul teritoriului	Descrierea țării terțe, a teritoriului sau a părții acesteia	Certificat sanitar-veterinar		Condiții specifice
			Model(e)	GS	
1	2	3	4	5	6
CA – Canada	CA-0	Întreaga țară	POR-X		<b>IVb IX</b>
	CA-1	Întreaga țară, cu excepția regiunii Okanagan Valley din Columbia Britanică, descrisă după cum urmează: — De la un punct de pe frontiera Canada/Stările Unite 120° 15' longitudine, 49° latitudine — Spre nord către un punct de 119° 35' longitudine, 50° 30' latitudine — Spre nord-est către un punct de 119° longitudine, 50° 45' latitudine — Spre sud către un punct de pe frontiera Canada/Stările Unite 118° 15' longitudine, 49° latitudine	BOV-X, OVI-X, OVI-Y RUM (*)	<b>A</b>	
CH – Elveția	CH-0	Întreaga țară	(**)		
CL – Chile	CL-0	Întreaga țară	BOV-X, OVI-X, RUM		
			POR-X, SUI	<b>B</b>	
GL – Groenlanda	GL-0	Întreaga țară	OVI-X, RUM		<b>V</b>
HR – Croația	HR-0	Întreaga țară	BOV-X, BOV-Y, RUM,		
IS – Islanda	IS-0	Întreaga țară	OVI-X, OVI-Y BOV-X, BOV-Y RUM, OVI-X, OVI-Y		
			POR-X, POR-Y	<b>B</b>	
ME – Muntenegru	ME-0	Întreaga țară			<b>I</b>
MK – Fosta Republică Iugoslavă a Macedoniei (***)	MK-0	Întreaga țară			<b>I</b>
NZ – Noua Zeelandă	NZ-0	Întreaga țară	BOV-X, BOV-Y, RUM, POR-X, POR-Y OVI-X, OVI-Y		<b>III V</b>
PM – Saint Pierre și Miquelon	PM-0	Întreaga țară	BOV-X, BOV-Y, RUM, OVI-X, OVI-Y CAM		
RS – Serbia (****)	RS-0	Întreaga țară			<b>I</b>

(\*) Exclusiv pentru animalele vii, altele decât animalele aparținând speciilor de cervidee.

(\*\*) Certificate în conformitate cu acordul dintre Comunitatea Europeană și Confederația Elvețiană privind schimburile comerciale cu produse agricole (JO L 114, 30.4.2002, p. 132).

(\*\*\*) Fosta Republică Iugoslavă a Macedoniei: denumirea definitivă a acestei țări va fi adoptată în urma negocierilor care au loc în prezent la nivelul ONU.

(\*\*\*\*) Fără Kosovo, care se află în prezent sub administrație internațională, în temeiul Rezoluției nr. 1244 a Consiliului de Securitate al Organizației Națiunilor Unite din 10 iunie 1999.

(\*) Fără a aduce atingere cerințelor specifice privind certificarea, prevăzute de orice acorduri relevante încheiate de Uniune cu state terțe.

Condiții specifice (a se vedea notele de subsol din fiecare certificat):

„I”: pentru tranzitul pe teritoriul unei țări terțe al animalelor vii destinate sacrificării imediate sau al bovinelor vii pentru îngrășare care sunt expediate dintr-un stat membru și care sunt destinate unui alt stat membru, în camioane care au fost sigilate cu un sigiliu prevăzut cu un număr de serie.

Numărul de serie al sigiliului trebuie să fie menționat pe certificatul de sănătate eliberat în conformitate cu modelul stabilit în anexa F la Directiva 64/432/CEE <sup>(1)</sup> pentru bovinele vii pentru sacrificare și îngrășare și în conformitate cu modelul I din anexa E la Directiva 91/68/CEE <sup>(2)</sup> pentru ovinele și caprinele destinate sacrificării.

În plus, sigiliul trebuie să fie intact la momentul sosirii la postul de inspecție la frontieră desemnat la intrarea în Uniune, iar numărul de serie al sigiliului trebuie să fie înregistrat în sistemul informatic veterinar integrat al Uniunii (TRACES).

Certificatul trebuie să fie șampilat la punctul de ieșire din Uniune de către autoritatea veterinară competentă înainte de tranzitul pe teritoriul uneia sau mai multor țări terțe, cu următoarea mențiune: „NUMAI PENTRU TRANZITUL ÎNTRE PĂRȚI DIFERITE ALE UNIUNII EUROPENE VIA FOSTA REPUBLICĂ IUGOSLAVĂ A MACEDONIEI/MUNTENEGRU/SERBIA <sup>(\*)</sup> <sup>(\*\*)</sup>”.

Bovinele pentru îngrășare trebuie transportate direct la exploatarea de destinație desemnată de autoritatea veterinară competentă din țara de destinație. Aceste animale nu pot părăsi exploatarea respectivă decât în scopul unei sacrificări imediate.

(<sup>1</sup>) A se șterge țara după caz.

(<sup>\*\*</sup>) Serbia nu include Kosovo, care se află în prezent sub administrație internațională, în temeiul Rezoluției nr. 1244 a Consiliului de Securitate al Organizației Națiunilor Unite din 10 iunie 1999.

- „II”: teritoriu recunoscut oficial ca indemn de tuberculoză în scopul exportului către Uniune de animale vii certificate în conformitate cu modelul de certificat BOV-X.
- „III”: teritoriu recunoscut oficial ca indemn de bruceloză în scopul exportului către Uniune de animale vii certificate în conformitate cu modelul de certificat BOV-X.
- „IVa”: teritoriu recunoscut oficial ca indemn de leucoză enzootică bovină (LEB) în scopul exportului către Uniune de animale vii certificate în conformitate cu modelul de certificat BOV-X.
- „IVb”: teritoriu cu exploatarea autorizate, recunoscut oficial ca indemn de leucoză enzootică bovină (LEB) în scopul exportului către Uniune de animale vii certificate în conformitate cu modelul de certificat BOV-X.
- „V”: teritoriu recunoscut oficial ca indemn de bruceloză în scopul exportului către Uniune de animale vii certificate în conformitate cu modelul de certificat OVI-X.
- „VI”: limitări de ordin geografic:
- „VII”: teritoriu recunoscut oficial ca indemn de tuberculoză în scopul exportului către Uniune de animale vii certificate în conformitate cu modelul de certificat RUM.
- „VIII”: teritoriu recunoscut oficial ca indemn de bruceloză în scopul exportului către Uniune de animale vii certificate în conformitate cu modelul de certificat RUM.
- „IX”: teritoriu recunoscut oficial ca indemn de boala Aujeszky în scopul exportului către Uniune de animale vii certificate în conformitate cu modelul de certificat POR-X.

<sup>(1)</sup> JO 121, 29.7.1964, p. 1977/64.

<sup>(2)</sup> JO L 46, 19.2.1991, p. 19.

## PARTEA 2

**Modele de certificate veterinare***Modele:*

- „BOV-X”: Model de certificat veterinar pentru bovinele domestice (inclusiv Bubalus și speciile Bison și hibrizii lor) destinate reproducerii și/sau producției după import.
- „BOV-Y”: Model de certificat veterinar pentru bovinele domestice (inclusiv Bubalus și speciile Bison și hibrizii lor) destinate sacrificării imediate după import.
- „OVI-X”: Model de certificat veterinar pentru ovinele domestice (*Ovis aries*) și caprinele domestice (*Capra hircus*) destinate reproducerii și/sau producției după import.
- „OVI-Y”: Model de certificat veterinar pentru ovinele domestice (*Ovis aries*) și caprinele domestice (*Capra hircus*) destinate sacrificării imediate după import.
- „POR-X”: Model de certificat veterinar pentru porcinele domestice (*Sus scrofa*) destinate reproducerii și/sau producției după import.
- „POR-Y”: Model de certificat veterinar pentru porcinele domestice (*Sus scrofa*) destinate sacrificării imediate după import.
- „RUM”: Model de certificat veterinar pentru animale din ordinul Artiodactyla [cu excepția bovinelor (inclusiv speciile Bubalus și Bison și hibrizii lor), *Ovis aries*, *Capra hircus*, Suidae și Tayassuidae] și familiile Rhinocerotidae și Elephantidae.
- „SUI”: Model de certificat veterinar pentru specii nedomestice din familiile Suidae, Tayassuidae și Tapiridae.
- „CAM”: Model de atestat specific pentru animale importate din Saint Pierre și Miquelon în conformitate cu condițiile prevăzute în partea 7 a anexei I.

*GS (Garanții suplimentare):*

- „A”: garanții referitoare la testele de depistare a bolii limbii albastre și a bolii hemoragice epizootice efectuate asupra unor animale certificate în conformitate cu modelul de certificat BOV-X (punctul II.2.8.B), OVI-X (punctul II.2.6.D) și RUM (punctul II.2.6).
- „B”: garanții referitoare la testele de depistare a bolii veziculoase a porcului și a pestei porcine clasice efectuate asupra unor animale certificate în conformitate cu modelul de certificat POR-X (punctul II.2.4.B) și SUI (punctul II.2.4.B).
- „C”: garanții referitoare la testele de depistare a brucelozii efectuate asupra unor animale certificate în conformitate cu modelul de certificat POR-X (punctul II.2.4 C) și SUI (punctul II.2.4 C).

## Model BOV-X

## TARA

## Certificat veterinar catre UE

Partea I: Detalii referitoare la transportul expedit	I.1. Transportator		I.2. Numarul de referinta al certificatului		I.2.a		
	Nume						
	Adresa		I.3. Autoritatea Competenta Centrala				
	Tel.N°		I.4. Autoritatea Competenta Locala				
	I.5. Destinatar		I.6.				
	Nume						
	Adresa						
	Cod postal						
	Tel.N°						
	I.7. Tara de origine	Codul ISO	I.8. Regiunea de origine	Cod	I.9. Tara de destinatie	Codul ISO	I.10. Regiunea de destinatie
I.11. Locul de origine		Numar de aprobare		I.12.			
Nume							
Adresa							
Nume		Numar de aprobare					
Adresa							
Nume		Numar de aprobare					
Adresa							
I.13. Locul de imbarcare		Numar de aprobare		I.14. Data plecarii		ora plecarii	
Adresa							
I.15. Mijlocul de transport				I.16. PIF de intrare in UE			
Avion <input type="checkbox"/>		Vapor <input type="checkbox"/>					
		Vagon de cale ferata <input type="checkbox"/>					
Vehicul rutier <input type="checkbox"/>		Altele <input type="checkbox"/>		I.17			
Identificare:							
Referinte documentare							
I.18. Speciile de animale/Produs				I.19. Codul produsului		01.02	
						I.20. Numar/Cantitate	
						I.22. Numar de ambalaje	
I.21.						I.24.	
I.23. Identificarea containerului/Numarul sigiliului							
I.25. Animale certificate ca/ produse certificate pentru:							
Reproductie <input type="checkbox"/>				Ingrasare <input type="checkbox"/>			
I.26.				I.27. Pentru import sau admitere in UE		<input type="checkbox"/>	
I.28. Identificarea animalelor/produselor							
Specii (nume stiintific)		Rasa/categorie	Sistem de identificare	Numar de identificare	varsta	sex	

## ȚARA

## Model BOV-X

ȚARA		Model BOV-X	
II.	Informații de sănătate	II.a. Număr de referință al certificatului	II.b.
Partea II: Certificare	<b>II.1 Atestarea sănătății publice</b>		
	<p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific prin prezenta că animalele descrise în prezentul certificat:</p> <p>II.1.1 provin din exploatații care nu s-au aflat sub restricție oficială din motive de sănătate în ultimele 42 de zile în ceea ce privește bruceleza, în ultimele 30 de zile în ceea ce privește antraxul și în ultimele șase luni în ceea ce privește rabia și nu au venit în contact cu animale provenite din exploatații care nu îndeplinesc aceste condiții;</p> <p>II.1.2 nu au primit:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— stilben sau substanțe cu efect tireostatic;</li> <li>— substanțe cu efect estrogenic, androgenic, gestagenic sau substanțe <math>\beta</math>-agoniste destinate unor scopuri care nu țin de tratamentul terapeutic sau zootehnic (conform definițiilor din Directiva 96/22/CE);</li> </ul> <p>II.1.3 cu privire la encefalopatia spongiformă bovină (ESB):</p> <p>(<sup>1</sup>) (<sup>2</sup>) <i>fie</i> [(a) animalele sunt identificate printr-un sistem permanent de identificare care permite identificarea mamei sau a efectivului de origine și nu sunt bovine expuse riscului astfel cum este descris în capitolul C partea I punctul 4 litera (b) (iv) din anexa II la Regulamentul (CE) nr. 999/2001;</p> <p>(b) dacă au existat cazuri indigene de ESB în țara respectivă, animalele au fost născute după data de la care interdicția de hrănire a rumegătoarelor cu făină din carne și oase sau jumări de seu provenite de la rumegătoare s-a aplicat efectiv sau după nașterea ultimului caz indigen de ESB, dacă animalul s-a născut după data interdicției.]</p> <p>(<sup>1</sup>) (<sup>3</sup>) <i>fie</i> [(a) animalele sunt identificate printr-un sistem permanent de identificare care permite identificarea mamei sau a efectivului de origine și nu sunt bovine expuse riscului astfel cum este descris în capitolul C partea II punctul 4 litera (b) (iv) din anexa II la Regulamentul (CE) nr. 999/2001;</p> <p>(b) animalele au fost născute după data de la care interdicția de hrănire a rumegătoarelor cu făină din carne și oase sau jumări de seu provenite de la rumegătoare s-a aplicat efectiv sau după nașterea ultimului caz indigen de ESB, dacă animalul s-a născut după data interdicției.]</p> <p>(<sup>1</sup>) (<sup>4</sup>) <i>fie</i> [(a) animalele sunt identificate printr-un sistem permanent de identificare care permite identificarea mamei sau a efectivului de origine și nu sunt bovine expuse riscului astfel cum este descris în capitolul C partea II punctul 4 litera (b) (iv) din anexa II la Regulamentul (CE) nr. 999/2001;</p> <p>(b) animalele au fost născute la cel puțin doi ani de la data de la care interdicția de hrănire a rumegătoarelor cu făină din carne și oase sau jumări de seu provenite de la rumegătoare s-a aplicat efectiv sau după nașterea ultimului caz indigen de ESB, dacă animalul s-a născut după data interdicției.]</p>		
	<b>II.2. Atestarea sănătății animalelor:</b>		
	Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific că animalele descrise anterior îndeplinesc următoarele condiții:		
	II.2.1 provin din teritoriul cu codul: ..... ( <sup>5</sup> ) care, la data eliberării prezentului certificat:		
	( <sup>1</sup> ) <i>fie</i> [(a) a fost indemn de febră aftoasă timp de 24 de luni, de pestă bovină, boala limbii albastre, febra Văii de Rift, pleuropneumonie contagioasă bovină, dermatoză nodulară virotică și boala hemoragică epizootică timp de 12 luni și de stomatită veziculoasă, timp de 6 luni, și]		
	( <sup>1</sup> ) <i>fie</i> [(a) (i) a fost indemn de pestă bovină, boala limbii albastre, febra Văii de Rift, pleuropneumonie contagioasă bovină, dermatoză nodulară virotică și boala hemoragică epizootică timp de 12 luni și de stomatită veziculoasă timp de 6 luni, și		
	(ii) a fost considerat indemn de febră aftoasă de la ..... (zz/ll/aaaa), fără a se înregistra cazuri/focare epidemiologice ulterioare, și autorizat să exporte aceste animale prin Regulamentul (CE) nr. 000/2010 al Comisiei din ..... (zz/ll/aaaa); și]		

(b) în care nu s-a efectuat vaccinarea împotriva bolilor menționate, în ultimele 12 luni, și în care sunt interzise importurile de animale paricopitate vaccinate împotriva acestor boli;

II.2.2 au rămas în teritoriul descris la punctul II.2.1 de la naștere sau timp de cel puțin șase luni înainte de a fi trimise în Uniune și fără a veni în contact în ultimele 30 de zile cu animale paricopitate importate;

II.2.3 au rămas în exploatarea (exploatațiile) de origine, descrisă (descrise) la căsuța I.11, de la naștere sau timp de cel puțin 40 de zile înaintea expedierii:

(a) în care și în proximitatea căreia, pe o rază de 150 km, nu s-a constatat niciun caz/focar epidemiologic de boală a limbii albastre și de boală hemoragică epizootică în ultimele 60 de zile; și

(b) în care și în proximitatea căreia, pe o rază de 10 km, nu s-a constatat niciun caz/focar epidemiologic de vreo altă boală menționată la punctul II.2.1 în ultimele 40 de zile;

II.2.4 nu sunt animale care trebuie sacrificate conform unui program național de eradicare a bolilor și nici nu au fost vaccinate împotriva bolilor menționate la punctul II.2.1;

II.2.5 provin din efective:

(a) incluse într-un sistem oficial de control al leucozei enzootice bovine și în cadrul cărora nu s-au constatat indicii, fie clinice, fie ca urmare a unui test de laborator, ale acestei boli, în ultimii doi ani; și

(b) nerestricționate în temeiul legislației naționale cu privire la eradicarea tuberculozei și a brucelozei; și

(c) recunoscute ca fiind oficial indemne de tuberculoză și bruculoză; <sup>(6)</sup>

II.2.6 acestea:

(<sup>1</sup>) (<sup>7</sup>) *fie* [provin dintr-o regiune recunoscută oficial ca fiind indemă de tuberculoză;] <sup>(6)</sup>

(<sup>1</sup>) *fie* [au fost supuse unui test cutanat la tuberculină în ultimele 30 de zile iar rezultatele au fost negative;] <sup>(6)</sup>

(<sup>1</sup>) *fie* [au o vârstă mai mică de șase săptămâni;]

II.2.7 nu au fost vaccinate împotriva brucelozei și:

(<sup>1</sup>) (<sup>7</sup>) *fie* [provin dintr-o regiune recunoscută oficial ca fiind indemă de bruculoză;] <sup>(6)</sup>

(<sup>1</sup>) *fie* [au fost supuse unui test de seroaglutinare care a indicat un titru brucelic mai mic de 30 UI de aglutinare pe mililitru, în ultimele 30 de zile;] <sup>(6)</sup>

(<sup>1</sup>) *fie* [au o vârstă mai mică 12 luni;]

(<sup>1</sup>) *fie* [sunt masculi castrați de orice vârstă;]

II.2.8 A acestea:

(<sup>1</sup>) (<sup>7</sup>) *fie* [provin din efective care sunt recunoscute oficial ca indemne de leucoză enzootică bovină] <sup>(6)</sup>

(<sup>1</sup>) *fie* [provin dintr-o regiune recunoscută oficial ca indemă de leucoză enzootică bovină;] <sup>(6)</sup>

(<sup>1</sup>) *fie* [au fost supuse, în ultimele 30 de zile unui test individual pentru depistarea leucozei enzootice bovine, cu rezultat negativ;] <sup>(6)</sup>

(<sup>1</sup>) *fie* [au o vârstă mai mică 12 luni;]

(<sup>1</sup>) *fie* [au o vârstă de maxim 30 de luni și sunt însemnate individual în cel puțin două locuri pe membrele posterioare pentru a indica astfel că sunt destinate exclusiv îngrășării pentru producție de carne;] <sup>(6)</sup>

(<sup>1</sup>) (<sup>10</sup>) [II.2.8 B au reacționat negativ la un test serologic pentru depistarea anticorpilor bolii limbii albastre și bolii hemoragice epizootice, realizat de două ori, pe eșantioane de sânge prelevate la începutul perioadei de izolare/carantină și cu cel puțin 28 de zile înainte de plecare, la ..... (zz/ll/aaaa) și la ..... (zz/ll/aaaa), dintre care al doilea s-a prelevat cu în maxim 10 zile înainte de export;]



II.2.9 animalele sunt/au fost (\*) expediate din exploatarea (exploatarea) de origine, fără a trece printr-o piață:

(\*) *fie* [direct către Uniune,]

(\*) *fie* [către centrul de colectare autorizat oficial, descris la căsuța I.13, situat pe teritoriul descris la punctul II.2.1,]

și, înainte de a fi trimise către Uniune:

(a) acestea nu au venit în contact cu alte animale paricopitate care nu corespund cerințelor sanitare descrise în prezentul certificat; și

(b) nu s-au aflat într-un loc sau în proximitatea unui loc unde, pe o rază de 10 km, în ultimele 30 de zile, să se fi constatat un caz/focar epidemiologic al vreunei boli menționate la punctul II.2.1;

II.2.10 orice mijloace de transport sau containere în care au fost încărcate animalele au fost curățate și dezinfectate în prealabil cu un dezinfectant autorizat oficial;

II.2.11 acestea au fost examinate de un medic veterinar oficial în decurs de 24 de ore de la îmbarcarea în mijlocul de transport și nu s-a constatat niciun semn clinic de boală;

II.2.12 animalele au fost încărcate în mijloacele de transport pentru a fi trimise către Uniune, la .....  
(zz/ll/aaaa) (\*) în mijloacele de transport descrise la căsuța I.15 de mai sus, care au fost curățate și dezinfectate anterior cu un dezinfectant autorizat oficial și construite în așa fel încât materiile fecale, urina, paiele sau furajele să nu se scurgă sau să cadă din vehicul sau container în timpul transportului.

### II.3. **Atestare pentru transportul de animale**

Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific faptul că animalele descrise mai sus au fost tratate înainte și în timpul urcării lor în mijloacele de transport, conform dispozițiilor relevante ale Regulamentului (CE) nr. 1/2005, în special în ceea ce privește asigurarea apei și a hranei adecvate, și că animalele sunt considerate apte pentru transport.

### (\*) (\*) II.4. **Cerințe specifice**

II.4.1 Conform informațiilor oficiale, în ultimele 12 luni nu s-a înregistrat nicio modificare clinică sau patologică de rinotraheită infecțioasă bovină (IBR) în exploatarea (exploatarea) de origine la care se face referire la căsuța I.11;

II.4.2 animalele la care se face referire în căsuța I.28:

(a) au fost izolate într-un adăpost, autorizat de autoritatea competentă, în ultimele 30 de zile imediat înaintea expedierii în vederea exportării; și

(b) au fost supuse unui test serologic pentru depistarea RIB pe seruri recoltate la maximum 21 de zile de la intrarea în carantină, cu rezultate negative și toate animalele aflate în carantină au avut rezultate negative la acest test; și

(c) nu au fost vaccinate împotriva RIB.]

### **Note**

Prezentul certificat vizează bovinele vii (inclusiv speciile *Bubalus* și *Bison* și hibridii lor) destinate reproducției și/sau producției.

După import, animalele trebuie trimise fără întârziere exploatarea de destinație unde rămân cel puțin pentru o perioadă de 30 de zile înainte de a fi apoi deplasate în afara exploatarea, cu excepția cazului în care sunt trimise către un abator.

### **Partea I:**

— Căsuța I.8: se menționează codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).

— Căsuța I.13: centrul de colectare, în cazul în care acesta există, trebuie să îndeplinească condițiile în vederea autorizării sale, conform părții 5 a anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).

— Căsuța I.15: a se menționa numărul de înregistrare (vagoane sau container și camioane), numărul zborului (aeronavă) sau numele (vapor). În cazul descărcării și reîncărcării, expeditorul trebuie să informeze punctele de control la frontieră la intrarea în Uniune.

- Căsuța I.23: pentru containere sau cutii, ar trebui să se menționeze numărul containerului și numărul sigiliului (dacă este cazul).
- Căsuța I.28: *Sistem de identificare*: Animalele trebuie să poarte:
  - Un număr de identificare care să permită identificarea exploatației de origine. A se menționa sistemul de identificare (precum crotalie, tatuaje, marcă, cip, transponder).
  - O crotalie pe care s-a aplicat codul ISO al țării exportatoare. Numărul de identificare trebuie să permită identificarea exploatației de origine.
- Căsuța I.28: *Specia*: Selectați între „*Bos*”, „*Bison*” și „*Bubalus*”, după caz.
- Căsuța I.28: *Vârsta*: Data nașterii (zz/ll/aa).
- Căsuța I.28: *Sex* (M = mascul, F = femelă, C = castrat).
- Căsuța I.28: *Rasa*: Se selectează rasă pură, rasă încrucișată.

#### Partea II:

- (<sup>1</sup>) A se păstra mențiunea corespunzătoare
- (<sup>2</sup>) Doar dacă animale au fost născute și crescute neîntrerupt într-o țară sau regiune clasificată în conformitate cu articolul 5 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 999/2001 ca prezentând un risc neglijabil de ESB și inclusă ca atare în Decizia 2007/453/CE.
- (<sup>3</sup>) Doar dacă țara sau regiunea de origine este clasificată în conformitate cu articolul 5 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 999/2001 ca prezentând un risc neglijabil de ESB și inclusă ca atare în Decizia 2007/453/CE.
- (<sup>4</sup>) Doar dacă țara sau regiunea de origine nu a fost clasificată în conformitate cu articolul 5 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 999/2001 sau a fost clasificată ca prezentând un risc nedeterminat de ESB și inclusă ca atare în Decizia 2007/453/CE.
- (<sup>5</sup>) Codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (<sup>6</sup>) Regiuni și efective considerate oficial ca fiind indemne de tuberculoză/bruceloză, conform celor prezentate în anexa A la Directiva 64/432/CEE; și regiuni și efective considerate oficial ca fiind indemne de leucoză enzootică bovină, astfel cum se prevede în anexa D capitolul I la Directiva 64/432/CEE.
- (<sup>7</sup>) Doar în cazul unui teritoriu care, în coloana 6 din partea 1 a anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), apare cu următoarele mențiuni: „**II**” pentru tuberculoză, „**III**” pentru bruceloză și/sau „**IVa**” sau „**IVb**” pentru leucoză enzootică bovină.
- (<sup>8</sup>) Testele efectuate conform protocoalelor care, pentru boala în cauză, sunt descrise în partea 6 a anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (<sup>9</sup>) Acest marcaj va fi reprezentat prin litera „**L**”, cu următoarele dimensiuni: 13 cm înălțime, 7 cm lățime și 1 cm grosime la ambele linii. Marcajul se va aplica utilizându-se tehnica denumită „criomarcare”
- (<sup>10</sup>) Garanții suplimentare trebuie oferite când acestea sunt prevăzute în coloana 5 „**GS**” din partea 1 a anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), cu mențiunea „**A**”.
- Testări pentru depistarea bolii limbii albastre și a bolii hemoragice epizootice în conformitate cu partea 6 a anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (<sup>11</sup>) Data îmbarcării. Importul acestor animale nu ar trebui permis în cazul în care animalele au fost îmbarcate fie înainte de data autorizării pentru export către Uniune din țara terță, teritoriul sau partea acestuia menționate la căsuțele I.7 și I.8, fie pe parcursul unei perioade în care Uniunea a adoptat măsuri restrictive cu privire la importul acestor animale din țara terță, teritoriul sau partea acestuia respective.
- (<sup>12</sup>) Când se solicită de către statul membru al UE de destinație sau Elveția, în conformitate cu Decizia 2004/558/CE și în conformitate cu acordul dintre Comunitatea Europeană și Confederația Elvețiană privind schimburile comerciale cu produse agricole (JO L 114, 30.4.2002, p. 132).

#### Medic veterinar oficial

Nume (cu majuscule):

Funcție și titlu:

Data:

Semnătura:

Ștampila:

## Model BOV-Y

## TARA

## Certificat veterinar catre UE

Partea I: Detalii referitoare la transportul expedit	I.1. Transportator		I.2. Numarul de referinta al certificatului		I.2.a					
	Nume									
	Adresa		I.3. Autoritatea Competenta Centrala							
	Tel.N°		I.4. Autoritatea Competenta Locala							
	I.5. Destinatar		I.6.							
	Nume									
	Adresa									
	Cod postal									
	Tel.N°									
	I.7. Tara de origine		Codul ISO	I.8. Regiunea de origine		Cod	I.9. Tara de destinatie	Codul ISO	I.10. Regiunea de destinatie	
I.11. Locul de origine				I.12.						
Nume		Numar de aprobare								
Adresa										
Nume		Numar de aprobare								
Adresa										
Nume		Numar de aprobare								
Adresa										
I.13. Locul de imbarcare				I.14. Data plecarii		ora plecarii				
Adresa		Numar de aprobare								
I.15. Mijlocul de transport				I.16. PIF de intrare in UE						
Avion <input type="checkbox"/>		Vapor <input type="checkbox"/>		Vagon de cale ferata <input type="checkbox"/>						
Vehicul rutier <input type="checkbox"/>		Altele <input type="checkbox"/>		I.17						
Identificare:										
Referinte documentare										
I.18. Speciile de animale/Produs				I.19. Codul produsului		01.02				
								I.20. Numar/Cantitate		
I.21.								I.22. Numar de ambalaje		
I.23. Identificarea containerului/Numarul sigiliului								I.24.		
I.25. Animale certificate ca/ produse certificate pentru:										
Abatorizare <input type="checkbox"/>										
I.26.				I.27. Pentru import sau admitere in UE						
I.28. Identificarea animalelor/produselor										
Specii (nume stiintific)		Rasa/categorie		Sistem de identificare		Numar de identificare		varsta		sex

ȚARA

Model BOV-Y

Partea II: Certificare	II. Informații de sănătate	II.a. Număr de referință al certificatului	II.b.
	<p><b>II.1 Atestarea sănătății publice</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific prin prezenta că animalele descrise în prezentul certificat:</p> <p>II.1.1 provin din exploatații care au fost indemne de orice restricție oficială din motive de sănătate în ultimele 42 de zile cu privire la bruceloză, în ultimele 30 de zile cu privire la antrax, în ultimele șase luni cu privire la rabie și nu au venit în contact cu animale din exploatații care nu au îndeplinit aceste condiții;</p> <p>II.1.2 nu au primit:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— stilben sau substanțe cu efect tireostatic,</li> <li>— substanțe cu efect estrogenic, androgenic, gestagenic sau substanțe β- agoniste destinate unor scopuri care nu țin de tratamentul terapeutic sau zootehnic (conform definițiilor din Directiva 96/22/CE).</li> </ul> <p>II.1.3 cu privire la encefalopatia spongiformă bovină (ESB):</p> <p>(<sup>1</sup>) (<sup>2</sup>) <i>fie</i> [(a) animalele sunt identificate printr-un sistem permanent de identificare care permite identificarea mamei sau a efectivului de origine și nu sunt expuse riscului, astfel cum este descris în capitolul C partea I punctul 4) b) iv) din anexa II la Regulamentul (CE) nr. 999/2001;</p> <p>(b) dacă au existat cazuri indigene de ESB în țara respectivă, animalele au fost născute după data de la care interdicția de hrănire a rumegătoarelor cu făină din carne și oase sau jumări de seu provenite de la rumegătoare s-a aplicat efectiv sau după nașterea ultimului caz indigen de ESB, dacă animalul s-a născut după data interdicției.]</p> <p>(<sup>1</sup>) (<sup>3</sup>) <i>fie</i> [(a) animalele sunt identificate printr-un sistem permanent de identificare care permite identificarea mamei sau a efectivului de origine și nu sunt bovine expuse riscului astfel cum este descris în capitolul C partea II punctul 4 litera b) iv) din anexa II la Regulamentul (CE) nr. 999/2001;</p> <p>(b) animalele au fost născute după data de la care interdicția de hrănire a rumegătoarelor cu făină din carne și oase sau jumări de seu provenite de la rumegătoare s-a aplicat efectiv sau după nașterea ultimului caz indigen de ESB, dacă animalul s-a născut după data interdicției.]</p> <p>(<sup>1</sup>) (<sup>4</sup>) <i>fie</i> [(a) animalele sunt identificate printr-un sistem permanent de identificare care permite identificarea mamei sau a efectivului de origine și nu sunt bovine expuse riscului astfel cum este descris în capitolul C partea II punctul 4 litera b) iv) din anexa II la Regulamentul (CE) nr. 999/2001;</p> <p>(b) animalele au fost născute la cel puțin doi ani după data de la care interdicția de hrănire a rumegătoarelor cu făină din carne și oase sau jumări de seu provenite de la rumegătoare s-a aplicat efectiv sau după nașterea ultimului caz indigen de ESB, dacă animalul s-a născut după data interdicției.]</p> <p><b>II.2. Atestarea sănătății animalelor</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific că animalele descrise anterior îndeplinesc următoarele condiții:</p> <p>II.2.1 provin din teritoriul cu codul: ..... (<sup>5</sup>) care, la data eliberării prezentului certificat:</p> <p>(<sup>1</sup>) <i>fie</i> [(a) a fost indemn de febră aftoasă timp de 24 de luni, de pestă bovină, boala limbii albastre, febra Văii de Rift, pleuropneumonie contagioasă bovină, dermatoză nodulară virotică și boala hemoragică epizootică timp de 12 luni și de stomatită veziculoasă timp de 6 luni, și]</p> <p>(<sup>1</sup>) <i>fie</i> [(a) (i) a fost indemn de pestă bovină, boala limbii albastre, febra Văii de Rift, pleuropneumonie contagioasă bovină, dermatoză nodulară virotică și boala hemoragică epizootică, timp de 12 luni și de stomatită veziculoasă, timp de 6 luni, și</p> <p>(ii) a fost considerat indemn de febră aftoasă de la ..... (zz/ll/aaaa), fără a se înregistra cazuri/focare epidemiologice ulterioare, și autorizat să exporte aceste animale prin Regulamentul (CE) nr. 000/2010 al Comisiei din ..... (zz/ll/aaaa); și]</p>		

(b) în care nu s-a efectuat vaccinarea împotriva bolilor menționate, în ultimele 12 luni, și în care sunt interzise importurile de animale paricopitate vaccinate împotriva acestor boli;

- II.2.2 au rămas în teritoriul descris la punctul II.2.1 de la naștere sau timp de cel puțin trei luni înainte de a fi trimise în Uniune și fără a veni în contact în ultimele 30 de zile cu animale paricopitate importate;
- II.2.3 au rămas în exploatarea (exploatațiile) descrisă (descrise) la căsuța I.11, de la naștere sau timp de cel puțin 40 de zile înaintea expedierii:
- (a) în care și în proximitatea căreia, pe o rază de 150 km, nu s-a constatat niciun caz/focar epidemiologic de boală a limbii albastre și de boală hemoragică epizootică în ultimele 60 de zile; și
- (b) în care și în proximitatea căreia, pe o rază de 10 km, nu s-a constatat niciun caz/focar de boală menționată la punctul II.2.1 în ultimele 40 de zile;
- II.2.4 nu sunt animale care trebuie sacrificate conform unui program național de eradicare a bolilor și nici nu au fost vaccinate împotriva bolilor menționate la punctul II.2.1;
- II.2.5 provin din efective:
- (a) incluse într-un sistem oficial pentru controlul leucozei enzootice bovine; și
- (b) nerestricționate în temeiul legislației naționale cu privire la eradicarea tuberculozei și a brucelozei; și
- (c) recunoscute oficial ca fiind indemne de tuberculoză; <sup>(6)</sup>
- II.2.6 nu au fost vaccinate împotriva brucelozei și:
- (<sup>1</sup>) *fi* [provin din efective recunoscute oficial ca fiind indemne de bruculoză;] <sup>(6)</sup>
- (<sup>1</sup>) *fi* [sunt masculi castrați de orice vârstă;]
- II.2.7 animalele sunt marcate individual în cel puțin două locuri pe membrele posterioare indicându-se că acestea sunt destinate exclusiv sacrificării imediate; <sup>(7)</sup>
- II.2.8 animalele sunt/au fost (<sup>1</sup>) expediate din exploatarea (exploatațiile) de origine, fără a trece prin nicio piață:
- (<sup>1</sup>) *fi* [direct către Uniune,]
- (<sup>1</sup>) *fi* [către centrul de colectare autorizat oficial descris în căsuța I.13 situat în teritoriul descris la punctul II.2.1]
- și, înainte de a fi trimise către Uniune:
- (a) acestea nu au venit în contact cu alte animale paricopitate care nu corespund cerințelor sanitare descrise în prezentul certificat; și
- (b) nu s-au aflat într-un loc sau în proximitatea unui loc unde, pe o rază de 10 km, în ultimele 30 de zile, să se fi constatat un caz/focar epidemiologic al vreunei boli menționate la punctul II.2.1;
- II.2.9 orice mijloace de transport sau containere în care au fost încărcate animalele au fost curățate și dezinfectate în prealabil cu un dezinfectant autorizat oficial;
- II.2.10 acestea au fost examinate de un medic veterinar oficial în decurs de 24 de ore de la îmbarcarea în mijlocul de transport și nu s-a constatat niciun semn clinic de boală;
- II.2.11 animalele au fost îmbarcate în mijloacele de transport pentru a fi trimise către Uniune, la .....  
(zz/II/aaaa) <sup>(8)</sup> în mijloacele de transport descrise în căsuța I.15 de mai sus, care au fost curățate și dezinfectate anterior cu un dezinfectant autorizat oficial și construite în așa fel încât materiile fecale, urina, paiele sau furajele să nu se scurgă sau să cadă din vehicul sau container în timpul transportului.

### II.3. Atestare pentru transportul de animale

Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific faptul că animalele descrise mai sus au fost tratate înainte și în timpul urcării lor în mijloacele de transport, conform dispozițiilor relevante ale Regulamentului (CE) nr. 1/2005, în special în ceea ce privește asigurarea apei și a hranei adecvate, și că animalele sunt considerate apte pentru transport.

**Note**

Prezentul certificat vizează bovinele vii (inclusiv speciile *Bubalus* și *Bison* și hibridii lor) destinate sacrificării imediate.

După import, animalele trebuie trimise fără întârziere la abatorul de destinație pentru a fi sacrificate în decurs de cinci zile lucrătoare.

**Partea I:**

- Căsuța I.8: se menționează codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 a anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.13: centrul de colectare, în cazul în care acesta există, trebuie să îndeplinească condițiile în vederea autorizării sale, în conformitate cu partea 5 a anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.15: a se menționa numărul de înregistrare (vagoane sau container și camioane), numărul zborului (aeronavă) sau numele (vapor). În cazul descărcării și reîncărcării, expeditorul trebuie să informeze punctele de control la frontieră la intrarea în Uniune.
- Căsuța I.23: pentru containere sau cutii, ar trebui să se menționeze numărul containerului și numărul sigiliului (dacă este cazul).
- Căsuța I.28: *Sistem de identificare*: Animalele trebuie să poarte:
  - Un număr individual care să permită identificarea exploatației de origine. A se menționa sistemul de identificare (precum crotalie, tatuaje, marcă, cip, transponder).
  - O crotalie pe care s-a aplicat codul ISO al țării exportatoare. Numărul individual trebuie să permită identificarea exploatațiilor de origine.
- Căsuța I.28: *Specia*: A se selecta între „*Bos*”, „*Bison*” și „*Bubalus*”, după caz.
- Căsuța I.28: *Vârsta*: Data nașterii (zz/ll/aa).
- Căsuța I.28: *Sex* (M = mascul, F = femelă, C = castrat).

**Partea II:**

- (<sup>1</sup>) A se păstra, după caz.
- (<sup>2</sup>) Doar dacă animale au fost născute și crescute neîntrerupt într-o țară sau regiune clasificată în conformitate cu articolul 5 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 999/2001 ca prezentând un risc neglijabil de ESB și inclusă ca atare în Decizia 2007/453/CE.
- (<sup>3</sup>) Doar dacă țara sau regiunea de origine este clasificată în conformitate cu articolul 5 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 999/2001 ca prezentând un risc neglijabil de ESB și inclusă ca atare în Decizia 2007/453/CE.
- (<sup>4</sup>) Doar dacă țara sau regiunea de origine nu a fost clasificată în conformitate cu articolul 5 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 999/2001 sau a fost clasificată ca prezentând un risc nedeterminat de ESB și inclusă ca atare în Decizia 2007/453/CE .
- (<sup>5</sup>) Codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 a anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (<sup>6</sup>) Regiuni și efective considerate oficial ca fiind indemne de tuberculoză/bruceloză, astfel cum se prevede în anexa A la Directiva 64/432/CEE.
- (<sup>7</sup>) Acest marcaj va fi reprezentat prin litera „L”, cu următoarele dimensiuni: 13 cm înălțime, 7 cm lățime și 1 cm grosime la ambele linii. Marcajul se va aplica utilizându-se tehnica denumită „criomarcare”
- (<sup>8</sup>) Data îmbarcării. Importul acestor animale nu ar trebui permisă în cazul în care animalele au fost îmbarcate fie înainte de data autorizării pentru export către Uniune din țara terță, teritoriul sau partea acestuia menționate la căsuțele I.7 și I.8, fie pe parcursul unei perioade în care Uniunea a adoptat măsuri restrictive cu privire la importul acestor animale din țara terță, teritoriul sau partea acestuia.

Medic veterinar oficial

Nume (cu majuscule):

Funcție și titlu:

Data:

Semnătura:

Ștampila:

## Model OVI-X

## TARA

## Certificat veterinar catre UE

Partea I: Detalii referitoare la transportul expedit	I.1. Transportator		I.2. Numarul de referinta al certificatului		I.2.a		
	Nume						
	Adresa		I.3. Autoritatea Competenta Centrala				
	Tel.N°		I.4. Autoritatea Competenta Locala				
	I.5. Destinatar		I.6.				
	Nume						
	Adresa						
	Cod postal						
	Tel.N°						
	I.7. Tara de origine	Codul ISO	I.8. Regiunea de origine	Cod	I.9. Tara de destinatie	Codul ISO	I.10. Regiunea de destinatie
I.11. Locul de origine		Numar de aprobare		I.12.			
Nume							
Adresa							
Nume		Numar de aprobare					
Adresa							
Nume		Numar de aprobare					
Adresa							
I.13. Locul de imbarcare		Numar de aprobare		I.14. Data plecarii		ora plecarii	
Adresa							
I.15. Mijlocul de transport				I.16. PIF de intrare in UE			
Avion <input type="checkbox"/>		Vapor <input type="checkbox"/>		I.17			
		Vagon de cale ferata <input type="checkbox"/>					
Vehicul rutier <input type="checkbox"/>		Altele <input type="checkbox"/>					
Identificare:							
Referinte documentare							
I.18. Speciile de animale/Produs				I.19. Codul produsului			
				I.20. Numar/Cantitate			
				I.22. Numar de ambalaje			
I.21.							
I.23. Identificarea containerului/Numarul sigiliului				I.24.			
I.25. Animale certificate ca/ produse certificate pentru:							
Reproductie <input type="checkbox"/>				Ingrasare <input type="checkbox"/>			
I.26.				I.27. Pentru import sau admitere in UE <input type="checkbox"/>			
I.28. Identificarea animalelor/produselor							
Specii (nume stiintific)		Rasa/categorie	Sistem de identificare	Numar de identificare	varsta	sex	

ȚARA

Model OVI-X

	II. Informații de sănătate	II.a. Număr de referință al certificatului	II.b.
<b>Partea II: Certificare</b>	<b>II.1 Atestarea sănătății publice</b>		
	<p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific prin prezenta că animalele descrise în prezentul certificat:</p> <p>II.1.1 provin din exploatații care au fost indemne de orice restricție oficială din motive de sănătate în ultimele 42 de zile cu privire la bruceloză, în ultimele 30 de zile cu privire la antrax, în ultimele șase luni cu privire la rabie și nu au venit în contact cu animale din exploatații care nu au îndeplinit aceste condiții;</p> <p>II.1.2 nu au primit:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— stilben sau substanțe cu efect tireostatic,</li> <li>— substanțe cu efect estrogenic, androgenic, gestagenic sau substanțe β- agoniste destinate unor scopuri care nu țin de tratamentul terapeutic sau zootehnic (conform definițiilor din Directiva 96/22/CE).</li> </ul>		
	<b>II.2. Atestarea sănătății animalelor</b>		
	<p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific că animalele descrise anterior îndeplinesc următoarele condiții:</p> <p>II.2.1 provin din teritoriul cu codul: .....<sup>(2)</sup> care, la data eliberării prezentului certificat:</p> <p>(<sup>1</sup>) fie [(a) a fost indemn de febră aftoasă timp de 24 de luni, de pestă bovină, boala limbii albastre, febra Văii de Rift, pesta micilor rumegătoare, variolă ovină și caprină, pleuropneumonie contagioasă caprină și boala hemoragică epizootică timp de 12 luni și de stomatită veziculoasă timp de 6 luni, și]</p> <p>(<sup>1</sup>) fie [(a) (i) a fost indemn de pestă bovină, boala limbii albastre, febra Văii de Rift, pesta micilor rumegătoare, variolă ovină și caprină, pleuropneumonie contagioasă caprină și boala hemoragică epizootică timp de 12 luni și de stomatită veziculoasă timp de 6 luni, și</p> <p>(ii) a fost considerat indemn de febră aftoasă de la ..... (zz/ll/aaaa), fără a se înregistra cazuri/focare epidemiologice ulterioare, și autorizat să exporte aceste animale prin Regulamentul (CE) nr. 000/2010 al Comisiei din ..... (zz/ll/aaaa); și]</p> <p>(b) în care nu s-a efectuat vaccinarea împotriva bolilor menționate în ultimele 12 luni, și în care sunt interzise importurile de animale paricopitate vaccinate împotriva acestor boli;</p> <p>II.2.2 au rămas în teritoriul descris la punctul II.2.1 de la naștere sau timp de cel puțin șase luni înainte de a fi trimise către Uniune și fără a veni în contact în ultimele 30 de zile cu animale paricopitate importate;</p> <p>II.2.3 au rămas în exploatația (exploatațiile) de origine, descrisă (descrise) la căsuța I.11, de la naștere sau timp de cel puțin 40 de zile înaintea expedierii:</p> <p>(a) în care și în proximitatea căreia, pe o rază de 150 km, nu s-a constatat niciun caz/focar de boală a limbii albastre și de boală hemoragică epizootică în ultimele 60 de zile; și</p> <p>(b) în care și în proximitatea căreia, pe o rază de 10 km, nu s-a constatat niciun caz/focar de boală menționată la punctul II.2.1 în ultimele 40 de zile;</p> <p>II.2.4 după cunoștințele mele și conform celor declarate de proprietarul animalelor, acestea:</p> <p>(a) nu provin din exploatații și nu au venit în contact cu animalele dintr-o exploatație în care s-au detectat clinic următoarele boli:</p> <p>(i) agalaxia contagioasă a oilor sau a caprelor (<i>Mycoplasma agalactiae</i>, <i>Mycoplasma capricolum</i>, <i>Mycoplasma mycoides</i> var. <i>mycoides</i> cu colonii mari), în cursul ultimelor șase luni,</p> <p>(ii) paratuberculoza și limfadenita cazeoasă, în cursul ultimelor 12 luni;</p> <p>(iii) adenomatoza pulmonară, în decursul ultimilor trei ani; și</p> <p>(iv) Maedi/Visna sau artrita/encefalita virală caprină:</p>		



(<sup>1</sup>) *fie* [în ultimii trei ani,]

(<sup>1</sup>) *fie* [în ultimele 12 luni și toate animalele infectate au fost sacrificate, iar cele rămase au reacționat negativ la două teste efectuate la un interval de cel puțin șase luni,]

(b) sunt incluse într-un sistem oficial de notificare a acestor boli; și

(c) au fost indemne de orice semn clinic sau alt indiciu de tuberculoză și bruceloză pe parcursul celor trei ani anteriori exportului;

II.2.5 nu sunt animale care trebuie sacrificate conform unui program național de eradicare a bolilor și nici nu au fost vaccinate împotriva bolilor menționate la punctul II.2.1;

II.2.6 A provin:

(<sup>1</sup>) (<sup>3</sup>) *fie* [din teritoriul descris în căsuța I.8, care a fost recunoscut oficial ca fiind indemn de bruceloză;]

(<sup>1</sup>) *fie* [din exploatarea (exploatarea) descrisă (descrise) în căsuța I.11, unde, în ceea ce privește bruceloză (*Brucella melitensis*):

(a) toate animalele susceptibile au fost lipsite de orice semn clinic sau de altă natură al acestei boli în ultimele 12 luni;

(b) un număr reprezentativ de ovine și caprine domestice cu vârsta peste șase luni este supus în fiecare an unui test serologic, (<sup>4</sup>)

(<sup>1</sup>) (<sup>5</sup>) *fie* [(c) nu s-au vaccinat toate ovinele și caprinele domestice împotriva acestei boli, cu excepția celor vaccinate cu vaccinul Rev. 1 cu mai mult de doi ani în urmă;

(d) ultimele două teste (<sup>6</sup>), efectuate la un interval de cel puțin șase luni unul de celălalt, au fost efectuate la data de ..... (zz/ll/aaaa) și la ..... (zz/ll/aaaa) la tot efectivul de ovine și caprine domestice cu vârsta peste 6 luni și au avut rezultate negative și]

(<sup>1</sup>) *fie* [(c) ovinele sau caprinele domestice cu vârsta sub 7 luni sunt vaccinate împotriva acestei boli cu vaccinul Rev. 1;

(d) ultimele două teste (<sup>6</sup>), la un interval de cel puțin șase luni unul de celălalt, au fost efectuate:

— la ..... (zz/ll/aaaa) și la ..... (zz/ll/aaaa) pe tot efectivul de ovine și caprine domestice nevaccinate cu vârsta peste șase luni și

— la ..... (zz/ll/aaaa) și la ..... (zz/ll/aaaa) pe tot efectivul de ovine și caprine domestice vaccinate cu vârsta peste 18 luni

cu rezultate negative; și]

(e) există doar ovine și caprine domestice care îndeplinesc cel puțin condițiile și cerințele menționate mai sus; ]]

(<sup>1</sup>) [II.2.6 B berbecii necastrați au fost păstrați continuu în ultimele 60 de zile, într-o exploatare în care nu s-a înregistrat niciun caz de epididimită contagioasă (*Brucella ovis*) în ultimele 12 luni și acești berbeci au fost supuși, în ultimele 30 de zile, unui test de fixare a complementului pentru depistarea epididimitei contagioase, cu un rezultat sub 50 IU/ml;]

II.2.6 C în ceea ce privește scrapia

(<sup>1</sup>) (<sup>7</sup>) [II.2.6.C.1 dacă animalele sunt destinate statului membru care beneficiază, pentru întregul său teritoriu sau o parte a teritoriului său, de dispozițiile menționate la litera (b) sau (c) din capitolul A punctul (I) din Anexa VIII la Regulamentul (CE) nr. 999/2001, animalele corespund garanțiilor prevăzute în programele vizate la aceste litere și acestea respectă garanțiile solicitate de statele membre UE de destinație cu privire la scrapie, și]

*fie*

(<sup>1</sup>) [II.2.6.C.2 este vorba despre animale destinate producției, care s-au născut și au fost crescute în permanență în exploatarea în care nu s-au înregistrat niciodată cazuri de scrapie;]

(<sup>1</sup>) (<sup>8</sup>) *fie* [II.2.6.C.2 au fost ținute în permanență, de la naștere sau în cursul ultimilor trei ani, într-o exploatație sau în exploatații care îndeplinesc următoarele cerințe de cel puțin trei ani:

- sunt supuse unor controale veterinare oficiale periodice;
- animalele sunt identificate în conformitate cu legislația Uniunii;
- nu s-a confirmat niciun caz de scrapie;
- toate animalele cu vârsta peste 18 luni care au murit sau au fost ucise în exploatații (cu excepția celor ucise în cadrul unei campanii de eradicare a bolilor sau care au fost sacrificate pentru consum uman) au fost examinate pentru detectarea prezenței scrapiei, în conformitate cu metodele de laborator prezentate în capitolul C punctul 3.2 litera (b) din Anexa X la Regulamentul (CE) nr. 999/2001;
- ovine și caprine, cu excepția ovinelor cu genotip de proteină prionică ARR/ARR, sunt introduse în exploatație doar dacă acestea provin din exploatații care îndeplinesc cerințele de mai sus]

(<sup>1</sup>) *fie* [II.2.6.C.2 sunt ovine cu genotip de proteină prionică ARR/ARR, în conformitate cu Anexa I la Decizia 2002/1003/CE;]

(<sup>1</sup>) (<sup>9</sup>) [II.2.6 D animalele au reacționat negativ la un test serologic pentru depistarea anticorpilor bolii limbii albastre și bolii hemoragice epizootice, realizat de două ori, pe eșantioane de sânge, prelevate la începutul perioadei de izolare/carantină și cu cel puțin 28 de zile înainte de plecare, la ..... (zz/ll/aaaa) și la ..... (zz/ll/aaaa), dintre care al doilea s-a prelevat într-un interval de 10 zile până la export;]

II.2.7 sunt/au fost (<sup>1</sup>) expediate de la exploatația (exploatațiile) de origine, fără a trece prin nicio piață:

(<sup>1</sup>) *fie* [direct către Uniune,]

(<sup>1</sup>) *fie* [către centrul de colectare autorizat oficial descris în căsuța I.13 situat în teritoriul descris la punctul II.2.1]

și, înainte de a fi trimise către Uniune:

- (a) acestea nu au venit în contact cu alte animale paricopitate care nu corespund cerințelor sanitare descrise în prezentul certificat; și
- (b) nu s-au aflat într-un loc sau în proximitatea unui loc unde, pe o rază de 10 km, în ultimele 30 de zile, să se fi constatat un caz/focar epidemiologic al vreunei boli menționate la punctul II.2.1;

II.2.8 orice mijloace de transport sau containere în care au fost încărcate animalele au fost curățate și dezinfectate în prealabil cu un dezinfectant autorizat oficial;

II.2.9 au fost examinate de un medic veterinar oficial cu 24 de ore înaintea încărcării în mijlocul de transport și nu s-a constatat niciun semn clinic de boală;

II.2.10 au fost încărcate pentru a fi trimise către Uniune, la ..... (zz/ll/aaaa) (<sup>10</sup>) în mijloacele de transport descrise în căsuța I.15 de mai sus, care au fost curățate și dezinfectate anterior cu un dezinfectant autorizat oficial și construite în așa fel încât materiile fecale, urina, paie sau furajele să nu se scurgă sau să cadă din vehicul sau container în timpul transportului.

### II.3. Atestarea transportului de animale

Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific faptul că animalele descrise mai sus au fost tratate înainte și în timpul încărcării, conform dispozițiilor relevante ale Regulamentului (CE) nr. 1/2005, în special în ceea ce privește asigurarea apei și a hranei adecvate, și că animalele sunt apte pentru transport.

#### Note

Prezentul certificat vizează ovinele (*Ovis aries*) și caprinele (*Capra hircus*) domestice vii destinate reproducției sau producției.

După import, animalele trebuie trimise fără întârziere exploatației de destinație unde rămân cel puțin pentru o perioadă de 30 de zile înainte de a fi apoi deplasate în afara exploatației, cu excepția cazului în care sunt trimise către un abator.

**Partea I:**

- Căsuța I.8: Menționați codul teritoriului, așa cum figurează în partea 1 din Anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.13: centrul de colectare, în cazul în care acesta există, trebuie să îndeplinească condițiile pentru care a fost autorizat, conform părții 5 din Anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.15: Menționați numărul de înregistrare (vagoane sau container și camioane), numărul zborului (aeronavă) sau numele (vapor). În cazul descărcării și reîncărcării, expeditorul trebuie să informeze postul de inspecție la frontieră de la intrarea în Uniune.
- Căsuța I.19: se folosește codul SA adecvat: 01.04.10 sau 01.04.20
- Căsuța I.23: pentru containere sau cutii, ar trebui să se menționeze numărul containerului și numărul sigiliului (dacă este cazul).
- Căsuța I.28: Sistem de identificare: Animalele trebuie să poarte:
  - Un număr individual de identificare care să permită identificarea exploatației de origine. A se menționa sistemul de identificare (precum crotalie, tatuaje, marcă, cip, transponder) și partea anatomică a animalului pe care se aplică acestea.
  - O crotalie care cuprinde codul ISO al țării exportatoare. Numărul individual trebuie să permită identificarea exploatațiilor de origine.
- Căsuța I.28: *Specia*: A se selecta între „*Ovis aries*” și „*Capra hircus*”, în funcție de caz.
- Căsuța I.28: *Vârsta*: (luni).
- Căsuța I.28: *Sex* (M = mascul, F = femelă, C = castrat).

**Partea II:**

- (<sup>1</sup>) A se păstra, după caz.
- (<sup>2</sup>) Codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din Anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (<sup>3</sup>) Doar în cazul unui teritoriu care figurează cu mențiunea „V” în coloana 6 din partea 1 a Anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (<sup>4</sup>) Pentru fiecare exploatație, numărul reprezentativ de animale care trebuie testate privind prezența brucelozei constă în:
  - toți masculii necastrați care nu au fost vaccinați împotriva brucelozei, cu vârsta mai mare de șase luni;
  - toți masculii necastrați care au fost vaccinați împotriva brucelozei, cu vârsta mai mare de 18 luni;
  - toate animalele introduse în exploatație de la testarea precedentă; și
  - 25% dintre femelele ajunse la maturitate sexuală, dar nu mai puțin de 50 de femele.
- (<sup>5</sup>) Acesta trebuie completat atunci când destinația este un stat membru sau parte a unui stat membru prevăzut în una din Anexele la Decizia 93/52/CEE
- (<sup>6</sup>) În conformitate cu partea 6 din Anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).

În cazul în care sunt implicate mai mult de o exploatație de origine, trebuie să se indice clar data celui mai recent test efectuat în fiecare exploatație.
- (<sup>7</sup>) Garanțiile legate de un program de control al scrapiei, conform cerințelor statului membru al UE de destinație, în aplicarea articolului 15 și a capitolului E din Anexa IX la Regulamentul (CE) nr. 999/2001.
- (<sup>8</sup>) În cazul animalelor destinate exclusiv reproducției.
- (<sup>9</sup>) A se oferi garanții suplimentare atunci când se solicită în coloana 5 „GS” din partea 1 a Anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), cu mențiunea „A”. Testări pentru depistarea bolii limbii albastre și a bolii hemoragice epizootice în conformitate cu partea 6 din Anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (<sup>10</sup>) Data îmbarcării. Importarea acestor animale nu ar trebui permisă în cazul în care animalele au fost îmbarcate fie înainte de data autorizării pentru export către Uniune din țara terță, teritoriul sau partea acestuia menționate la căsuțele I.7 și I.8, fie pe parcursul unei perioade în care Uniunea a adoptat măsuri restrictive cu privire la importul acestor animale din țara terță, teritoriul sau partea a acestuia.

Medic veterinar oficial

Nume (cu majuscule):

Funcție și titlu:

Data:

Semnătura:

Ștampila:

## Model OVI-Y

## TARA

## Certificat veterinar catre UE

Partea I: Detalii referitoare la transportul expedit	I.1. Transportator		I.2. Numarul de referinta al certificatului		I.2.a		
	Nume						
	Adresa		I.3. Autoritatea Competenta Centrala				
	Tel.N°		I.4. Autoritatea Competenta Locala				
	I.5. Destinatar		I.6.				
	Nume						
	Adresa						
	Cod postal						
	Tel.N°						
	I.7. Tara de origine	Codul ISO	I.8. Regiunea de origine	Cod	I.9. Tara de destinatie	Codul ISO	I.10. Regiunea de destinatie
I.11. Locul de origine		I.12.					
Nume		Numar de aprobare					
Adresa							
Nume		Numar de aprobare					
Adresa							
Nume		Numar de aprobare					
Adresa							
I.13. Locul de imbarcare		I.14. Data plecarii		ora plecarii			
Adresa		Numar de aprobare					
I.15. Mijlocul de transport		I.16. PIF de intrare in UE					
Avion <input type="checkbox"/>		Vapor <input type="checkbox"/>		Vagon de cale ferata <input type="checkbox"/>			
Vehicul rutier <input type="checkbox"/>		Altele <input type="checkbox"/>					
Identificare:		I.17					
Referinte documentare							
I.18. Speciile de animale/Produs				I.19. Codul produsului			
				I.20. Numar/Cantitate			
I.21.				I.22. Numar de ambalaje			
I.23. Identificarea containerului/Numarul sigiliului				I.24.			
I.25. Animale certificate ca/ produse certificate pentru:							
Abatorizare <input type="checkbox"/>							
I.26.				I.27. Pentru import sau admitere in UE <input type="checkbox"/>			
I.28. Identificarea animalelor/produselor							
Specii (nume stiintific)	Rasa/categorie	Sistem de identificare	Numar de identificare	varsta	sex		

ȚARA

Model OVI-Y

Partea II: Certificare	II. Informații de sănătate	II.a. Număr de referință al certificatului	II.b.
	<p><b>II.1 Atestarea sănătății publice</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific prin prezenta că animalele descrise în prezentul certificat:</p> <p>II.1.1 provin din exploatații care au fost indemne de orice restricție oficială din motive de sănătate în ultimele 42 de zile cu privire la bruceloză, în ultimele 30 de zile cu privire la antrax, în ultimele șase luni cu privire la rabie și nu au venit în contact cu animale din exploatații care nu au îndeplinit aceste condiții;</p> <p>II.1.2 nu au primit:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— stilben sau substanțe cu efect tireostatic,</li> <li>— substanțe cu efect estrogenic, androgenic, gestagenic sau substanțe <math>\beta</math>-agoniste pentru scopuri altele decât cele destinate tratamentului terapeutic sau zootehnic (așa cum este definit în Directiva 96/22/CE).</li> </ul> <p><b>II.2. Atestarea sănătății animalelor</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific că animalele descrise anterior îndeplinesc următoarele condiții:</p> <p>II.2.1 provin din teritoriul cu codul: ..... (1) care, la data eliberării prezentului certificat:</p> <p>(2) fie [(a) a fost indemn de febră aftoasă timp de 24 de luni, de pestă bovină, boala limbii albastre, febra Văii de Rift, pesta micilor rumegătoare, variolă ovină și caprină, pleuropneumonie contagioasă caprină și boala hemoragică epizootică timp de 12 luni și de stomatită veziculoasă timp de 6 luni, și]</p> <p>(2) fie [(a) (i) a fost indemn de pestă bovină, boala limbii albastre, febra Văii de Rift, pesta micilor rumegătoare, variolă ovină și caprină, pleuropneumonie contagioasă caprină și boala hemoragică epizootică timp de 12 luni și de stomatită veziculoasă timp de 6 luni, și</p> <p>(ii) a fost considerat indemn de febră aftoasă de la ..... (zz/ll/aaaa), fără a se înregistra cazuri/focare epidemiologice ulterioare, și autorizat să exporte aceste animale prin Regulamentul (CE) nr. 000/2010 al Comisiei din ..... (zz/ll/aaaa); și]</p> <p>(b) în care nu s-a efectuat vaccinarea împotriva bolilor menționate, în ultimele 12 luni, și în care sunt interzise importurile de animale paricopitate vaccinate împotriva acestor boli;</p> <p>II.2.2 au rămas în teritoriul descris la punctul II.2.1 de la naștere sau timp de cel puțin trei luni înainte de a fi trimise către Uniune și fără a veni în contact în ultimele 30 de zile cu animale paricopitate importate;</p> <p>II.2.3 au rămas în exploatația (exploatațiile) descrisă (descrise) în căsuța I.11, de la naștere sau timp de cel puțin 40 de zile înaintea expedierii:</p> <p>(a) în care și în proximitatea căreia, pe o rază de 150 km, nu s-a constatat niciun caz/focar epidemiologic de boală a limbii albastre și de boală hemoragică epizootică în ultimele 60 de zile; și</p> <p>(b) în care și în proximitatea căreia, pe o rază de 10 km, nu s-a constatat niciun caz/focar epidemiologic al vreunei boli menționate la punctul II.2.1 în ultimele 40 de zile;</p> <p>II.2.4 nu sunt animale care trebuie sacrificate conform unui program național de eradicare a bolilor și nici nu au fost vaccinate împotriva bolilor menționate la punctul II.2.1;</p> <p>II.2.5 sunt/au fost (2) expediate de la exploatația (exploatațiile) de origine, fără a trece prin nicio piață,</p> <p>(2) fie [direct către Uniune,]</p> <p>(2) fie [către centrul de colectare autorizat oficial, descris la căsuța I.13, situat pe teritoriul descris la punctul II.2.1,]</p>		

și, până la expedierea în Uniune:

- (a) nu au venit în contact cu alte animale paricopitate care nu corespund cerințelor de sănătate descrise în prezentul certificat; și
- (b) nu s-au aflat într-un loc sau în proximitatea unui loc unde, pe o rază de 10 km, în ultimele 30 de zile, să se fi constatat un caz/focar epidemiologic al vreunei boli menționate la punctul II.2.1;

II.2.6 în ceea ce privește scrapia:

(<sup>2</sup>) (<sup>3</sup>) [dacă animalele sunt destinate unui stat membru care beneficiază, pentru întregul sau o parte a teritoriului său, de dispozițiile prevăzute la litera (b) sau (c) din capitolul A partea I din Anexa VIII la Regulamentul (CE) nr. 999/2001, corespund garanțiilor prevăzute în programele vizate la literele respective, astfel cum se menționează la articolul 2 din Regulamentul (CE) nr. 546/2006; și]

(<sup>2</sup>) *fie* [s-au născut și au fost crescute în permanență în exploatații în care nu s-au înregistrat niciodată cazuri de scrapie;]

(<sup>2</sup>) *fie* [sunt ovine domestice cu genotip de proteină prionică ARR/ARR, în conformitate cu Anexa I la Decizia 2002/1003/CE a Comisiei, care provin dintr-o exploatație în care nu s-a semnalat niciun caz de scrapie în ultimele 6 luni;]

II.2.7 orice mijloace de transport sau containere în care au fost îmbarcate animalele au fost curățate și dezinfectate în prealabil cu un dezinfectant autorizat oficial;

II.2.8 au fost examinate de un medic veterinar oficial cu 24 de ore înainte de îmbarcarea în mijlocul de transport și nu s-a constatat niciun semn clinic de boală;

II.2.9 animalele au fost îmbarcate pentru a fi expediate în Uniune, în ..... (zz/ll/aaaa) (<sup>4</sup>) în mijloacele de transport descrise în căsuța I.15 de mai sus, care au fost curățate și dezinfectate înaintea încărcării cu un dezinfectant autorizat oficial și construite în așa fel încât materiile fecale, urina, paieile sau furajele să nu se scurgă sau să cadă din vehicul sau container în timpul transportului.

### II.3. **Atestarea transportului de animale**

Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific faptul că animalele descrise mai sus au fost tratate înainte și în timpul îmbarcării, conform dispozițiilor relevante ale Regulamentului (CE) nr. 1/2005, în special în ceea ce privește asigurarea apei și a hranei adecvate, și că animalele sunt apte pentru transport.

#### **Note**

Prezentul certificat vizează ovinele (*Ovis aries*) și caprinele (*Capra hircus*) domestice vii destinate sacrificării imediate după import.

După import, animalele trebuie trimise fără întârziere la abatorul de destinație pentru a fi sacrificate în decurs de cinci zile lucrătoare.

**Partea I:**

- Căsuța I.8: Menționați codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din Anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.13: centrul de colectare, în cazul în care acesta există, trebuie să îndeplinească condițiile în vederea autorizării sale, conform părții 5 din Anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.15: Menționați numărul de înregistrare (vagoane sau container și camioane), numărul zborului (aeronavă) sau numele (vapor). În cazul descărcării și reîncărcării, expeditorul trebuie să informeze postul de inspecție la frontieră de la intrarea în Uniune.
- Căsuța I.19: A se folosi codul SA adecvat: 01.04.10 sau 01.04.20.
- Căsuța I.23: pentru containere sau cutii, trebuie să se menționeze numărul containerului și numărul sigiliului (dacă este cazul).
- Căsuța I.28: *Sistem de identificare*: Animalele trebuie să poarte:
  - Un număr de identificare care să permită identificarea exploatației de origine. A se menționa sistemul de identificare (precum crotalie, tatuaje, marcă, cip, transponder) și partea anatomică a animalului pe care se aplică acestea.
  - O crotalie care să conțină codul ISO al țării exportatoare. Numărul de identificare trebuie să permită identificarea exploatației de origine.
- Căsuța I.28: *Specia*: Selectați între „*Ovis aries*” și „*Capra hircus*”, după caz.
- Căsuța I.28: *Vârsta*: luni.
- Căsuța I.28: *Sex* (M = mascul, F = femelă, C = castrat).

**Partea II:**

- (<sup>1</sup>) Codul teritoriului, așa cum figurează în partea 1 din Anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (<sup>2</sup>) A se păstra, după caz.
- (<sup>3</sup>) Garanțiile legate de un program de control al scrapiei, conform cerințelor statului membru al UE de destinație, în aplicarea articolului 15 și a capitolului E din Anexa IX la Regulamentul (CE) nr. 999/2001.
- (<sup>4</sup>) Data îmbarcării. Nu se permite importul acestor animale în cazul în care fie au fost îmbarcate înainte de data autorizării pentru export către Uniune din țara terță, teritoriul sau parte a acestuia, menționate la căsuțele I.7 și I.8, fie pe parcursul unei perioade în care Uniunea a adoptat măsuri restrictive cu privire la importul acestor animale din țara terță, teritoriul sau parte a acestuia.

Medic veterinar oficial

Nume (cu majuscule):

Funcție și titlu:

Data:

Semnătura:

Ștampila:



## Model POR-X

## TARA

## Certificat veterinar catre UE

Partea I: Detalii referitoare la transportul expedit	I.1. Transportator		I.2. Numarul de referinta al certificatului		I.2.a		
	Nume						
	Adresa		I.3. Autoritatea Competenta Centrala				
	Tel.N°		I.4. Autoritatea Competenta Locala				
	I.5. Destinatar		I.6.				
	Nume						
	Adresa						
	Cod postal						
	Tel.N°						
	I.7. Tara de origine	Codul ISO	I.8. Regiunea de origine	Cod	I.9. Tara de destinatie	Codul ISO	I.10. Regiunea de destinatie
I.11. Locul de origine		Numar de aprobare		I.12.			
Nume							
Adresa							
Nume		Numar de aprobare					
Adresa							
Nume		Numar de aprobare					
Adresa							
I.13. Locul de imbarcare		Numar de aprobare		I.14. Data plecarii		ora plecarii	
Adresa							
I.15. Mijlocul de transport		I.16. PIF de intrare in UE		I.17.			
Avion <input type="checkbox"/> Vapor <input type="checkbox"/> Vagon de cale ferata <input type="checkbox"/>							
Vehicul rutier <input type="checkbox"/> Altele <input type="checkbox"/>							
Identificare:							
Referinte documentare							
I.18. Speciile de animale/Produs				I.19. Codul produsului		01.03	
						I.20. Numar/Cantitate	
						I.22. Numar de ambalaje	
I.21.							
I.23. Identificarea containerului/Numarul sigiliului						I.24.	
I.25. Animale certificate ca/ produse certificate pentru:							
Reproductie <input type="checkbox"/>				Ingrasare <input type="checkbox"/>			
I.26.				I.27. Pentru import sau admitere in UE		<input type="text"/>	
I.28. Identificarea animalelor/produselor							
Specii (nume stiintific)		Sistem de identificare		Numar de identificare		varsta	
						sex	

ȚARA

Model POR-X

Partea II: Certificare	II. Informații de sănătate	II.a. Număr de referință al certificatului	II.b.
	<p><b>II.1 Atestarea sănătății publice</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific prin prezenta că animalele descrise în prezentul certificat:</p> <p>II.1.1 provin din exploatații care au fost indemne de orice restricție oficială din motive de sănătate în ultimele 42 de zile cu privire la bruceloză, în ultimele 30 de zile cu privire la antrax, în ultimele șase luni cu privire la rabie și nu au venit în contact cu animale din exploatații care nu au îndeplinit aceste condiții;</p> <p>II.1.2 nu au primit:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— stilben sau substanțe cu efect tireostatic,</li> <li>— substanțe cu efect estrogenic, androgenic, gestagenic sau substanțe <math>\beta</math>-agoniste destinate unor scopuri altele decât cele destinate tratamentului terapeutic sau zootehnic (astfel cum este definit în Directiva 96/22/CE).</li> </ul> <p><b>II.2. Atestarea sănătății animalelor</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific că animalele descrise anterior îndeplinesc următoarele condiții:</p> <p>II.2.1 provin din teritoriul cu codul: .....<sup>(1)</sup> care, la data eliberării prezentului certificat:</p> <p><sup>(2)</sup> <i>fie</i> [(a) a fost indemn de febră aftoasă timp de 24 de luni, de pestă bovină, pestă porcină africană, pestă porcină clasică, boală veziculoasă a porcului și exantemul veziculos al porcului timp de 12 luni și de stomatită veziculoasă timp de 6 luni, și]</p> <p><sup>(2)</sup> <i>fie</i> [(a) (i) a fost indemn de [febră aftoasă timp de 24 de luni]<sup>(2)</sup>, de pestă bovină, pestă porcină africană, exantemul veziculos al porcului, [pestă porcină clasică]<sup>(2)</sup>, și [boală veziculoasă a porcului]<sup>(2)</sup> timp de 12 luni și de stomatită veziculoasă timp de 6 luni și</p> <p>(ii) a fost considerat indemn de [febră aftoasă]<sup>(2)</sup>, [pestă porcină clasică]<sup>(2)</sup> și [boală veziculoasă a porcului]<sup>(2)</sup> de la ..... (zz/ll/aaaa), fără a se înregistra cazuri/focare epidemiologice ulterioare, și autorizat să exporte aceste animale prin Regulamentul (CE) nr. 000/2010 al Comisiei din ..... (zz/ll/aaaa); și]</p> <p>(b) în care nu s-a efectuat vaccinarea împotriva bolilor menționate, în ultimele 12 luni, și în care sunt interzise importurile de animale paricopitate vaccinate împotriva acestor boli;</p> <p>II.2.2 au rămas în teritoriul descris la punctul II.2.1 de la naștere sau timp de cel puțin șase luni înainte de a fi trimise către Uniune și fără a veni în contact în ultimele 30 de zile cu animale paricopitate importate;</p> <p>II.2.3 au rămas în exploatația (exploatațiile) descrisă (descrise) în căsuța I.11, de la naștere sau timp de cel puțin 40 de zile înainte de a fi expediate și, în această perioadă, în exploatație (exploatații) sau în proximitatea acesteia (acestora), pe o rază de 10 km, nu s-a constatat niciun caz/focar epidemiologic al vreunei boli menționate la punctul II.2.1;</p> <p>II.2.4 A nu sunt animale care trebuie sacrificate conform unui program național de eradicare a bolilor și nici nu au fost vaccinate împotriva bolilor menționate la punctul II.2.1;</p> <p><sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> [II.2.4 B în ultimele 30 de zile, animalele au fost supuse unui test pentru depistarea anticorpilor bolii veziculoase a porcului și unuia pentru depistarea anticorpilor pestei porcine clasice, rezultatele fiind negative în ambele cazuri];</p> <p><sup>(2)</sup> <sup>(4)</sup> [II.2.4 C acestea au fost supuse în ultimele 30 de zile unui test cu antigen brucelic tamponat pentru depistarea brucelozei porcine, iar rezultatele au fost negative];</p> <p>II.2.5 animalele provin din efective care nu sunt supuse niciunei restricții în baza programului național de eradicare a brucelozei;</p> <p>II.2.6 sunt/au fost <sup>(2)</sup> expediate de la exploatația (exploatațiile) de origine, fără a trece prin nicio piață,</p> <p><sup>(2)</sup> <i>fie</i> [direct către Uniune,]</p> <p><sup>(2)</sup> <i>fie</i> [către centrul de colectare autorizat oficial, descris în căsuța I.13, situat pe teritoriul descris la punctul II.2.1,]</p>		

și, înainte de a fi trimise către Uniune:

- (a) nu au venit în contact cu alte animale paricopitate care nu corespund cerințelor de sănătate descrise în prezentul certificat; și
  - (b) nu s-au aflat într-un loc sau în proximitatea unui loc unde, pe o rază de 10 km, în ultimele 40 de zile, să se fi constatat un caz/focar epidemiologic al vreunei boli menționate la punctul II.2.1;
- II.2.7 orice mijloace de transport sau containere în care au fost încărcate animalele au fost curățate și dezinfectate în prealabil cu un dezinfectant autorizat oficial;
- II.2.8 au fost examinate de un medic veterinar oficial cu 24 de ore înainte de îmbarcare în mijlocul de transport și nu s-a constatat niciun semn clinic de boală;
- II.2.9 pentru a fi expediate în Uniune, la data de .....(zz/ll/aaaa) <sup>(5)</sup> acestea au fost îmbarcate în mijloacele de transport descrise în căsuța I.15, de mai sus, care au fost curățate și dezinfectate anterior cu un dezinfectant autorizat oficial și construite în așa fel încât materiile fecale, urina, paiele sau furajele să nu se scurgă sau să cadă din vehicul sau container în timpul transportului.

### II.3. Atestarea transportului de animale

Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific faptul că animalele descrise mai sus au fost tratate înainte și în timpul încărcării, conform dispozițiilor relevante ale Regulamentului (CE) nr. 1/2005, în special în ceea ce privește asigurarea apei și a hranei adecvate, și că animalele sunt apte pentru transport.

### (<sup>2</sup>) (<sup>6</sup>) [II.4. Cerințe specifice

- II.4.1 Boala Aujeszky este o boală notificabilă în țara menționată în căsuța I.7;
- II.4.2 conform informațiilor oficiale, în ultimele 12 luni, nu s-a înregistrat niciun semn clinic, patologic sau serologic al bolii Aujeszky în exploatarea (exploatațiile) de origine la care se face referire în căsuța I.11 și nici în exploatarea situate pe o rază de 5 km;
- II.4.3 animalele menționate în căsuța I.28:
- (a) înainte de a fi expediate la export, animalele au rămas în exploatarea (exploatațiile) de origine, menționată(menționate) în căsuța I.11, de la naștere sau pe parcursul ultimelor 3 luni, și, în alte exploatarea cu statut echivalent, de la naștere ,
  - (b) au fost izolate cu 30 de zile înaintea expedierii pentru export în adăpostul autorizat de autoritatea competentă, , fără a veni în contact direct sau indirect cu alte animale din familia *Suidae*;
  - (c) au fost supuse unui test ELISA pentru depistarea prezenței anticorpului gl <sup>(7)</sup> în serul prelevat cu cel puțin 21 de zile după izolare și s-au înregistrat rezultate negative; și toate animalele aflate în izolare au avut rezultate negative la acest test; și
  - (d) nu au fost vaccinate împotriva bolii Aujeszky și nu au venit în contact cu animale vaccinate, iar efectivul de origine nu a fost vaccinat cu 12 luni înainte.]

(<sup>2</sup>) (<sup>6</sup>) [II.4.4 ..... (cerințe suplimentare și/sau teste)  
.....]

### Note

Prezentul certificat este destinat porcinelor domestice vii (*Sus scrofa*) destinate reproducției sau producției.

După import, animalele trebuie trimise fără întârziere exploatarea de destinație unde rămân cel puțin pentru o perioadă de 30 de zile înainte de a fi apoi scoase din exploatarea, cu excepția cazului în care sunt trimise către un abator.

**Partea I:**

- Căsuța I.8: se menționează codul teritoriului, astfel cum figurează în Partea 1 a Anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.13: centrul de colectare, în cazul în care acesta există, trebuie să îndeplinească condițiile de autorizare, așa cum este stabilit în partea 5 din Anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.15: Se va menționa numărul de înregistrare (vagoane sau container și camioane), numărul zborului (aeronavă) sau numele (vapor). În cazul descărcării și reîncărcării, expeditorul trebuie să informeze postul de inspecție la frontieră de la intrarea în Uniune.
- Căsuța I.23: pentru containere sau cutii, trebui să se menționeze numărul containerului și numărul sigiliului (dacă este cazul).
- Căsuța I.28: *Sistem de identificare*: animalele trebuie să poarte:
  - Un număr individual care să permită identificarea exploatațiilor de origine. Specificați sistemul de identificare (precum crotalie, tatuaje, marcă, cip, transponder).
  - O crotalie care conține codul ISO al țării exportatoare. Numărul individual trebuie să permită identificarea exploatației de origine.
- Căsuța I.28: *Vârsta*: luni.
- Căsuța I.28: *Sex* (M = mascul, F = femelă, C = castrat).

**Partea II:**

- (<sup>1</sup>) Codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din Anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (<sup>2</sup>) A se păstra, după caz.
- (<sup>3</sup>) A se oferi garanții suplimentare atunci când se solicită în coloana 5 „GS” din partea 1 a Anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), cu mențiunea „B”.
- (<sup>4</sup>) A se oferi garanții suplimentare atunci când se solicită în coloana 5 „GS” din partea 1 a Anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), cu mențiunea „C”.
- (<sup>5</sup>) Data îmbarcării. Nu se permite importul acestor animale în cazul în care au fost îmbarcate înainte de data autorizării pentru export către Uniune din țara terță, teritoriul sau partea acestuia menționate la căsuțele I.7 și I.8, sau pe parcursul unei perioade în care Uniunea a adoptat măsuri restrictive cu privire la importul acestor animale din țara terță, teritoriul sau parte a acestuia.
- (<sup>6</sup>) Atunci când se solicită de către statul membru al UE de destinație sau Elveția, în conformitate cu Decizia 2008/185/CE și în conformitate cu acordul dintre Comunitatea Europeană și Confederația Elvețiană privind schimburile comerciale cu produse agricole (JO L 114, 30.4.2002, p. 132), cu excepția țărilor care au mențiunea „IX” în coloana 6 „Condiții specifice” din partea I a anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (<sup>7</sup>) A se efectua în conformitate cu standardele prevăzute în Anexa III la Decizia 2008/185/CE. În cazul porcinelor cu vârsta peste 4 luni, testul utilizat va fi testul ELISA cu virus întreg.
- (<sup>8</sup>) Cerințe suplimentare solicitate de către Finlanda cu privire la gastroenterita transmisibilă.

Medic veterinar oficial

Nume (cu majuscule):

Funcție și titlu:

Data:

Semnătura:

Ștampila:

## Model POR-Y

## TARA

## Certificat veterinar catre UE

Partea I: Detalii referitoare la transportul expedit	I.1. Transportator		I.2. Numarul de referinta al certificatului		I.2.a		
	Nume						
	Adresa		I.3. Autoritatea Competenta Centrala				
	Tel.N°		I.4. Autoritatea Competenta Locala				
	I.5. Destinatar		I.6.				
	Nume						
	Adresa						
	Cod postal						
	Tel.N°						
	I.7. Tara de origine	Codul ISO	I.8. Regiunea de origine	Cod	I.9. Tara de destinatie	Codul ISO	I.10. Regiunea de destinatie
I.11. Locul de origine		I.12.					
Nume		Numar de aprobare					
Adresa							
Nume		Numar de aprobare					
Adresa							
Nume		Numar de aprobare					
Adresa							
I.13. Locul de imbarcare		I.14. Data plecarii		ora plecarii			
Adresa		Numar de aprobare					
I.15. Mijlocul de transport		I.16. PIF de intrare in UE					
Avion <input type="checkbox"/>		Vapor <input type="checkbox"/>		Vagon de cale ferata <input type="checkbox"/>			
Vehicul rutier <input type="checkbox"/>		Altele <input type="checkbox"/>					
Identificare:		I.17					
Referinte documentare							
I.18. Speciile de animale/Produs				I.19. Codul produsului		01.03	
				I.20. Numar/Cantitate			
I.21.				I.22. Numar de ambalaje			
I.23. Identificarea containerului/Numarul sigiliului				I.24.			
I.25. Animale certificate ca/ produse certificate pentru:							
Abatorizare <input type="checkbox"/>							
I.26.				I.27. Pentru import sau admitere in UE		<input type="checkbox"/>	
I.28. Identificarea animalelor/produselor							
Specii (nume stiintific)		Sistem de identificare		Numar de identificare		varsta	
						sex	

ȚARA

Model POR-Y

Partea II: Certificare	II. Informații de sănătate	II.a. Număr de referință al certificatului	II.b.
	<p><b>II.1 Atestarea sănătății publice</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific că animalele descrise în prezentul certificat:</p> <p>II.1.1 provin din exploatații care au fost indemne de orice restricție oficială din motive de sănătate în ultimele 42 de zile cu privire la bruceloză, în ultimele 30 de zile cu privire la antrax, în ultimele șase luni cu privire la rabie și nu au venit în contact cu animale din exploatații care nu au îndeplinit aceste condiții;</p> <p>II.1.2 nu au primit:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— stilben sau substanțe cu efect tireostatic,</li> <li>— substanțe cu efect estrogenic, androgenic, gestagenic sau substanțe <math>\beta</math>-agoniste pentru scopuri altele decât cele destinate tratamentului terapeutic sau zootehnic (astfel cum este definit în Directiva 96/22/CE).</li> </ul> <p><b>II.2. Atestarea sănătății animalelor</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific că animalele descrise anterior îndeplinesc următoarele condiții:</p> <p>II.2.1 provin din teritoriul cu codul: .....<sup>(1)</sup> care, la data eliberării prezentului certificat:</p> <p><sup>(2)</sup> fie [(a) a fost indemn de febră aftoasă timp de 24 de luni, de pestă bovină, pestă porcină africană, pestă porcină clasică, boală veziculoasă a porcului și exantemul veziculos al porcului timp de 12 luni și de stomatită veziculoasă timp de 6 luni, și]</p> <p><sup>(2)</sup> fie [(a) (i) a fost indemn de [febră aftoasă timp de 24 de luni]<sup>(2)</sup>, de pestă bovină, pestă porcină africană, exantem veziculos al porcului, [pestă porcină clasică]<sup>(2)</sup> și [boală veziculoasă a porcului]<sup>(2)</sup> timp de 12 luni și de stomatită veziculoasă timp de 6 luni și</p> <p>(ii) a fost considerat indemn de [febră aftoasă]<sup>(2)</sup>, [pestă porcină clasică]<sup>(2)</sup> și [boală veziculoasă a porcului]<sup>(2)</sup> de la ..... (zz/ll/aaaa), fără a se înregistra cazuri/focare epidemiologice ulterioare, și autorizat să exporte aceste animale prin Regulamentul (CE) nr. 000/2010 al Comisiei din ..... (zz/ll/aaaa); și]</p> <p>(b) în care nu s-a efectuat vaccinarea împotriva acestor boli în ultimele 12 luni, și în care sunt interzise importurile de animale paricopitate vaccinate împotriva acestor boli;</p> <p>II.2.2 au rămas în teritoriul descris la punctul II.2.1 de la naștere sau timp de cel puțin trei luni înainte de a fi trimise către Uniune și fără a veni în contact în ultimele 30 de zile cu animale paricopitate importate;</p> <p>II.2.3 au rămas în exploatația (exploatațiile) descrisă (descrise) în căsuța I.11 de la naștere sau timp de cel puțin 40 de zile înainte de a fi expediate și, în această perioadă, în exploatația (exploatațiile) de origine sau în proximitatea acesteia (acestora), pe o rază de 10 km, nu s-a constatat niciun caz/focar epidemiologic de boală menționată la punctul II.2.1;</p> <p>II.2.4 nu sunt animale care trebuie sacrificate conform unui program național de eradicare a bolilor și nici nu au fost vaccinate împotriva bolilor menționate la punctul II.2.1;</p> <p>II.2.5 sunt/au fost <sup>(2)</sup> expediate de la exploatația (exploatațiile) de origine, fără a trece prin nicio piață,</p> <p><sup>(2)</sup> fie [direct către Uniune,]</p> <p><sup>(2)</sup> fie [către centrul de colectare autorizat oficial, descris în căsuța I.13, situat pe teritoriul descris la punctul II.2.1,]</p> <p>și, înainte de a fi trimise către Uniune:</p> <p>(a) nu au venit în contact cu alte animale paricopitate care nu corespund cerințelor de sănătate descrise în prezentul certificat; și</p> <p>(b) nu s-au aflat într-un loc sau în proximitatea unui loc unde, pe o rază de 10 km, în ultimele 40 de zile, să se fi constatat un caz/focar epidemiologic al vreunei boli menționate la punctul II.2.1;</p>		

- II.2.6 orice mijloace de transport sau containere în care au fost îmbarcate animalele au fost curățate și dezinfectate în prealabil cu un dezinfectant autorizat oficial;
- II.2.7 au fost examinate de un medic veterinar oficial cu 24 de ore înainte de îmbarcare în mijlocul de transport și nu s-a constatat niciun semn clinic de boală;
- II.2.8 animalele au fost îmbarcate pentru a fi trimise către Uniune, la ..... (zz/ll/aaaa) <sup>(3)</sup> în mijloacele de transport descrise în căsuța I.15, care au fost curățate și dezinfectate anterior cu un dezinfectant autorizat oficial și construite în așa fel încât materiile fecale, urina, paie sau furajele să nu se scurgă sau să cadă din vehicul sau container în timpul transportului.

### II.3. **Atestarea transportului de animale**

Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific faptul că animalele descrise mai sus au fost tratate înainte și în timpul încărcării, conform dispozițiilor relevante ale Regulamentului (CE) nr. 1/2005, în special în ceea ce privește asigurarea apei și a hranei adecvate, și că animalele sunt apte pentru transport.

### (<sup>2</sup>) (<sup>4</sup>) [II.4. Cerințe specifice

- II.4.1 Boala Aujeszky este boală notificabilă în țara menționată în căsuța I.7;
- II.4.2 conform informațiilor oficiale, în ultimele 3 luni nu s-a înregistrat niciun semn clinic, patologic sau serologic al bolii Aujeszky în exploatarea (exploatarea) de origine menționată (menționate) în căsuța I.11;
- II.4.3 animalele menționate în căsuța I.28:
- (a) au rămas în exploatarea (exploatarea) de origine, menționată (menționate) în căsuța I.11, de la naștere sau pe parcursul ultimelor 60 de zile înainte de exportul, și
- (b) nu au fost vaccinate împotriva bolii Aujeszky.]

### Note

Prezentul certificat vizează porcinele domestice vii (*Sus scrofa*) destinate sacrificării imediate după import.

După import, animalele trebuie trimise fără întârziere la abatorul de destinație pentru a fi sacrificate în decurs de cinci zile lucrătoare.

### Partea I:

- Căsuța I.8: Menționați codul teritoriului, așa cum figurează în partea 1 din Anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.13: centrul de colectare, în cazul în care acesta există, trebuie să îndeplinească condițiile pentru care a fost autorizat, conform părții 5 din Anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.15: a se menționa numărul de înregistrare (vagoane sau containere și camioane), numărul zborului (aeronavă) sau numele (vapor). În cazul descărcării și reîncărcării, expeditorul trebuie să informeze punctele de control la frontieră la intrarea în Uniune.
- Căsuța I.23: pentru containere sau cutii, trebuie să se menționeze numărul containerului și numărul sigiliului (dacă este cazul).
- Căsuța I.28: *Sistem de identificare*: Animalele trebuie să poarte:
  - Un număr de identificare care să permită identificarea exploatarea de origine. A se menționa sistemul de identificare (precum crotalie, tatuaje, marcă, cip, transponder) și partea anatomică a animalului pe care se aplică acestea.
  - O crotalie care conține codul ISO al țării exportatoare. Numărul de identificare trebuie să permită identificarea exploatarea de origine.
- Căsuța I.28: *Vârsta*: luni.
- Căsuța I.28: *Sex* (M = mascul, F = femelă, C = castrat).

**Partea II:**

- (<sup>1</sup>) Codul teritoriului, așa cum figurează în partea 1 din Anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (<sup>2</sup>) A se păstra, după caz.
- (<sup>3</sup>) Data imbarcării. Nu se permite importul acestor animale în cazul în care au fost imbarcate fie înainte de data autorizării pentru export către Uniune din țara terță, teritoriul sau parte a acestuia, menționate la căsuțele I.7 și I.8, fie pe parcursul unei perioade în care Uniunea a adoptat măsuri restrictive cu privire la importul acestor animale din țara terță, teritoriul sau parte a acestuia.
- (<sup>4</sup>) Când se solicită de către statul membru al UE de destinație, în conformitate cu Decizia 2008/185/CE a Comisiei (astfel cum a fost modificată ultima dată)

Medic veterinar oficial

Nume (cu majuscule):

Funcție și titlu:

Data:

Semnătura:

Ștampila:



## Model RUM

## TARA

## Certificat veterinar catre UE

Partea I: Detalii referitoare la transportul expedit	I.1. Transportator		I.2. Numarul de referinta al certificatului		I.2.a		
	Nume						
	Adresa		I.3. Autoritatea Competenta Centrala				
	Tel.N°		I.4. Autoritatea Competenta Locala				
	I.5. Destinatar		I.6.				
	Nume						
	Adresa						
	Cod postal						
	Tel.N°						
	I.7. Tara de origine	Codul ISO	I.8. Regiunea de origine	Cod	I.9. Tara de destinatie	Codul ISO	I.10. Regiunea de destinatie
I.11. Locul de origine		Numar de aprobare		I.12.			
Nume							
Adresa							
Nume		Numar de aprobare					
Adresa							
Nume		Numar de aprobare					
Adresa							
I.13. Locul de imbarcare		Numar de aprobare		I.14. Data plecarii		ora plecarii	
Adresa							
I.15. Mijlocul de transport				I.16. PIF de intrare in UE			
Avion <input type="checkbox"/>		Vapor <input type="checkbox"/>					
		Vagon de cale ferata <input type="checkbox"/>					
Vehicul rutier <input type="checkbox"/>		Altele <input type="checkbox"/>		I.17. Nr de CITES			
Identificare:							
Referinte documentare							
I.18. Speciile de animale/Produs				I.19. Codul produsului			
				I.20. Numar/Cantitate			
I.21.				I.22. Numar de ambalaje			
I.23. Identificarea containerului/Numarul sigiliului				I.24.			
I.25. Animale certificate ca/ produse certificate pentru:							
Reproductie <input type="checkbox"/>		Ingrasare <input type="checkbox"/>		Abatorizare <input type="checkbox"/>			
I.26.				I.27. Pentru import sau admitere in UE <input type="checkbox"/>			
I.28. Identificarea animalelor/produselor							
Specii (nume stiintific)		Sistem de identificare		Numar de identificare		varsta	sex

ȚARA

Model RUM

Partea II: Certificare	II. Informații de sănătate	II.a. Număr de referință al certificatului	II.b.
	<p><b>II.1 Atestarea sănătății publice</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific că animalele descrise în prezentul certificat:</p> <p>II.1.1 provin din exploatații care nu au fost supuse niciunei restricții oficiale din motive de sănătate în ultimele 42 de zile cu privire la bruceloză și tuberculoză, în ultimele 30 de zile cu privire la antrax, în ultimele șase luni cu privire la rabie și nu au venit în contact cu animale din exploatații care nu au îndeplinit aceste condiții;</p> <p>II.1.2 nu au primit:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— stilben sau substanțe cu efect tireostatic,</li> <li>— substanțe cu efect estrogenic, androgenic, gestagenic sau substanțe <math>\beta</math>-agoniste pentru scopuri altele decât cele destinate tratamentului terapeutic sau zootehnic (astfel cum este definit în Directiva 96/22/CE).</li> </ul> <p><b>II.2. Atestarea sănătății animalelor</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific că animalele descrise anterior îndeplinesc următoarele condiții:</p> <p>II.2.1 provin din teritoriul cu codul: .....<sup>(1)</sup> care, la data eliberării prezentului certificat:</p> <p>(a) a fost indemn de febră aftoasă timp de 24 de luni, de pestă bovină, boala limbii albastre, febra Văii de Rift, pleuropneumonie contagioasă bovină, dermatoză nodulară virotică, pesta micilor rumegătoare, variolă ovină și caprină, pleuropneumonie contagioasă caprină și boală hemoragică epizootică timp de 12 luni și de stomatită veziculoasă timp de 6 luni, și</p> <p>(b) în care nu s-a efectuat vaccinarea împotriva bolilor menționate, în ultimele 12 luni, și în care sunt interzise importurile de animale paricopitate vaccinate împotriva acestor boli;</p> <p>II.2.2 au rămas</p> <p><sup>(3)</sup> <i>fie</i> [în teritoriul descris la punctul II.2.1 de la naștere sau cel puțin în ultimele șase luni înainte de a fi trimise către Uniune și fără a veni în contact cu animale paricopitate importate în acest teritoriu cu mai puțin de șase luni în urmă;]</p> <p><i>sau</i> [în țara de expediție pentru cel puțin 60 de zile de la intrare, dacă fac parte dintre speciile relevante enumerate în partea 7 a anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009) și au fost importate direct, conform condițiilor specificate pentru fiecare specie în partea 7 a anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), dintr-o țară terță în decursul a mai puțin de șase luni înainte de îmbarcarea spre Uniune și în orice situație în care au fost separate de alte animale cu o stare de sănătate diferită, după ce au fost eliberate în țara exportatoare și înainte de exportul către Uniune <sup>(2)</sup>]</p> <p>II.2.3 au rămas în exploatația/unitatea <sup>(3)</sup> descrisă în căsuța I.11 și I.13, de la naștere sau timp de cel puțin 40 de zile înaintea expedierii:</p> <p>(a) în care și în proximitatea căreia, pe o rază de 150 km, nu s-a constatat niciun caz/focar epidemiologic de boală a limbii albastre și de boală hemoragică epizootică în ultimele 60 de zile; și</p> <p>(b) în care și în proximitatea căreia, pe o rază de 10 km, nu s-a constatat niciun caz/focar epidemiologic de boală menționată la punctul II.2.1 în ultimele 40 de zile;</p> <p>II.2.4 nu sunt animale care trebuie sacrificate conform unui program național de eradicare a bolilor și nici nu au fost vaccinate împotriva niciunei boli menționate la punctul II.2.1 și acestea:</p> <p><sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup> <i>fie</i> [provin dintr-un efectiv recunoscut oficial ca fiind indemn de tuberculoză și]</p> <p><sup>(3)</sup> <sup>(5)</sup> <i>sau</i> [au fost supuse unui test intradermic cu tuberculină în ultimele 30 de zile iar rezultatele au fost negative și]</p>		

nu au fost vaccinate împotriva brucelozei și:

<sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup> *fie* [provin dintr-un efectiv recunoscut oficial ca fiind indemn de bruceloză;]

<sup>(3)</sup> <sup>(5)</sup> *sau* [au fost supuse unui test de seroaglutinare care a indicat un titru brucelic mai mic de 30 UI de aglutinare pe mililitru, în ultimele 30 de zile;]

<sup>(3)</sup> *sau* [sunt masculi castrați de orice vârstă;]

II.2.5 după cunoștințele mele și conform celor declarate de proprietarul animalelor, acestea:

(a) nu provin din exploatații/unități <sup>(3)</sup> și nu au venit în contact cu animalele dintr-o exploatație/unitate, în care s-au detectat clinic următoarele boli:

(i) agalaxia contagioasă a oilor și a caprelor (*Mycoplasma agalactiae*, *Mycoplasma capricolum*, *Mycoplasma mycoides* var. *mycoides* cu colonii mari), în cursul ultimelor șase luni;

(ii) paratuberculoza și limfadenita cazeoasă, în cursul ultimelor 12 luni;

(iii) adenomatoza pulmonară, în cursul ultimilor trei ani; și

(iv) Maedi/Visna sau artrita/encefalita virală caprină;

<sup>(3)</sup> *fie* [în ultimii trei ani,]

<sup>(3)</sup> *sau* [în ultimele 12 luni și toate animalele infectate au fost sacrificate, iar cele rămase au reacționat negativ la două teste efectuate la un interval de cel puțin șase luni,]

(b) sunt incluse într-un sistem oficial de notificare a acestor boli; și

(c) au fost indemne de orice semn clinic sau alt indiciu de tuberculoză și bruceloză pe parcursul celor trei ani anteriori exportului;

<sup>(3)</sup> <sup>(6)</sup> II.2.6 animalele au reacționat negativ la un test serologic pentru depistarea anticorpilor de boală a limbii albastre și boală hemoragică epizootică, realizat de două ori pe eșantioane de sânge prelevate la începutul perioadei de izolare/carantină și cu cel puțin 28 de zile mai târziu, la ..... (zz/ll/aaaa) și la ..... (zz/ll/aaaa), dintre care al doilea s-a prelevat în maxim 10 zile până la export;]

II.2.7 acestea sunt expediate din exploatația/unitatea descrisă în căsuțele I.11 și I.13 direct către Uniune și, până la expedierea către Uniune:

(a) nu au venit în contact cu alte animale paricopitate care nu corespund cerințelor de sănătate descrise în prezentul certificat; și

(b) nu s-au aflat într-un loc sau în proximitatea unui loc unde, pe o rază de 10 km, în ultimele 30 de zile, să se fi constatat un caz/focar epidemiologic al vreunei boli menționate la punctul II.2.1;

II.2.8 orice mijloace de transport sau containere în care au fost îmbarcate animalele au fost curățate și dezinfectate în prealabil cu un dezinfectant autorizat oficial;

II.2.9 au fost examinate de un medic veterinar oficial în decurs de 24 de ore înaintea îmbarcării în mijlocul de transport și nu s-a constatat niciun semn clinic de boală;

II.2.10 animalele au fost îmbarcate pentru a fi trimise către Uniune, în ..... (zz/ll/aaaa) <sup>(7)</sup> în mijloacele de transport descrise în căsuța I.15 de mai sus, care au fost curățate și dezinfectate anterior cu un dezinfectant autorizat oficial și construite în așa fel încât materiile fecale, urina, paiele sau furajele să nu se scurgă sau să cadă din vehicul sau container în timpul transportului.

### II.3. **Atestarea transportului de animale**

Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific faptul că animalele descrise mai sus au fost tratate înainte și în timpul îmbarcării, conform dispozițiilor relevante ale Regulamentului (CE) nr. 1/2005, în special în ceea ce privește asigurarea apei și a hranei adecvate, și că animalele sunt apte pentru transport.

**(<sup>3</sup>) (<sup>6</sup>) [II.4. Cerințe specifice**

II.4.1 Conform informațiilor oficiale, în ultimele 12 luni, nu s-a înregistrat niciun semn clinic de boală specific rinotraheitei infecțioase bovine (RIB) în exploatarea/unitatea (<sup>3</sup>) de origine menționată în căsuțele I.11 și I.13;

II.4.2 animalele menționate în căsuța I.28:

- (a) au fost izolate într-un adăpost autorizat de autoritatea competentă pentru ultimele 30 de zile imediat înainte de expedierii la export; și
- (b) au fost supuse unui test serologic pentru depistarea RIB pe seruri recoltate cu maximum 21 de zile de la intrarea în carantină, cu rezultate negative și toate animalele aflate în carantină au avut rezultate negative la acest test; și
- (c) nu au fost vaccinate împotriva RIB;

(<sup>3</sup>) [II.4.3 ..... (cerințe suplimentare și/sau teste)  
.....]]

**Note**

Prezentul certificat vizează animalele vii din ordinul Artiodactyla [exceptând bovinele (incluzând speciile *Bubalus* și *Bison* și hibridii lor), *Ovis aries*, *Capra hircus*, *Suidae* și *Tayassuidae*] și familiile *Rhinocerotidae* și *Elephantidae*. Se utilizează un singur certificat pentru fiecare specie.

După import, animalele trebuie trimise fără întârziere exploatarea de destinație unde rămân cel puțin pentru o perioadă de 30 de zile înainte de a fi apoi deplasate în afara exploatarea, cu excepția cazului în care sunt trimise către un abator.

**Partea I:**

- Căsuța I.8: se menționează codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.13: centrul de colectare, în cazul în care acesta există, trebuie să îndeplinească condițiile pentru care a fost autorizat, conform părții 5 din anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.15: a se menționa numărul de înregistrare (vagoane sau container și camioane), numărul zborului (aeronavă) sau numele (vapor). În cazul descărcării și încărcării, expeditorul trebuie să informeze postul de inspecție la frontieră de la intrarea în Uniune.
- Căsuța I.19: a se utiliza codul SA adecvat: 01.02, 01.04.10, 01.04.20 sau 01.06.19
- Căsuța I.23: pentru containere sau cutii, ar trebui să se menționeze numărul containerului și numărul sigiliului (dacă este cazul).
- Căsuța I.28: *Sistem de identificare*: a se menționa sistemul de identificare (precum crotalie, tatuaje, marcă, cip, transponder). O crotalie conține codul ISO al țării exportatoare. Numărul de identificare trebuie să permită identificarea exploatarea de origine.
- Căsuța I.28: *Vârsta*: luni.
- Căsuța I.28: *Sex* (M = mascul, F = femelă, C = castrat).
- Căsuța I.28: *Specia*: Selectați speciile dintre cele enumerate pentru următoarele familii:  
*Antilocapridae*: *Antilocapra* spp.;  
*Bovidae*: *Addax* spp., *Aepyceros* spp., *Alcelaphus* spp., *Ammodorcas* spp., *Ammotragus* spp., *Antidorcas* spp., *Antilope* spp., *Boselaphus* spp., *Budorcas* spp., *Capra* spp. (cu excepția *Capra hircus*), *Cephalophus* spp., *Connochaetes* spp., *Damaliscus* spp. (inclusiv *Beatragus*), *Dorcatragus* spp., *Gazella* spp., *Hemitragus* spp., *Hippotragus* spp., *Kobus* spp., *Litocranius* spp., *Madoqua* spp., *Naemorhedus* spp. (inclusiv *Nemorhaedus* și *Capricornis*), *Neotragus* spp., *Oreamnos* spp., *Oreotragus* spp., *Oryx* spp., *Ourebia* spp., *Ovibos* spp., *Ovis* spp. (cu excepția *Ovis aries*), *Pantholops* spp., *Pelea* spp., *Procapra* spp., *Pseudois* spp., *Pseudoryx* spp., *Raphicerus* spp., *Redunca* spp., *Rupicapra* spp., *Saiga* spp., *Sigmoceros-Alecelaphus* spp., *Sylvicapra* spp., *Syncerus* spp., *Taurotragus* spp., *Tetracerus* spp., *Tragelaphus* spp. (inclusiv *Boocerus*).  
*Camelidae*: *Camelus* spp., *Lama* spp., *Vicugna* spp.  
*Cervidae*: *Alces* spp., *Axis-Hyelaphus* spp., *Blastocerus* spp., *Capreolus* spp., *Cervus-Rucervus* spp., *Dama* spp., *Elaphurus* spp., *Hippocamelus* spp., *Hydropotes* spp., *Mazama* spp., *Megamuntiacus* spp., *Muntiacus* spp., *Odocoileus* spp., *Ozotoceros* spp., *Pudu* spp., *Rangifer* spp.  
*Giraffidae*: *Giraffa* spp., *Okapia* spp.  
*Hippopotamidae*: *Hexaprotodon-Choeropsis* spp., *Hippopotamus* spp.,  
*Moschidae*: *Moschus* spp.  
*Tragulidae*: *Hyemoschus* spp., *Tragulus-Moschiola* spp.,  
*Rhinocerotidae*: *Ceratotherium* spp., *Dicerorhinus* spp., *Diceros* spp., *Rhinoceros* spp.  
*Elephantidae*: *Elephas* spp., *Loxodonta* spp., după caz.

**Partea II:**

- (<sup>1</sup>) Codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (<sup>2</sup>) În acest caz, certificatul de sănătate trebuie însoțit de documente oficiale privind condițiile de carantină și de testare cuprinse în partea 2 din anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009) (model „CAM”).
- (<sup>3</sup>) A se păstra, după caz.
- (<sup>4</sup>) Regiuni sau efective considerate oficial ca fiind indemne de tuberculoză/bruceloză, conform cerințelor prezentate în anexa A la Directiva 64/432/CEE și care figurează în coloana 6 din anexa I, partea 1 la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), cu mențiunea „VII” pentru tuberculoză și „VIII” pentru bruceloză.
- (<sup>5</sup>) Testele efectuate conform protocoalelor care, pentru boala în cauză, sunt descrise în partea 6 din anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009). Totuși, dacă în urma testului cu tuberculină, se constată o creștere de minimum 2mm a grosimii pliului pielii sau semne clinice precum edem, exudat, necroză, durere și/sau reacție inflamatorie, animalele sunt considerate pozitive.
- (<sup>6</sup>) A se oferi garanții suplimentare atunci când acestea sunt prevăzute în coloana 5 „GS” din partea 1 a anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), cu mențiunea „A”. Testări pentru depistarea bolii limbii albastre și a bolii hemoragice epizootice în conformitate cu partea 6 din anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 al Comisiei (SANCO/4787/2009).
- (<sup>7</sup>) Data îmbarcării. Nu este permis importul acestor animale în cazul în care animalele au fost îmbarcate fie înainte de data autorizării pentru export către Uniune din țara terță, teritoriul sau parte a acestuia, menționate la căsuțele I.7 și I.8, fie pe parcursul unei perioade în care Uniunea a adoptat măsuri restrictive cu privire la importul acestor animale din țara terță, teritoriul sau parte a acestuia .
- (<sup>8</sup>) Când se solicită de statul membru al UE de destinație.

Medic veterinar oficial

Nume (cu majuscule):

Funcție și titlu:

Data:

Semnătura:

Ștampila:

## Model SUI

## TARA

## Certificat veterinar catre UE

Partea I: Detalii referitoare la transportul expedit	I.1. Transportator		I.2. Numarul de referinta al certificatului		I.2.a		
	Nume						
	Adresa		I.3. Autoritatea Competenta Centrala				
	Tel.N°		I.4. Autoritatea Competenta Locala				
	I.5. Destinatar		I.6.				
	Nume						
	Adresa						
	Cod postal						
	Tel.N°						
	I.7. Tara de origine	Codul ISO	I.8. Regiunea de origine	Cod	I.9. Tara de destinatie	Codul ISO	I.10. Regiunea de destinatie
I.11. Locul de origine		Numar de aprobare		I.12.			
Nume							
Adresa							
Nume		Numar de aprobare					
Adresa							
Nume		Numar de aprobare					
Adresa							
I.13. Locul de imbarcare		I.14. Data plecarii		ora plecarii			
Adresa		Numar de aprobare					
I.15. Mijlocul de transport		I.16. PIF de intrare in UE					
Avion <input type="checkbox"/>		Vapor <input type="checkbox"/>		Vagon de cale ferata <input type="checkbox"/>			
Vehicul rutier <input type="checkbox"/>		Altele <input type="checkbox"/>		I.17. Nr de CITES			
Identificare:							
Referinte documentare							
I.18. Speciile de animale/Produs				I.19. Codul produsului			
				I.20. Numar/Cantitate			
I.21.				I.22. Numar de ambalaje			
I.23. Identificarea containerului/Numarul sigiliului				I.24.			
I.25. Animale certificate ca/ produse certificate pentru:							
Reproductie <input type="checkbox"/>		Ingrasare <input type="checkbox"/>		Abatorizare <input type="checkbox"/>			
I.26.				I.27. Pentru import sau admitere in UE <input type="checkbox"/>			
I.28. Identificarea animalelor/produselor							
Specii (nume stiintific)		Sistem de identificare		Numar de identificare		varsta	sex

## ȚARA

## Model SUI

Partea II: Certificare	II. Informații de sănătate	II.a. Număr de referință al certificatului	II.b.
	<p><b>II.1 Atestarea sănătății publice</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific că animalele descrise în prezentul certificat:</p> <p>II.1.1 provin din exploatații care au fost indemne de orice restricție oficială din motive de sănătate în ultimele 42 de zile cu privire la bruceloză, în ultimele 30 de zile cu privire la antrax, în ultimele șase luni cu privire la rabie și nu au venit în contact cu animale din exploatații care nu au îndeplinit aceste condiții;</p> <p>II.1.2 nu au primit:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— stilben sau substanțe cu efect tireostatic,</li> <li>— substanțe cu efect estrogenic, androgenic, gestagenic sau substanțe β- agoniste pentru scopuri altele decât cele destinate tratamentului terapeutic sau zootehnic (astfel cum este definit în Directiva 96/22/CE).</li> </ul> <p><b>II.2. Atestarea sănătății animalelor</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific că animalele descrise anterior îndeplinesc următoarele condiții:</p> <p>II.2.1 provin din teritoriul cu codul: .....<sup>(1)</sup> care, la data eliberării prezentului certificat:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>(a) a fost indemn de febră aftoasă timp de 24 de luni, de pestă bovină, pestă porcină africană, pestă porcină clasică, boală veziculoasă a porcului și exantemul veziculos al porcului timp de 12 luni și de stomatită veziculoasă timp de 6 luni și</li> <li>(b) în care nu s-a efectuat vaccinarea împotriva bolilor menționate, în ultimele 12 luni, și în care sunt interzise importurile de animale paricopitate vaccinate împotriva acestor boli;</li> </ul> <p>II.2.2 au rămas în teritoriul descris la punctul II.2.1 de la naștere sau cel puțin în ultimele șase luni înainte de a fi trimise către Uniune și fără a veni în contact cu animale paricopitate importate în acest teritoriu cu mai puțin de șase luni în urmă;</p> <p>II.2.3 au rămas în exploatația descrisă în căsuțele I.11 și I.13 de la naștere sau timp de cel puțin 40 de zile înainte de a fi expediate și, în această perioadă, în exploatație (exploatații) sau în proximitatea acesteia (acestora), pe o rază de 10 km, nu s-a constatat niciun caz/focar epidemiologic de boală menționată la punctul II.2.1;</p> <p>II.2.4 A nu sunt animale care trebuie sacrificate conform unui program național de eradicare a bolilor și nici nu au fost vaccinate împotriva niciunei boli menționate la punctul II.2.1 și ele au fost supuse în ultimele 30 de zile unui test cu antigen brucelic tamponat pentru depistarea brucelozei porcine, iar rezultatele au fost negative;</p> <p><sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> [II.2.4 B în ultimele 30 de zile, animalele au fost supuse unui test pentru depistarea anticorpilor bolii veziculoase a porcului și unuia pentru depistarea anticorpilor pestei porcine clasice, rezultatele fiind negative în ambele cazuri]</p> <p><sup>(2)</sup> <sup>(4)</sup> [II.2.4 C au fost supuse în ultimele 30 de zile unui test cu antigen brucelic tamponat pentru depistarea brucelozei porcine, iar rezultatele au fost negative]</p> <p>II.2.5 provin din exploatații care:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>(a) nu sunt supuse niciunei restricții în baza programului național de eradicare a brucelozei, a encefalomielitei enterovirotice a porcinelor (boala Teschen); și</li> <li>(b) sunt introduse într-un sistem oficial de notificare a acestor boli;</li> </ul> <p>II.2.6 sunt expediate din exploatația descrisă în căsuțele I.11 și I.13 direct către Uniune și, până la expedierea în Uniune:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>(a) nu au venit în contact cu alte animale paricopitate care nu corespund cerințelor de sănătate descrise în prezentul certificat; și</li> <li>(b) nu s-au aflat într-un loc sau în proximitatea unui loc unde, pe o rază de 10 km, în ultimele 40 de zile, să se fi constatat un caz/focar epidemiologic al vreunei boli menționate la punctul II.2.1;</li> </ul>		

- II.2.7 orice mijloace de transport sau containere în care au fost încărcate animalele au fost curățate și dezinfectate în prealabil cu un dezinfectant autorizat oficial;
- II.2.8 au fost examinate de un medic veterinar oficial cu 24 de ore înainte de îmbarcarea în mijlocul de transport și nu s-a constatat niciun semn clinic de boală;
- II.2.9 animalele au fost îmbarcate pentru a fi trimise către Uniune, la ..... (zz/ll/aaaa) <sup>(5)</sup> în mijloacele de transport descrise în căsuța I.15 de mai sus, care au fost curățate și dezinfectate anterior cu un dezinfectant autorizat oficial și construite în așa fel încât materiile fecale, urina, paiele sau furajele să nu se scurgă sau să cadă din vehicul sau container în timpul transportului.

### II.3. Atestarea transportului de animale

Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific faptul că animalele descrise mai sus au fost tratate înainte și în timpul îmbarcării, conform dispozițiilor relevante ale Regulamentului (CE) nr. 1/2005, în special în ceea ce privește asigurarea apei și a hranei adecvate, și că animalele sunt apte pentru transport.

### <sup>(2)</sup> <sup>(6)</sup> [II.4. Cerințe specifice

- II.4.1 Boala Aujeszky este boală notificabilă în țara menționată în căsuța I.7;
- II.4.2 Conform informațiilor oficiale, în ultimele 12 luni, nu s-a înregistrat niciun semn clinic, patologic sau serologic al bolii Aujeszky în exploatarea (exploatarea) de origine menționată (menționate) în căsuțele I.11 și I.13 și nici într-o zonă situată pe o rază de 5 km în jurul exploatarea (exploatarea);
- II.4.3 animalele menționate în căsuța I.28:
- (a) înainte de a fi expediate, animalele au rămas în exploatarea de origine menționată în căsuțele I.11 și I.13 de la naștere sau pe parcursul ultimelor 3 luni și, de la naștere, în alte exploatarea cu statut echivalent,
- (b) au fost izolate într-un adăpost, autorizat de autoritatea competentă, în ultimele 30 de zile imediat înaintea expedierii în vederea exportării, fără a veni în contact direct sau indirect cu alte animale din familia *Suidae*,
- (c) au fost supuse unui test ELISA pentru depistarea prezenței anticorpului gl <sup>(7)</sup> în ser prelevat cu cel puțin 21 de zile după izolare și s-au înregistrat rezultate negative; și toate animalele aflate în izolare au avut rezultate negative la acest test; și
- (d) nu au fost vaccinate împotriva bolii Aujeszky și nu au venit în contact cu animale vaccinate, iar efectivul de origine nu a fost vaccinat în cursul celor 12 luni anterioare.

<sup>(2)</sup> <sup>(8)</sup> [II.4.4 ..... (cerințe suplimentare și/sau teste)  
.....]]

### Note

Prezentul certificat este destinat animalelor vii nedomestice din speciile *Suidae* (*Babyrousa* spp., *Hylochoerus* spp., *Phacochoerus* spp., *Potamochoerus* spp. și *Sus* spp.), *Tayassuidae* (*Catagonus* spp., *Pecari-Tayassu* spp.) și *Tapiridae* (*Tapirus* spp.).

După import, animalele trebuie trimise fără întârziere exploatarea de destinație unde rămân cel puțin pentru o perioadă de 30 de zile înainte de a fi apoi scoase din exploatarea, cu excepția cazului în care sunt trimise către un abator.



**Partea I:**

- Căsuța I.8: se menționează codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.13: centrul de colectare, în cazul în care acesta există, trebuie să îndeplinească condițiile pentru care a fost autorizat conform părții 5 din anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.15: a se menționa numărul de înregistrare (vagoane sau container și camioane), numărul zborului (aeronavă) sau numele (vapor). În cazul descărcării și reincărcării, expeditorul trebuie să informeze postul de inspecție la frontieră de la intrarea în Uniune.
- Căsuța I.19: a se utiliza codul SA adecvat: 01.03 sau 01.06.19
- Căsuța I.23: pentru containere sau cutii, ar trebui să se menționeze numărul containerului și numărul sigiliului (dacă este cazul).
- Căsuța I.28: *Sistem de identificare*: Animalele trebuie să poarte:
  - Un număr de identificare care să permită identificarea exploatației de origine. A se menționa sistemul de identificare (precum crotalie, tatuaje, marcă, cip, transponder) și partea anatomică a animalului pe care s-a aplicat.
  - O crotalie care să conțină codul ISO al țării exportatoare. Numărul de identificare trebuie să permită identificarea exploatației de origine.
- Căsuța I.28: *Vârsta*: luni.
- Căsuța I.28: *Sex* (M = mascul, F = femelă, C = castrat).
- Căsuța I.28: *Specie*

**Partea II:**

- (<sup>1</sup>) Codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (<sup>2</sup>) A se păstra, după caz.
- (<sup>3</sup>) Garanții suplimentare trebuie oferite când acestea sunt prevăzute în coloana 5 „GS” din partea 1 a anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), cu mențiunea „B”.
- (<sup>4</sup>) Garanții suplimentare trebuie oferite când acestea sunt prevăzute în coloana 5 „GS” din partea 1 a anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), cu mențiunea „C”.
- (<sup>5</sup>) Data îmbarcării. Nu se permite importul acestor animale în cazul în care au fost îmbarcate fie înainte de data autorizării pentru export către Uniune din țara terță, teritoriul sau parte a acestuia menționate la căsuțele I.7 și I.8, sau pe parcursul unei perioade în care Uniunea a adoptat măsuri restrictive cu privire la importul acestor animale din țara terță, teritoriul sau parte a acestuia .
- (<sup>6</sup>) Când se solicită de către statul membru al UE de destinație, în conformitate cu Decizia 2008/185/CE a Comisiei (astfel cum a fost modificată ultima dată).
- (<sup>7</sup>) A se realiza în conformitate cu standardele prezentate în anexa III la Decizia 2008/185/CE a Comisiei (astfel cum a fost modificată ultima dată). În cazul animalelor cu vârsta peste 4 luni, testul utilizat este testul ELISA cu virus întreg.
- (<sup>8</sup>) Cerințe suplimentare solicitate de către Finlanda cu privire la gastroenterita transmisibilă.

Medic veterinar oficial

Nume (cu majuscule):

Funcție și titlu:

Data:

Semnătura:

Ștampila:

**Model CAM**  
**Certificat de sănătate animală specific pentru animale aflate în carantină în Saint Pierre și Miquelon**  
**înainte de introducerea în Uniune**

**TARA****Certificat veterinar catre UE**

<b>Partea I: Detalii referitoare la transportul expedit</b>	I.1. Transportator Nume Adresa Tel.N°		I.2. Numarul de referinta al certificatului		I.2.a			
			I.3. Autoritatea Competenta Centrala					
			I.4. Autoritatea Competenta Locala					
	I.5. Destinatar Nume Adresa Cod postal Tel.N°		I.6.					
	I.7. Tara de origine	Codul ISO	I.8. Regiunea de origine	Cod	I.9. Tara de destinatie	Codul ISO	I.10. Regiunea de destinatie	Cod
	I.11. Locul de origine Nume Adresa Nume Adresa Nume Adresa		Numar de aprobare Numar de aprobare Numar de aprobare		I.12.			
	I.13. Locul de imbarcare Adresa		Numar de aprobare		I.14. Data plecarii ora plecarii			
	I.15. Mijlocul de transport Avion <input type="checkbox"/> Vapor <input type="checkbox"/> Vagon de cale ferata <input type="checkbox"/> Vehicul rutier <input type="checkbox"/> Altele <input type="checkbox"/> Identificare: Referinte documentare				I.16. PIF de intrare in UE			
					I.17. Nr de CITES			
	I.18. Speciile de animale/Produs				I.19. Codul produsului		<b>01.06.09</b>	
				I.20. Numar/Cantitate				
I.21.				I.22. Numar de ambalaje				
I.23. Identificarea containerului/Numarul sigiliului				I.24.				
I.25. Animale certificate ca/ produse certificate pentru: Reproductie <input type="checkbox"/> Ingrasare <input type="checkbox"/> Abatorizare <input type="checkbox"/>								
I.26.				I.27. Pentru import sau admitere in UE <input type="checkbox"/>				
I.28. Identificarea animalelor/produselor Specii (nume stiintific)      Sistem de identificare      Numar de identificare      varsta      sex								

ȚARA		Model CAM	
II.	Informații de sănătate	II.a. Număr de referință al certificatului	II.b.
Partea II: Certificare	<b>II.1 Atestarea condițiilor de carantină</b>		
	<p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific că animalele descrise în certificatul de sănătate animală <sup>(1)</sup> numărul ..... eliberat în ..... (zz/ll/aaaa) se află din ..... [data (zz/ll/aaaa) intrării <sup>(2)</sup>] în centrul de carantină din Saint Pierre și Miquelon conform condițiilor expuse în partea 7 din anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009) pentru o perioadă de: ..... zile înainte de a fi exportate către Uniune și în această perioadă au fost supuse următoarelor teste <sup>(3)</sup>, efectuate într-un laborator autorizat din cadrul Uniunii cu rezultate negative <sup>(4)</sup>:</p> <p>II.1.1 Bruceloză:</p> <p>(a) <i>B.abortus</i>: Testul de aglutinare a serului (SAT) și Testul Roșu Bengal (RBT) în decurs de două zile de la sosire și după minim 42 de zile</p> <p>(b) <i>B.ovis</i>: Testul de fixare a complementului (CFT) în decurs de două zile de la sosire și după cel puțin 42 de zile</p> <p>(c) <i>B.melitensis</i>: SAT și RBT în decurs de două zile de la sosire și după minim 42 de zile</p> <p>II.1.2 Boala limbii albastre și boala hemoragică epizootică</p> <p><sup>(5)</sup> fie [două teste care utilizează testul competitiv ELISA pentru boala limbii albastre, în decurs de două zile de la sosire și după minim 21 de zile]</p> <p><sup>(5)</sup> fie [au fost ținute în carantină mai mult de 60 de zile și în această perioadă centrul de carantină a rămas indemn de vectori ai bolii limbii albastre (<i>Culicoides</i>) și nu s-a înregistrat niciun simptom de boală clinică].</p> <p>II.1.3 Tuberculoză</p> <p>Două teste de tuberculinare intradermică conform anexei B la Directiva 64/432/CE utilizând tuberculină bovină și aviară efectuate în decurs de două zile de la sosire și după minim 42 de zile de la primul test</p> <p>II.1.4. Febră aftoasă: testul ELISA pentru detectarea anticorpilor și un test de neutralizare a virusului, în decurs de două zile de la sosire și după minim 42 de zile</p> <p>II.1.5. Pestă bovină: testul ELISA competitiv, în decurs de două zile de la sosire și după cel puțin 42 de zile</p> <p>II.1.6. Stomatită veziculoasă: ELISA sau test de neutralizare a virusului, în decurs de două zile de la sosire și după cel puțin 42 de zile</p> <p>II.1.7. Febra Văii de Rift: un test ELISA sau un test de neutralizare a virusului în decurs de două zile de la sosire și după cel puțin 42 de zile</p> <p>II.1.8. Dermatoză nodulară virotică: ELISA sau test de neutralizare a virusului, în decurs de două zile de la sosire și după cel puțin 42 de zile</p> <p>II.1.9. Febră hemoragică Crimeea-Congo: ELISA sau test de neutralizare a virusului, în decurs de două zile de la sosire și după cel puțin 42 de zile</p> <p>II.1.10. Surra: microscopie a sângelui, în decurs de două zile de la sosire și după cel puțin 42 de zile</p> <p>II.1.11. Febră catarală malignă: test de imunofluorescență, în decurs de două zile de la sosire și după cel puțin 42 de zile</p> <p><b>II.2. Garanții suplimentare</b></p> <p>II.2.1 Leucoză bovină: testul AGID sau ELISA în decurs de două zile de la sosire și după minim 42 de zile (la solicitarea statului membru al UE de destinație) <sup>(5)</sup></p>		

**II.3. Tratamente**

Au fost supuse:

II.3.1. unui tratament de deparazitare internă și externă în timpul perioadei de carantină

II.3.2.

<sup>(5)</sup> *fie* [unui tratament cu streptomicină 25mg/kg]

<sup>(5)</sup> *fie* [unui tratament cu antibiotice eficient împotriva *Leptospira* spp (a se specifica ..... mg/kg.....)]

<sup>(5)</sup>[II.3.3. vaccinării împotriva rabiei (dacă este necesar) în ..... (zz/ll/aaaa) utilizându-se vaccinul ..... (tip, producător și lot) rezultatul testului fiind .....]

**Note**

Prezentul certificat este destinat animalelor vii din familia *Camelidae*.

**Partea I:**

- Căsuța I.8: se menționează codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.13: centrul de colectare, în cazul în care acesta există, trebuie să îndeplinească condițiile pentru care a fost autorizat, conform părții 5 din anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.15: a se menționa numărul de înregistrare (vagoane sau container și camioane), numărul zborului (aeronavă) sau numele (vapor). În cazul descărcării și reîncărcării, expeditorul trebuie să informeze postul de inspecție la frontieră de la intrarea în Uniune.
- Căsuța I.23: pentru containere sau cutii, ar trebui să se menționeze numărul containerului și numărul sigiliului (dacă este cazul).
- Căsuța I.28: *Sistem de identificare*: Animalele trebuie să poarte:
  - Un număr de identificare care să permită identificarea exploatației de origine. A se menționa sistemul de identificare (precum crotalie, tatuaje, marcă, cip, transponder) și partea anatomică a animalului pe care se aplică acestea.
  - O crotalie care conține codul ISO al țării exportatoare. Numărul de identificare trebuie să permită identificarea exploatației de origine.
- Căsuța I.28: *Vârsta*: luni.
- Căsuța I.28: *Sex* (M = mascul, F = femelă, C = castrat).
- Căsuța I.28: *Specia*: a se selecta între „*Camelus* spp.”, „*Lama* spp.”, „*Vicugna* spp.”, după caz.

**Partea II:**

- (<sup>1</sup>) Certificat de sănătate animală pentru animale nedomestice, altele decât cele aparținând familiei *Suidae*, expediate către Uniune (model „RUM”) în conformitate cu dispozițiile părții 2 din anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (<sup>2</sup>) Data la care ultimul animal dintr-un grup a intrat în centrul de carantină.
- (<sup>3</sup>) Teste efectuate în conformitate cu metodele descrise în capitolul 2 partea 7 din anexa I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (<sup>4</sup>) Rezultatele testelor efectuate trebuie anexate în original la prezentul certificat de sănătate.
- (<sup>5</sup>) A se păstra, după caz.

**NB** Procedurile de prelevare de probe și de testare trebuie grupate cât mai bine posibil, respectându-se în același timp intervalele minime de timp pentru a se evita manipularea excesivă a animalelor.

Medic veterinar oficial

Nume (cu majuscule):

Funcție și titlu:

Data:

Semnătura:

Ștampila:

## PARTEA 3

**Addendum privind transportul de animale pe cale maritimă**

(A se completa și anexa certificatului veterinar atunci când transportul până la frontiera Uniunii se efectuează, chiar și numai parțial, pe cale maritimă)

**Declarația căpitanului de vas**

Subsemnatul, căpitanul vasului (numele .....), declar că animalele menționate în certificatul veterinar anexat nr. .... au rămas la bordul navei pe durata călătoriei de la ..... în ..... (*țara exportatoare*) către ..... din interiorul Uniunii și că vasul nu a făcut escală în niciun alt punct în afara ..... (*țara exportatoare*) pe parcursul călătoriei către Uniune, cu excepția: ..... (*porturi de escală pe traseu*). De asemenea, în cursul călătoriei, aceste animale nu au fost în contact cu alte animale aflate la bord având o stare de sănătate inferioară.

Întocmită la ..... la .....

(portul de sosire)

(data sosirii)

(semnătura căpitanului)

(stampila)

(numele cu majuscule și titlul)

## PARTEA 4

**Addendum privind transportul de animale pe calea aerului**

(A se completa și anexa certificatului veterinar atunci când transportul până la frontiera Uniunii se efectuează, chiar și numai parțial, pe calea aerului)

**Declarația comandantului aeronavei**

Subsemnatul, comandant al aeronavei (numele .....), declar că s-a efectuat pulverizarea cu insecticid înainte de plecare a cuștii sau a containerului și a zonei din jurul cuștii sau containerului în care se află animalele menționate în certificatul veterinar anexat nr. ....

Întocmită la ..... la .....

(aeroportul de plecare)

(data plecării)

(semnătura comandantului)

(stampila)

(numele cu majuscule și titlul)

## PARTEA 5

**Condiții pentru autorizarea centrelor de colectare (menționate la articolul 4)**

Pentru a fi autorizate, centrele de colectare trebuie să îndeplinească următoarele cerințe:

- I. Trebuie să se afle sub supravegherea unui medic veterinar oficial.
- II. Fiecare dintre ele trebuie să fie situat în centrul unei zone cu un diametru de cel puțin 20 km în care, conform unor constatări oficiale, nu au existat cazuri de febră aftoasă cel puțin în cursul unei perioade de 30 de zile înaintea utilizării lor ca centre de colectare autorizate.
- III. Înaintea fiecărei utilizări ca centre de colectare autorizate, ele trebuie curățate și dezinfectate cu un dezinfectant autorizat oficial în țara exportatoare ca mijloc eficient de combatere a febrei aftoase.

- IV. Trebuie să dispună, ținând seama de capacitatea lor de primire a animalelor:
- (a) de o dotare dedicată exclusiv utilizării ca centru de colectare;
  - (b) de dotări adecvate, ușor de curățat și dezinfectat, pentru încărcarea, descărcarea și găzduirea corespunzătoare, la un standard adecvat, a animalelor, pentru adăparea și hrănirea lor și pentru administrarea oricărui tratament necesar;
  - (c) de dotări adecvate pentru inspecție și izolare;
  - (d) de un echipament adecvat pentru curățarea și dezinfectarea spațiilor și a camioanelor;
  - (e) de o suprafață de stocare adecvată pentru furaje, așternuturi de paie și gunoi de grajd;
  - (f) de un sistem adecvat pentru colectarea și evacuarea apelor uzate;
  - (g) de un birou pentru medicul veterinar oficial.
- V. În cursul desfășurării activității lor, ele trebuie să dispună de un număr suficient de medici veterinari care să le permită să îndeplinească toate sarcinile menționate în partea 5.
- VI. Ele nu pot accepta decât animale identificate în mod individual pentru a garanta trasabilitatea. În acest scop, în cazul în care animalele sunt admise, proprietarul sau responsabilul centrului trebuie să se asigure că animalele sunt identificate în mod adecvat și însoțite de documente sau certificate de sănătate animală pentru speciile și categoriile în cauză.
- De asemenea, proprietarul sau responsabilul centrului de colectare trebuie să înregistreze într-un registru sau într-o bază de date și să rețină pentru cel puțin trei ani numele proprietarului, originea animalelor, datele de intrare și de ieșire, numărul de identificare al animalelor sau numărul de înregistrare al efectivului de origine și exploatarea de destinație, precum și numărul de înregistrare al transportatorului și numărul de înregistrare al camionului care livrează sau colectează animalele în centrul de colectare respectiv.
- VII. Toate animalele care trec prin centrul de colectare trebuie să îndeplinească condițiile de sănătate stabilite pentru introducerea în Uniune a categoriei de animale respective.
- VIII. Animalele care urmează a fi introduse în Uniune și care trec printr-un centru de colectare trebuie, în termen de șase zile de la sosirea în centrul de colectare, să fie încărcate și trimise direct către frontiera țării exportatoare:
- (a) fără a intra în contact cu animale paricopitate, altele decât animalele care îndeplinesc condițiile de sănătate stabilite pentru introducerea în Uniune a categoriei de animale respective;
  - (b) repartizate în loturi, astfel încât nici un lot să nu conțină în același timp animale pentru reproducție sau producție și animale destinate sacrificării imediate;
  - (c) În vehicule sau containere de transport care au fost în prealabil curățate și dezinfectate cu un dezinfectant autorizat oficial în țara exportatoare ca mijloc eficient în combaterea febrei aftoase și care sunt construite în așa fel încât materiile fecale, urina, paiele sau furajele să nu se scurgă sau să cadă din vehicul sau container în timpul transportului.
- IX. În cazul în care condițiile pentru exportul de animale către Uniune solicită efectuarea unui test într-un anumit interval de timp înainte încărcării, acest interval trebuie să includă orice perioadă de colectare, de până la șase zile, de la data sosirii animalelor la centrul de colectare autorizat.
- X. Țara terță exportatoare trebuie să desemneze centrele care sunt autorizate pentru animalele pentru reproducție și producție, precum și centrele autorizate pentru animale destinate sacrificării și trebuie să notifice Comisiei și autorităților competente centrale ale statelor membre denumirile și adresele acestor centre. Aceste informații trebuie actualizate periodic.
- XI. Țara terță exportatoare stabilește procedura de supraveghere oficială a centrelor de colectare autorizate și se asigură că acestea sunt supravegheate.
- XII. Centrele de colectare autorizate trebuie să facă obiectul unor inspecții periodice efectuate de către autoritatea competentă din țara terță, pentru a se verifica dacă cerințele de autorizare menționate la punctele I – XI continuă să fie îndeplinite.

În cazul în care în urma acestor inspecții reiese faptul că respectivele condiții nu mai sunt îndeplinite, autorizația centrului trebuie suspendată. Autorizația poate fi re acordată doar în cazul în care autoritatea competentă din țara terță s-a asigurat că centrul îndeplinește în totalitate condițiile menționate la punctele I - XI.

## PARTEA 6

**Protocoloale de standardizare a materialelor și a procedurilor de testare**

(menționate la articolul 5)

## Tuberculoză (TBL)

Testul intradermic la tuberculină cu administrare unică de tuberculină bovină se efectuează în conformitate cu anexa B la Directiva 64/432/CEE. În cazul animalelor din familia *Suidae*, testul intradermic la tuberculină cu administrare unică de tuberculină aviară se efectuează în conformitate cu anexa B la Directiva 64/432/CEE, cu excepția faptului că locul injecției se află pe pielea flască de la baza urechii.

Bruceloza (*Brucella abortus*) (BRL)

Se efectuează testul de seroaglutinare, testul de fixare a complementului, testul cu antigen brucelic tamponat și testul de imunoabsorbție cu anticorpi marcați enzimatic (ELISA), în conformitate cu anexa C la Directiva 64/432/CEE.

Bruceloza (*Brucella melitensis*) (BRL)

Testele se efectuează în conformitate cu anexa C la Directiva 91/68/CEE.

## Leucoza enzootică bovină (EBL)

Testul de imunodifuzie în gel de agar și testul de imunoabsorbție cu anticorpi marcați enzimatic (ELISA) se efectuează în conformitate cu anexa D capitolul II literele A și C la Directiva 64/432/CEE.

## Boala limbii albastre (BTG)

(A) Testul ELISA de blocare sau competitiv se efectuează în conformitate cu următorul protocol:

Testul ELISA competitiv care utilizează anticorpul monoclonal 3-17-A3 permite identificarea anticorpilor tuturor serotipurilor cunoscute de virus al bolii limbii albastre (BTV).

Principiul testului este întreruperea reacției între antigenul BTV și un anticorp monoclonal specific unui grup (3-17-A3) prin adăugarea serului de testat. Anticorpii BTV prezenți în serul de testat blochează reactivitatea anticorpului monoclonal (AcM) și duc la o reducere a formării scontate a culorii după adăugarea unui anticorp antișoarece marcat enzimatic și a cromogenului/substratului. Serurile pot fi testate la o singură diluție de 1:5 (metoda diluției unice – apendicele 1) sau pot fi titrate (metoda de titrare a serului – apendicele 2) pentru a defini punctul-limită de diluție. Valorile de inhibiție mai mari de 50 % pot fi considerate pozitive.

*Material și reactivi:*

1. Plăci de microtitrare ELISA adecvate.
2. Antigen: furnizat sub formă de concentrat de extract celular, preparat conform procedurii descrise mai jos și păstrat la o temperatură de  $-20^{\circ}\text{C}$  sau de  $-70^{\circ}\text{C}$ .
3. Tampon de blocare: tampon fosfat salin (PBS) conținând 0,3 % ser bovin adult negativ pentru BTV, 0,1 % (v/v) Tween-20 (furnizat sub formă de sirop de polioxietilena sorbiton monolaurat) în PBS.
4. Anticorp monoclonal: 3-17-A3 (furnizat sub formă de supernatant de cultură tisulară hybridoma), specific pentru polipeptida VP7 specific de grup, păstrat la temperatura de  $-20^{\circ}\text{C}$  sau liofilizat și diluat 1/100 cu tampon de blocare înainte de folosire.
5. Conjugat: globulina antișoarece de iepure (adsorbită și diluată), conjugată cu peroxidaza din hrean și păstrată la loc întunecos la temperatura de  $4^{\circ}\text{C}$ .
6. Cromogen și substrat: ortofenil diamină (cromogen OPD) cu o concentrație finală de 0,4 mg/ml în apă sterilă distilată. Peroxid de hidrogen (substrat 30 % w/v) 0,05 % v/v adăugat imediat înainte de utilizare (5  $\mu\text{l}$   $\text{H}_2\text{O}_2$  / 10ml OPD). (A se utiliza OPD cu atenție - a se purta mănuși din cauciuc - posibil mutagen).



7. Acid sulfuric 1 molar 26,6 ml de acid sulfuric adăugat la 473,4 ml de apă distilată. (Atenție: întotdeauna adăugați acidul peste apă, niciodată apa peste acid)
8. Agitator orbital.
9. Cititor de placă ELISA (testul poate fi citit vizual)

*Schema de testare*

Cc: conjugat de control (fără ser/fără anticorp monoclonal); C++: ser de control puternic pozitiv; C+: ser de control slab pozitiv; C-: ser de control negativ; Cm: anticorp monoclonal de control (fără ser).

APENDICELE 1

**Diluție unică (1:5) – Schemă (40 seruri/placă)**

	Controale		Seruri de testat									
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
A	Cc	C-	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
B	Cc	C-	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
C	C++	C++										
D	C++	C++										
E	C+	C+										
F	C+	C+										
G	Cm	Cm										40
H	Cm	Cm										40

APENDICELE 2

**Schemă de titrare a serului (10 seruri/placă)**

	Controale		Seruri de testat									
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
A	Cc	C-	1:5									1:5
B	Cc	C-	1:10									1:10
C	C++	C++	1:20									1:20
D	C++	C++	1:40									1:40
E	C+	C+	1:80									1:80
F	C+	C+	1:160									1:160
G	Cm	Cm	1:320									1:320
H	Cm	Cm	1:640									1:640

*Protocolul de testare:*

- Conjugat de control(Cc): godeurile 1A și 1B corespund controlului orb ce cuprinde antigenul BTV și un conjugat. Se poate utiliza pentru a etalona cititorul ELISA.
- AcM de control (Cm): coloanele 1 și 2, rândurile G și H corespund anticorpului monoclonal de control ce cuprinde antigenul BTV, anticorpul monoclonal și conjugatul. Aceste godeuri reprezintă culoarea cea mai pronunțată. Media valorilor densității optice ale acestui control reprezintă valoarea de inhibiție 0 %.
- Control pozitiv (C++, C+): coloanele 1 și 2, rândurile C-D-E-F. Aceste godeuri cuprind antigenul BTV, antiserul BTV puternic pozitiv și, respectiv, slab pozitiv, AcM și conjugatul.
- Control negativ (C-): Godeurile 2A și 2B corespund controalelor negative, care cuprind antigenul BTV, antiserul BTV negativ, AcM și conjugatul.
- Seruri de testare: Pentru studii serologice la scară mare și screening-uri rapide, serurile se pot testa într-o diluție unică 1: 5 (apendicele 1). Eventual, se pot testa 10 seruri având diluții de la 1:5 până la 1:640 (apendicele 2). Vor rezulta informații cu privire la titrul anticorpului din serurile de testare.

*Procedură:*

1. Se diluează antigenul BTV la concentrația pretitrată în PBS, se agită energic cu ajutorul unui aparat cu ultrasunete pentru a dispersa agregatele de virus (în absența unui aparat cu ultrasunete, se agită puternic cu pipeta) și se adaugă 50 μl în toate godeurile plăcii ELISA. Se lovesc ușor părțile laterale ale plăcii pentru a dispersa antigenul.
2. Se incubează pentru 60 de minute la 37 °C într-un agitator orbital. Se spală plăcile de trei ori prin umplerea și golirea godeurilor cu PBS nesteril și se usucă cu hârtie sugativă.
3. Godeurile de control: Se adaugă 100 μl tampon de blocare în godeurile Cc. Se adaugă 50 μl de ser de control pozitiv și negativ, la o diluție de 1:5 (10 μl de ser + 40 μl de tampon de blocare), în godeurile C-, C + și, respectiv, C++. Se adaugă 50 μl de tampon de blocare în godeurile cu AcM de control.

Metoda diluției unice: Se adaugă fiecare ser de testat având diluția de 1:5 în tampon de blocare, în duplicat, în godeurile coloanelor 3 - 12 (10 μl de ser + 40 μl de tampon de blocare)

sau

Metoda de titrare a serului: Se prepară o serie dublă de diluții din fiecare eșantion de testat (de la 1:5 la 1:640) în tampon de blocare în cele opt godeuri ale fiecărei coloane de la 3 la 12.

4. Imediat după adăugarea serului de testat, se diluează AcM la 1:100 în tampon de blocare și se adaugă 50 μl în toate godeurile plăcii, cu excepția celui orb.
5. Se incubează pentru 60 de minute la 37 °C într-un agitator orbital. Se spală de trei ori cu PBS și se usucă cu hârtie sugativă.
6. Se diluează concentratul de iepure antișoarece la 1/5 000 într-un tampon de blocare și se adaugă 50 μl în toate godeurile plăcii.
7. Se incubează pentru 60 de minute la 37 °C într-un agitator orbital. Se spală de trei ori cu PBS și se usucă cu hârtie sugativă.
8. Se decongelează O-fenilendiamina dihidroclorid (OPD) și, imediat înainte de utilizare, se adaugă 5 μl de peroxid de hidrogen 30 % la fiecare 10 ml de OPD. Se adaugă 50 μl în toate godeurile plăcii. Se așteaptă dezvoltarea culorii pentru aproximativ 10 minute și se întrerupe reacția cu acid sulfuric 1Molar (50 μl pe godeu). Culoarea ar trebui să se dezvolte în godeurile cu AcM de control și în godeurile ce conțin ser fără anticorpi BTV.
9. Se examinează și se înregistrează plăcile fie cu ochiul liber, fie folosind un cititor spectrofotometric.

*Analiza rezultatelor:*

Cu ajutorul unui program informatic, se tipăresc valorile densității optice (DO) și procentul de inhibiție (PI) pentru serurile de testare și de control, pe baza valorii medii înregistrate în godeurile cu antigen de control. Aceste valori ale DO și PI se utilizează pentru a determina dacă testul a fost efectuat în limitele acceptabile. Limitele superioare (UCL) și cele inferioare (LCL) ale controlului AcM (antigen plus AcM în absența serului de testare) se situează între valorile 0,4 și 1,4 ale DO. Plăcile care nu sunt în conformitate cu criteriile menționate anterior trebuie respinse.

În absența unui program informatic, se tipăresc valorile DO cu ajutorul unei imprimante ELISA. Se calculează valoarea medie a DO pentru godeurile cu antigen de control, care este echivalentă cu 100 %. Se determină valoarea DO la 50 % și se calculează manual pozitivitatea și negativitatea fiecărui eșantion.

Procentul valorii de inhibiție (PI) =  $100 - (\text{DO a fiecărui test de control} / \text{media DO a Cm}) \times 100$ .

Godeurile ce conțin serul de control negativ în duplicat și godeurile orb în duplicat trebuie să înregistreze valori ale PI între + 25 % și - 25 % și, respectiv, între + 95 % și + 105 %. Nerespectarea acestor limite nu conduce la invalidarea rezultatelor plăcii, însă sugerează că este în curs formarea unei culori de fond. Serurile de control puternic și slab pozitive trebuie să înregistreze valori ale PI între + 81 % și + 100 % și, respectiv, între + 51 % și + 80 %.

Pragul de diagnostic pentru serurile de testare este 50 % (PI de 50 % sau DO de 50 %). Eșantioanele care prezintă valori PI > 50 % sunt considerate negative. Eșantioanele care prezintă valori PI superioare sau inferioare pragului pentru godeurile duplicat sunt considerate neconcludente; aceste eșantioane pot fi testate din nou printr-un test cu diluție unică și/sau prin titrare. Eșantioanele pozitive pot fi și ele titrate pentru a furniza o indicație cu privire la gradul de pozitivitate.

Citirea cu ochiul liber: Eșantioanele pozitive și negative sunt ușor reperabile cu ochiul liber; eșantioanele slab pozitive sau cele puternic negative pot fi mai dificil interpretabile cu ochiul liber.

*Prepararea antigenului virusului BTV pentru ELISA:*

1. Se spală de trei ori 40-60 de linii celulare BHK-21 confluențe cu mediu Eagle fără ser și se infectează cu serotipul 1 al virusului bolii limbii albastre serotip 1 în mediul Eagle fără ser.
2. Se incubează la 37 °C și se examinează zilnic efectul citopatic (CPE).
3. Când CPE este complet în 90-100 % din placa fiecărei linii celulare, se recoltează virusul agitând pentru a desprinde celulele aderente la pereți.
4. Se centrifughează la 2 000-3 000 rpm pentru a fragmenta celulele.
5. Se elimină supernatantul și se repun celulele în suspensie în aproximativ 30 ml de PBS ce conține 1 % „Sarkosyl” și 2 ml de fluorură de fenilmetilsulfonil (tampon de liză). Poate rezulta gelificarea celulelor, caz în care se mai adaugă tampon de liză pentru a reduce acest efect. (NB: fluorura de fenilmetilsulfonil este periculoasă – a se manevra cu extremă precauție.)
6. Se disociază celulele timp de 60 de secunde cu ajutorul unei sonde ultrasonice la o amplitudine de 30 micrometri.
7. Se centrifughează la 10 000 rpm timp de 10 minute.
8. Se depozitează supernatantul la + 4 °C și se repune în suspensie fragmentele de celulă rămase în 10-20 ml de tampon de liză.
9. Se agită cu ajutorul unui aparat cu ultrasunete și se clarifică, de trei ori în total, stocând supernatantul în fiecare stadiu.
10. Se reunește supernatantii și se centrifughează la 24 000 rpm (100,000g) timp de 120 de minute la + 4 °C peste un tampon de 5 ml de sucroză la 40 % (m/v în PBS) cu ajutorul unor tuburi de centrifugare Beckmann de 30 ml și al unui rotor SW 28.
11. Se elimină supernatantul, se lasă tuburile să se scurgă bine și se repune în suspensie fragmentul în PBS prin sonicare. Se stochează antigenul în părți alicote la - 20 °C.

*Titrare antigenului virusului BTV pentru ELISA:*

Titrare antigenului bolii limbii albastre pentru ELISA se face prin tehnica ELISA indirectă. Diluțiile duble succesive de antigen se titrează în funcție de o diluție constantă (1/100) de anticorp monoclonal 3-17-A3. Protocolul este următorul:

1. Se titrează antigenul BTV diluat 1:20 în PBS pe o placă de microtitrare într-o serie de diluții duble succesive (50 μl/godeu) utilizând o pipetă multicanal.
2. Se incubează timp de o oră la 37 °C într-un agitator orbital.
3. Se spală plăcile de trei ori cu PBS.
4. Se adaugă 50 μl de anticorp monoclonal 3-17-A3 (diluat la 1/100) în fiecare godeu al plăcii de microtitrare.
5. Se incubează timp de o oră la 37 °C într-un agitator orbital.
6. Se spală plăcile de trei ori cu PBS.
7. Se adaugă 50 μl de globulină de iepure antișoarece conjugată cu peroxidază din hrean, diluată la o concentrație pretitrată optimă, în fiecare godeu al plăcii de microtitrare.
8. Se incubează timp de o oră la 37 °C într-un agitator orbital.
9. Se adaugă substrat și cromogen după indicațiile anterioare. Se întrerupe reacția după 10 minute prin adăugarea acidului sulfuric 1 M (50 μl/godeu).

În testul competitiv, anticorpul monoclonal trebuie să fie în exces, astfel, se alege o diluție a antigenului ce se găsește pe curba de titrare (nu în zona de platou) care dă aproximativ o DO de 0,8 după 10 minute.

(B) Testul de imunodifuzie în gel de agar se efectuează în conformitate cu protocolul următor:

*Antigen:*

Se prepară antigen precipitant în orice sistem de cultură celulară compatibil cu o multiplicare rapidă a tulpinii de referință a virusului bolii limbii albastre. Se recomandă celule BHK sau Vero. Antigenul este prezent în fluidul supernatant la sfârșitul creșterii virale, dar trebuie să aibă o concentrație de 50 până la 100 de ori mai mare pentru a fi eficient. Acest fapt se poate realiza prin orice procedură de concentrare proteică standard; antigenul viral poate fi inactivat prin adăugarea de beta-propiolactonă 0,3 % (v/v).

*Ser de control pozitiv cunoscut:*

Cu ajutorul antigenului și serului de referință internațional, se produce un ser național standard, standardizat pentru a obține o proporție optimă față de serul de referință internațional, liofilizat și utilizat în fiecare test ca ser de control cunoscut.

*Ser de testat*

**Procedură:** Se toarnă agaroză 1 % preparată în tampon de borat sau de barbitol de sodiu, pH de la 8,5 la 9, într-o placă Petri până la o grosime minimă de 3 mm. O secvență de testare din șapte godeuri lipsite de umiditate, fiecare cu un diametru de 5 mm, se taie în agar. Secvența constă într-un godeu central și șase godeuri aranjate în jurul lui într-un cerc cu o rază de 3 cm. Godeul central este umplut cu antigenul standard. Godeurile periferice 2, 4 și 6 sunt umplute cu ser pozitiv cunoscut, iar godeurile 1, 3 și 5 sunt umplute cu seruri de testat. Sistemul este incubat o perioadă de până la 72 de ore la temperatura ambiantă, într-o etuvă umedă închisă.

**Interpretare:** Un ser de testat este pozitiv în cazul în care formează o linie de precipitare specifică cu antigenul și formează o linie completă de identitate cu serul de control. Un ser de testare este negativ în cazul în care nu formează o linie specifică cu antigenul și nu deviază curba serului de control. Plăcile Petri trebuie să fie examinate pe fond întunecat și utilizându-se iluminare indirectă.

### Boala hemoragică epizootică (EHD)

Testul de imunodifuzie în gel de agar se efectuează în conformitate cu protocolul următor:

*Antigen:*

Se prepară antigen precipitant în orice sistem de cultură celulară compatibil cu o multiplicare rapidă a serotipului (serotipurilor) virusului bolii hemoragice epizootice. Se recomandă celule BHK sau Vero. Antigenul este prezent în fluidul supernatant la sfârșitul creșterii virale, dar trebuie să aibă o concentrație de 50 până la 100 de ori mai mare pentru a fi eficient. Acest lucru se poate realiza prin orice procedură de concentrare proteică standard; antigenul viral poate fi inactivat prin adăugarea de beta-propiolactonă 0,3 % (v/v).

*Ser de control pozitiv cunoscut:*

Cu ajutorul antigenului și serului de referință internațional, se produce un ser național standard, standardizat pentru a obține o proporție optimă față de serul de referință internațional, liofilizat și utilizat în fiecare test ca ser de control cunoscut.

*Ser de testare*

**Procedură:** Se toarnă agaroză 1 % preparată în tampon de borat sau de barbitol de sodiu, pH de la 8,5 la 9 într-o placă Petri până la o grosime minimă de 3 mm. O secvență de testare din șapte godeuri lipsite de umiditate, fiecare cu un diametru de 5 mm, se taie în agar. Secvența constă într-un godeu central și șase godeuri aranjate în jurul lui într-un cerc cu o rază de 3 cm. Godeul central este umplut cu antigenul standard. Godeurile periferice 2, 4 și 6 sunt umplute cu ser pozitiv cunoscut, iar godeurile 1, 3 și 5 sunt umplute cu seruri de testat. Sistemul este incubat o perioadă de până la 72 de ore la temperatura ambiantă, într-o etuvă umedă închisă.

**Interpretare:** Un ser de testat este pozitiv în cazul în care formează o linie de precipitare specifică cu antigenul și formează o linie completă de identitate cu serul de control. Un ser de testat este negativ în cazul în care nu formează o linie specifică cu antigenul și nu deviază curba serului de control. Plăcile Petri trebuie să fie examinate pe fond întunecat și utilizându-se iluminare indirectă.

## Rinotraheita infecțioasă bovină (IBR)/vulvovaginita pustuloasă infecțioasă (IPV)

(A) Testul de seroneutralizare se efectuează în conformitate cu următorul protocol:

Ser:	Toate serurile sunt inactivate la căldură (56 °C) pentru 30 de minute înainte de utilizare.
Procedură:	Pentru testul de seroneutralizare constantă a diferitelor tipuri de virusuri, realizat pe plăci de microtitrare, se folosesc celulele MDBK sau alte celule susceptibile. Tulpina Colorado, Oxford sau orice altă tulpină de referință a virusului se folosește la o doză de 100 TCID <sub>50</sub> per 0,025 ml; se amestecă eșantioane de ser nediluat inactivat cu un volum egal (0,025 ml) de suspensie virală. Se incubează amestecurile de virus/ser la temperatura de 37 °C pentru 24 de ore în plăcile de microtitrare, înainte de adăugarea celulelor MDBK. Celulele sunt folosite la o concentrație care formează un monostrat complet după 24 de ore.
Controale:	(i) test de infecțiozitate a virusului, (ii) controale de toxicitate a serului; (iii) controale de culturi celulare neinoculate; (iv) antiseruri de referință.
Interpretare:	Rezultatele testului de neutralizare și titrul virusului folosit la testare se înregistrează după trei până la șase zile de incubare la temperatura de 37 °C. Titrrile serului se consideră negative în cazul în care nu există neutralizare la diluție de 1/2 (ser nediluat).

(B) Orice alt test recunoscut în cadrul Deciziei 2004/558/CE<sup>(1)</sup>.

## Febra aftoasă (FMD)

(A) Colectarea eșantioanelor din esofag/faringe și testarea acestora se efectuează în conformitate cu următorul protocol:

Reactivi:	Înainte de prelevare, se prepară mediul de transport. Se repartizează un volum de 2 ml într-un număr de recipiente egal cu numărul de animale care vor fi testate. Containerele utilizate trebuie să reziste la congelare cu CO <sub>2</sub> solid sau azot lichid. Eșantioanele se obțin cu ajutorul unui colector de recoltat sputa sau „probang”. Pentru a preleva un eșantion, se trece dispozitivul probang prin gură peste limbă și până la partea superioară a esofagului. Se încearcă raclarea epiteliului la suprafața părții superioare a esofagului și a faringelui prin mișcări laterale și verticale. Dispozitivul probang este apoi retras, de preferință, după ce animalul a înghițit. Dispozitivul probang trebuie să fie plin și să conțină un amestec de mucus, salivă, fluid esofagian și fragmente celulare. Trebuie să se ia măsuri ca fiecare specimen să conțină material celular vizibil. Trebuie evitate mișcările violente care pot provoca sângerări. Eșantioanele prelevate de la anumite animale pot fi puternic contaminate cu conținut ruminal. În acest caz, aceste eșantioane se elimină și se spală gura animalului cu apă sau cu lichid fiziologic înainte de repetarea operației de prelevare.
Tratamentul eșantioanelor:	Se examinează calitatea fiecărui eșantion colectat în dispozitivul probang și se adaugă 2 ml din acest conținut într-un volum egal de mediu de transport într-un recipient rezistent la congelare. Recipientele sunt închise ermetic, sigilate, dezinfectate și etichetate. Eșantioanele se păstrează la rece (+ 4 °C) și se examinează după trei până la patru ore sau se plasează în gheață uscată (- 69 °C) sau în azot lichid și se păstrează congelate până la examinare. Între două prelevări, dispozitivul probang se dezinfectează și se clățește de trei ori cu apă curată.
Test de depistare a virusului FMD:	Eșantioanele se inoculează în culturi primare de celule tiroidiene bovine, folosindu-se cel puțin trei tuburi pentru fiecare eșantion. Se pot folosi alte celule susceptibile, precum celulele primare renale de bovine sau porcine, dar ar trebui să se țină seama că aceste celule sunt mai puțin sensibile la anumite tulpini ale virusului FMD. Eprubetele se incubează la 37 °C într-un dispozitiv pentru rotire și se examinează zilnic timp de 48 de ore pentru a detecta prezența efectului citopatic (CPE). În cazul în care sunt negative, culturile se transferă în alte culturi și se reexaminează timp de 48 de ore. Trebuie să se confirme specificitatea oricărui CPE.

Medii de transport recomandate:

1. tampon fosfat de 0,08 M, la pH 7,2, conținând albumină din ser bovin 0,01 %, roșu fenol 0,002 % și antibiotice.
2. Mediu de cultură tisulară (de exemplu, Eagle MEM) conținând tampon Hepes 0,04 M, albumină din ser bovin 0,01 % și antibiotice, pH 7,2.
3. Trebuie să se adauge antibiotice în cantitățile următoare pe ml final de mediu de transport, de exemplu penicilină 1 000 UI, sulfat de neomicină 100 UI, sulfat de polimixină B 50 UI, micostatin 100 UI B.

(1) JO L 249, 23.7.2004, p. 20.

## (B) Testul de seroneutralizare a virusului se efectuează în conformitate cu următorul protocol:

Reactivi:	Se prepară antigenul stoc FMDV în culturi celulare sau pe limbi de bovine și se păstrează la o temperatură de $-70^{\circ}\text{C}$ sau mai mică sau la o temperatură de $-20^{\circ}\text{C}$ după adăugarea de glicerol la 50 %. Acesta constituie antigenul stoc. În aceste condiții, virusul FMD este stabil și titrurile variază foarte puțin pe o perioadă de câteva luni.
Procedură:	Testul se realizează pe plăci de microtitrare cu fund plat, prevăzute pentru culturi tisulare, folosind celule susceptibile ca IB-RS-2, BHK-21 sau celule renale de vițel. Se diluează la 1/4 serurile de testare într-un mediu de culturi celulare fără ser, la care se adaugă 100 UI/ml de neomicină sau alte antibiotice adecvate. Serurile se inactivează la temperatura de $56^{\circ}\text{C}$ timp de 30 de minute și se folosesc volume de 0,05 ml din acestea pentru prepararea unor serii de diluții duble succesive pe plăci de microtitrare cu ajutorul unei anse de diluție de 0,05 ml. Se adaugă apoi în fiecare godeu virus pretitrat, diluat de asemenea în mediu de cultură fără ser, conținând 100 TCID <sub>50</sub> /0,05 ml. După incubarea la temperatura de $37^{\circ}\text{C}$ timp de o oră pentru a permite reacția de neutralizare, se adaugă în fiecare godeu 0,05 ml de suspensie celulară ce conține $0,5-1 \times 10^6$ celule la 1 ml într-un mediu de cultură celulară conținând ser fără anticorpi ai FMD, iar plăcile se sigilează. Plăcile se incubează la temperatura de $37^{\circ}\text{C}$ . Monostraturile devin în mod normal confluențe în 24 de ore. CPE este în mod normal suficient de dezvoltat în 48 de ore pentru a permite o citire microscopică a testului. În acest moment, se poate efectua o citire microscopică finală sau plăcile se pot fixa și colora în vederea unei citiri macroscopice, utilizând, de exemplu, soluție salină formolată 10 % și albastru de metilen 0,05 %.
Controale:	Controalele fiecărui test cuprind un antiser omolog de un titru cunoscut, un control al celulelor, un control de toxicitate a serului, un control al mediului și o titrare a virusului pe baza căreia se calculează cantitatea reală a virusului utilizată în test.
Interpretare:	Godeurile care prezintă CPE sunt considerate infectate și titrurile de neutralizare sunt exprimate ca reprezentând reciproca diluției finale de ser prezent în amestecurile de ser/virus la punctul final de 50 % estimat după metoda Spearman-Kärber. (Karber, G., 1931, <i>Archiv fuer Experimentelle Pathologie und Pharmakologie</i> , 162, 480). Testele se consideră valide în cazul în care cantitatea reală de virus folosită pentru fiecare godeu este cuprinsă între 101,5 și 102,5 TCID <sub>50</sub> și titrul serului de referință nu variază cu un factor mai mare de 2 față de titrul anticipat, estimat după modul titrărilor precedente. În cazul în care controalele se găsesc în afara acestor limite, se repetă testele. Un titru final de 1/11 sau mai mic se consideră negativ.

## (C) Detectarea și cuantificarea anticorpului prin testul ELISA se efectuează în conformitate cu următorul protocol:

Reactivi:	Antiseruri de iepure față de șapte tipuri de antigenul 146S al virusului febrei aftoase (FMDV) folosite la o concentrație optimă predeterminată într-un tampon de carbonat/bicarbonat cu pH 9,6. Se prepară antigeni din tulpinile de virus selectate, cultivate pe monostraturi de celule BHK-21. Se utilizează supernatanți nepurificați și se pretitrează conform protocolului, dar fără ser, pentru a da o diluție care, după adăugarea unui volum egal de PBST (tampon fosfat salin, conținând 0,05 % Tween-20 și indicator roșu fenol) ar da o densitate optică între 1,2 și 1,5. Virusurile pot fi folosite inactivate. PBST este folosit ca diluant. Se prepară antiseruri de cobai prin inocularea cobailor cu antigen 146S din fiecare serotip. Se prepară o concentrație optimă predeterminată în PBST, ce conține 10 % ser bovin normal și 5 % ser normal de iepure. Se folosește imunoglobulină de iepure anticobai conjugată cu peroxidază din hrean la o concentrație optimă predeterminată în PBST, ce conține 10 % ser normal bovin și 5 % ser normal de iepure. Serurile de testare se diluează în PBST.
-----------	--

## Procedură:

1. Plăcile ELISA se acoperă cu 50  $\mu\text{l}$  de seruri antivirale de iepure și se lasă peste noapte într-o încăpere umedă, la temperatura ambiantă.
2. În plăci de microtitrare cu godeuri multiple și cu fundul rotund (plăci purtătoare), se prepară, la un volum de 50 microlitri, serii de diluții duble succesive, în duplicat, din fiecare ser de testare începând cu diluția 1/4. Se adaugă în fiecare godeu 50 microlitri dintr-o doză constantă de antigen și amestecurile se lasă peste noapte la temperatura de  $4^{\circ}\text{C}$ . Adăugarea antigenului reduce diluția serică inițială la 1/8.
3. Se spală plăcile ELISA cu PBST de cinci ori.
4. Se transferă apoi 50 microlitri de amestecuri ser/antigen din plăcile purtătoare în plăcile ELISA acoperite cu ser de iepure și se incubează la temperatura de  $37^{\circ}\text{C}$  timp de o oră într-un agitator rotativ.
5. După spălare, se adaugă în fiecare godeu 50  $\mu\text{l}$  de antiser de cobai la antigenul folosit la punctul 4. Se incubează plăcile la temperatura de  $37^{\circ}\text{C}$  timp de o oră într-un agitator rotativ.

6. Se spală plăcile și se adaugă în fiecare godeu 50 µl de imunoglobulină de iepure anticobai, conjugată cu peroxidază din hrean. Se incubează plăcile la temperatura de 37 °C timp de o oră într-un agitator rotativ.
7. Se spală plăcile și se adaugă în fiecare godeu 50 µl de ortofenilen diamină, ce conține 0,05 % H<sub>2</sub>O<sub>2</sub> (30 %) m/v.
8. După 15 minute se întrerupe reacția cu H<sub>2</sub>SO<sub>4</sub> de 1,25 M.

Se efectuează o citire spectrofotometrică a plăcilor la 492 nm cu ajutorul unui cititor ELISA, cuplat la un microcalculator.

Controale:	Pentru fiecare antigen utilizat, 40 de godeuri nu conțin ser, ci antigen diluat într-un PBST. O serie dublă de diluții duble succesive de antiser bovin omolog de referință. O serie dublă de diluții duble succesive de ser bovin negativ.
Interpretare:	Titurile anticorpilor sunt exprimate ca reprezentând diluția finală a serurilor de testat, dând 50 % din valoarea medie DO înregistrate în godeurile de control al virusului, unde serul de testat lipsește. Titurile superioare valorii de 1/40 sunt considerate pozitive.
Referințe:	Hamblin C., Barnett ITR și Hedger RS (1986), „A new enzyme-linked immunosorbent assay (ELISA) for the detection of antibodies against foot-and-mouth disease virus. I. Development and method of ELISA.” [Un nou test de imunoabsorbție cu anticorpi marcați enzimatic (ELISA) pentru detectarea anticorpilor virusului febrei aftoase] <i>Journal of Immunological Methods</i> , 93, 115 - 121.11.

#### Boala Aujeszky (AJD)

(A) Testul de seroneutralizare se efectuează în conformitate cu următorul protocol:

Ser:	Toate serurile sunt inactivate la căldură (56 °C) pentru 30 de minute înainte de utilizare.
Procedură:	Pentru testul de seroneutralizare constantă a diferitelor tipuri de virusuri, realizat pe plăci de microtitrare, se folosesc sistemele de celulele Vero sau alte celule sensibile. Virusul bolii Aujeszky se folosește la o doză de 100 TCID <sub>50</sub> per 0,025 ml; se amestecă eşantioane de ser nediluat inactivat cu un volum egal (0,025 ml) de suspensie virală. Se incubează amestecurile de ser/virus la temperatura de 37 °C pentru 2 ore, în plăcile de microtitrare, înainte de adăugarea celulelor adecvate. Celulele sunt folosite la o concentrație care formează un monostrat complet după 24 de ore.
Controale:	(i) test de infecțiozitate a virusului, (ii) controale pentru toxicitatea serului; (iii) controale pentru culturi celulare neinoculate; (iv) antiseruri de referință.
Interpretare:	Rezultatele testului de neutralizare și titrul virusului folosit la testare se înregistrează după trei până la șapte zile de incubare la temperatura de 37 °C. Titurile serului mai mici decât 1/2 (ser nediluat) se consideră negative.

(B) Orice alt test recunoscut în cadrul Deciziei 2008/185/CE <sup>(1)</sup>.

#### Gastroenterită transmisibilă (TGE)

Testul de seroneutralizare se efectuează în conformitate cu următorul protocol:

Ser:	Toate serurile sunt inactivate la căldură (56 °C) pentru 30 de minute înainte de utilizare.
Procedură:	Pentru testul de seroneutralizare constantă a diferitelor tipuri de virusuri, realizat pe plăci de microtitrare, se folosesc sistemele de celulele A72 (tumori canine) sau alte celule sensibile. Virusul TGE se folosește la o doză de 100 TCID <sub>50</sub> per 0,025 ml; se amestecă eşantioane de ser nediluat inactivat cu un volum egal (0,025 ml) de suspensie virală. Se incubează amestecurile de ser/virus la temperatura de 37 °C pentru 30 până la 60 de minute, în plăcile de microtitrare, înainte de adăugarea celulelor adecvate. Celulele sunt folosite la o concentrație care formează un monostrat complet după 24 de ore. Se toarnă în fiecare godeu 0,1 ml de suspensie celulară.
Controale:	(i) test de infecțiozitate a virusului, (ii) controale pentru toxicitatea serului; (iii) controale pentru culturi celulare neinoculate; (iv) antiseruri de referință.
Interpretare:	Rezultatele testului de neutralizare și titrul virusului folosit la testare se înregistrează după trei până la cinci zile de incubare la temperatura de 37 °C. Titurile serului mai mici decât 1/2 (ser nediluat) se consideră negative. În cazul în care eşantioanele de ser nediluat sunt toxice pentru culturile tisulare, aceste seruri se pot dilua în proporție de 1/2 înainte de a fi utilizate în test. Acest lucru corespunde unei diluții finale a serului de 1/4. În aceste cazuri, titurile serului mai mici decât 1/4 (diluție finală) se consideră negative.

<sup>(1)</sup> JO L 59, 4.3.2008, p. 19.

## Boala veziculoasă a porcului (SVD)

Testele pentru boala veziculoasă a porcului (SVD) se efectuează în conformitate cu Decizia 2000/428/CE <sup>(1)</sup>.

## Pesta porcină clasică (PPC)

Testele pentru pesta porcină clasică (PPC) se efectuează în conformitate cu Decizia 2002/106/CE <sup>(2)</sup>.

Realizarea testelor pentru PPC trebuie să respecte orientările stabilite în capitolul relevant din Manualul de Teste de Diagnostic și Vaccinuri pentru Animale Terestre al OIE.

Evaluarea sensibilității și specificității testului serologic pentru pesta porcină clasică trebuie să se efectueze într-un laborator național care să dispună de un sistem de asigurare a calității. Trebuie să se demonstreze că testele utilizate permit recunoașterea unei game de seruri de referință puternic și slab pozitive și detectarea anticorpilor în faza timpurie și în faza de convalescență.

## PARTEA 7

**Condițiile de sănătate animală privind importul și carantina pentru animalele importate din Saint Pierre și Miquelon cu mai puțin de șase luni înaintea introducerii în Uniune**

(menționate la articolul 6)

*Specii de animale vizate*

Taxon		
ORDIN	FAMILIE	GEN ȘI SPECIE
Artiodactyla	Camelidae	<i>Camelus</i> spp., <i>Lama</i> spp., <i>Vicugna</i> spp.

## CAPITOLUL 1

**Ședere și carantină**

1. Animalele importate din Saint Pierre și Miquelon trebuie să rămână într-o unitate de carantină autorizată pentru o perioadă minimă de 60 de zile înainte de a fi expediate în vederea introducerii în Uniune. Această perioadă poate fi prelungită ca urmare a cerințelor de testare pentru diferite specii. În plus, animalele trebuie să respecte următoarele cerințe:

- (a) În unitatea de carantină pot intra loturi separate. Totuși, la intrarea în unitatea de carantină, toate animalele din aceeași specie care se află în unitatea de carantină trebuie considerate ca fiind un singur grup și se face referire la ele ca atare. Perioada de carantină trebuie să înceapă pentru întregul grup în momentul intrării ultimului animal în unitatea de carantină.
- (b) În cadrul unității de carantină, fiecare grup specific de animale trebuie ținut în izolare, fără contact direct sau indirect cu alte animale, inclusiv cu cele din alte loturi care pot fi prezente.

Fiecare lot trebuie ținut în unitatea de carantină autorizată și protejat de insecte-vectori.

- (c) Dacă, în cursul perioadei de carantină, izolarea unui grup de animale nu este menținută și acestea intră în contact cu alte animale, grupul respectiv trebuie supus unei noi perioade de carantină cu o durată egală cu cea prevăzută inițial la intrarea în unitatea de carantină.
- (d) Animalele care trebuie introduse în Uniune și care trec prin unitatea de carantină trebuie încărcate și expediate direct către Uniune:
  - (i) fără a intra în contact cu alte animale decât cele care îndeplinesc condițiile de sănătate stabilite pentru introducerea în Uniune a categoriei respective de animale;

<sup>(1)</sup> JO L 167, 7.7.2000, p. 22.

<sup>(2)</sup> JO L 39, 9.2.2002, p. 71.



- (ii) repartizate în loturi, astfel încât nici un lot să nu poată intra în contact cu animalele care nu sunt eligibile pentru importul în Uniune;
  - (iii) în vehicule sau containere de transport care au fost în prealabil curățate și dezinfectate cu un dezinfectant autorizat oficial în Saint Pierre și Miquelon ca mijloc eficient de combatere a bolilor menționate la capitolul 2 și care sunt construite în așa fel încât materiile fecale, urina, paiele sau furajele să nu se scurgă sau să cadă din vehicul sau container în timpul transportului.
2. Unitatea de carantină trebuie să îndeplinească cel puțin standardele minime stabilite în anexa B la Directiva 91/496/CEE <sup>(1)</sup>, precum și următoarele condiții:
- (a) trebuie să se afle sub supravegherea unui medic veterinar oficial;
  - (b) trebuie să fie situat în centrul unei zone cu un diametru de cel puțin 20 km în care, conform unor constatări oficiale, nu au existat cazuri de febră aftoasă cel puțin în cursul unei perioade de 30 de zile înaintea utilizării sale ca unitate de carantină;
  - (c) înaintea fiecărei utilizări ca unitate de carantină, trebuie curățat și dezinfectat cu un dezinfectant autorizat oficial în Saint Pierre și Miquelon ca mijloc eficient de combatere a bolilor menționate la capitolul 2;
  - (d) trebuie să dispună, ținând seama de capacitatea lor de primire a animalelor:
    - (i) de facilități dedicate exclusiv pentru carantina animalelor, inclusiv un adăpost adecvat pentru animale;
    - (ii) de facilități adecvate, care:
      - sunt ușor de curățat și dezinfectat cu minuțiozitate,
      - includ facilități pentru o încărcare și o descărcare sigure,
      - satisfac toate cerințele în materie de adăpare și hrănire a animalelor,
      - permit administrarea facilă a oricărui tratament veterinar necesar;
    - (iii) de facilități adecvate pentru inspecție și izolare;
    - (iv) de un echipament adecvat pentru curățarea și dezinfectarea spațiilor și a vehiculelor de transport;
    - (v) de o suprafață de stocare adecvată pentru furaje, așternuturi de paie și gunoi de grajd;
    - (vi) de un sistem adecvat pentru colectarea apelor uzate;
    - (vii) de un birou pentru medicul veterinar oficial;
  - (e) în cursul desfășurării activității, trebuie să dispună de un număr suficient de medici veterinari în vederea îndeplinirii tuturor sarcinilor;
  - (f) nu pot fi acceptate decât animale identificate în mod individual pentru a garanta trasabilitatea. În acest scop, în cazul în care animalele sunt admise, proprietarul sau responsabilul unității de carantină trebuie să se asigure că animalele sunt identificate în mod adecvat și însoțite de certificate de sănătate animală pentru speciile și categoriile în cauză. De asemenea, proprietarul sau responsabilul unității de carantină trebuie să înregistreze într-un registru sau într-o bază de date și să rețină pentru cel puțin trei ani numele proprietarului, originea animalelor care fac parte din lot, datele de intrare și de ieșire a animalelor care fac parte din lot, numărul de identificare al animalelor care fac parte din lot și locul lor de destinație;
  - (g) autoritatea competentă trebuie să stabilească procedura de supraveghere oficială a unității de carantină și trebuie să se asigure că se efectuează supravegherea; această supraveghere trebuie să includă inspecții periodice pentru a se asigura că se îndeplinesc în continuare condițiile de autorizare. În cazul neîndeplinirii condițiilor și al suspendării, autorizarea poate fi restabilită doar în cazul în care autoritatea competentă s-a asigurat că unitatea de carantină îndeplinește în totalitate condițiile menționate la literele (a) – (g).

(1) JO L 268, 24.9.1991, p. 56.

## CAPITOLUL 2

**Teste de sănătate animală**

## 1. CERINȚE GENERALE

Animalele trebuie supuse următoarelor teste efectuate pe eșantioane de sânge prelevate, în cazul în care nu există specificații contrare, nu mai devreme de 21 de zile de la data începerii perioadei de izolare.

Testele de laborator trebuie efectuate într-un laborator autorizat din Uniune și toate testele de laborator, precum și rezultatele lor, vaccinările și tratamentele trebuie anexate certificatului de sănătate.

Pentru a reduce la minimum intervențiile asupra animalelor, eșantionarea, testările și vaccinările trebuie grupate pe cât posibil respectând intervalele minime de timp solicitate în protocoalele de testare din partea 2 a prezentului capitol.

## 2. CERINȚE SPECIFICE

## 2.1 CAMELIDAE

## 2.1.1 Tuberculoză

- (a) **Testul care trebuie utilizat:** test comparativ de reacție intradermică utilizând un derivat proteic purificat (DPP) de tip bovin și un DPP de tip aviari în conformitate cu standardele pentru producția de tuberculine bovine și aviari, astfel cum se descrie la punctul 2.1.2 din anexa B la Directiva 64/432/CEE.

Testul trebuie efectuat în zona din spatele umărului (zona axilară), urmând tehnica descrisă la punctul 2.2.4 din anexa B la Directiva 64/432/CEE.

- (b) **Termen:** animalele trebuie testate în termen de două zile de la data sosirii în unitatea de carantină și în termen de 42 de zile de la data primului test.

- (c) **Interpretarea testelor:**

reacția se consideră ca fiind:

- negativă, în cazul în care creșterea grosimii pielii este mai mică de 2 mm.
- pozitivă, în cazul în care creșterea grosimii pielii este mai mare de 4 mm.
- neconcludentă, în cazul în care creșterea grosimii pielii la DPP bovin este între 2 mm și 4 mm sau peste 4 mm, însă este inferioară reacției la DPP aviari.

- (d) **Măsuri posibile în urma efectuării testelor:**

Dacă un animal prezintă un rezultat pozitiv la testul intradermic la DPP bovin, el trebuie exclus din grup și celelalte animale trebuie supuse unui nou test efectuat la cel puțin 42 de zile de la data realizării primului test pozitiv; acest nou test se consideră ca fiind primul test descris la litera (b).

Dacă mai multe animale din grup prezintă un rezultat pozitiv, se interzice exportul către Uniune al întregului grup.

Dacă unul sau mai multe animale din același grup prezintă o reacție neconcludentă, întregul grup este supus unui nou test efectuat la cel puțin 42 de zile de la data realizării primului test; acest nou test se consideră ca fiind primul test descris la litera (b).

## 2.1.2 Bruceloză

- (a) **Testul care trebuie utilizat:**

- (i) *Brucella abortus*: testul cu roz-bengal și testul de seroaglutinare, astfel cum sunt descrise la punctul 2.5, respectiv 2.6, din anexa C la Directiva 64/432/CEE. În cazul unui rezultat pozitiv, se efectuează un test de fixare a complementului pentru confirmare, astfel cum se descrie în anexa I partea 6 la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).

(ii) *Brucella melitensis*: testul cu roz-bengal și testul de seroaglutinare, astfel cum sunt descrise la punctul 2.5, respectiv 2.6, din anexa C la Directiva 64/432/CEE. În cazul unui rezultat pozitiv, se efectuează pentru confirmare un test de fixare a complementului după metoda descrisă în anexa C la Directiva 91/68/CEE.

(iii) *Brucella ovis*: Test de fixare a complementului, astfel cum se descrie în anexa D la Directiva 91/68/CEE.

(b) **Termen:** animalele trebuie testate în termen de două zile de la data sosirii în unitatea de carantină și în termen de 42 de zile de la data primului test.

(c) **Interpretarea testelor:**

O reacție pozitivă la teste corespunde definiției din anexa C la Directiva 64/432/CEE.

(d) **Măsuri posibile în urma efectuării testelor:**

Animalele care prezintă un rezultat pozitiv la unul dintre teste se exclud din grup și celelalte animale sunt supuse unui nou test efectuat la cel puțin 42 de zile de la data realizării primului test pozitiv: acest nou test se consideră ca fiind primul test descris la litera (b).

Doar animalele care prezintă un rezultat negativ la două teste consecutive efectuate astfel cum se descrie la litera (b) pot fi introduse în Uniune.

#### 2.1.3 Boala limbii albastre și boala hemoragică epizootică (EHD)

(a) **Testul care trebuie utilizat:** testul de imunodifuzie în gel de agar, astfel cum se descrie în partea 6 a anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).

În cazul unei reacții pozitive, animalele sunt supuse testului ELISA competitiv, astfel cum se descrie în partea 6 a anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), pentru a se face diferența între cele două boli.

(b) **Termen:**

animalele trebuie să obțină un rezultat negativ la două teste: primul se efectuează în termen de două zile de la data sosirii lor în unitatea de carantină și al doilea se efectuează în termen de cel puțin 21 de zile de la data primului test.

(c) **Măsuri posibile în urma efectuării testelor:**

(i) Boala limbii albastre

Dacă unul sau mai multe animale prezintă un rezultat pozitiv la testul ELISA, astfel cum se descrie în partea 6 a anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), animalul/animalele pozitiv(e) se exclude/se exclud din grup, iar toate animalele rămase în grup trebuie să intre în carantină timp de 100 de zile, începând cu data la care au fost colectate eșantioanele pentru testul pozitiv. Grupul se consideră indemn de boala limbii albastre doar dacă controalele periodice efectuate de medicii veterinari oficiali pe durata perioadei de carantină nu detectează simptome ale bolii și unitatea de carantină rămâne indemnă de vectori ai bolii limbii albastre (*Culicoides*).

Dacă un alt animal prezintă simptome clinice ale bolii limbii albastre în cursul perioadei de carantină, astfel cum se descrie la primul paragraf, se interzice introducerea în Uniune pentru toate animalele din grup.

(ii) Boala hemoragică epizootică (EHD)

Dacă testul ELISA de confirmare arată prezența anticorpilor virusului EHD la unul sau mai multe animale care au reacționat pozitiv la primul test, animalul (animalele) respectiv(e) se consideră ca fiind pozitiv(e) și se exclude (se exclud) din grup. De asemenea, trebuie să se repete testele pe întregul grup, începând cu cel puțin 21 de zile de la data diagnosticului pozitiv inițial și, din nou, la cel puțin 21 de zile de la data testului repetat, ambele cu rezultate negative.

Dacă alte animale reacționează pozitiv la unul dintre cele două teste sau la ambele teste repetate, se interzice introducerea în Uniune pentru întregul grup de animale.

2.1.4 *Febra aftoasă*

- (a) **Testul care trebuie utilizat:** teste de diagnostic (probang și serologie) utilizând tehnicile ELISA și de neutralizare a virusului în conformitate cu protocoalele descrise în partea 6 a anexei I la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (b) **Termen:** animalele trebuie să obțină rezultat negativ la două teste: primul se efectuează în termen de două zile de la data sosirii lor în unitatea de carantină și al doilea se efectuează în termen de cel puțin 42 de zile de la data primului test.
- (c) **Măsuri posibile în urma efectuării testelor:** dacă un animal reacționează pozitiv la virusul febrei aftoase, niciunul dintre animalele prezente în unitatea de carantină nu se consideră a fi eligibil pentru introducerea în Uniune.

**Notă:** Orice detectare de anticorpi la proteine structurale sau nestructurale ale virusului febrei aftoase se consideră a fi un rezultat al unei infecții anterioare, indiferent dacă s-a efectuat sau nu vaccinarea.

2.1.5 *Pesta bovină*

- (a) **Testul care trebuie utilizat:** Testul ELISA competitiv, astfel cum se descrie în Manualul de Teste de Diagnostic și Vaccinuri pentru Animale Terestre al OIE, ultima versiune, este testul recomandat pentru schimburile comerciale internaționale și este testul de elecție. Se pot utiliza, de asemenea, testul de seroneutralizare sau alte teste recunoscute în conformitate cu protocoalele descrise în secțiunile relevante ale manualului OIE.
- (b) **Termen:** animalele sunt supuse la două teste: primul se efectuează în termen de două zile de la data sosirii lor în unitatea de carantină și al doilea se efectuează în termen de cel puțin 42 de zile de la data primului test.
- (c) **Măsuri posibile în urma efectuării testelor:** dacă un animal reacționează pozitiv la un test de depistare a virusului pestei bovine, niciunul dintre animalele prezente în unitatea de carantină nu se consideră a fi eligibil pentru introducerea în Uniune.

2.1.6 *Stomatita veziculoasă*

- (a) **Testul care trebuie utilizat:** testul ELISA, testul de neutralizare a virusului sau alte teste recunoscute în conformitate cu protocoalele descrise în secțiunile relevante ale manualului OIE.
- (b) **Termen:** animalele sunt supuse la două teste: primul se efectuează în termen de două zile de la data sosirii lor în unitatea de carantină și al doilea se efectuează în termen de cel puțin 42 de zile de la data primului test.
- (c) **Măsuri posibile în urma efectuării testelor:** dacă un animal reacționează pozitiv la un test de depistare a virusului stomatitei veziculoase, niciunul dintre animalele prezente în unitatea de carantină nu se consideră a fi eligibil pentru introducerea în Uniune.

2.1.7 *Febra Văii de Rift*

- (a) **Testul care trebuie utilizat:** testul ELISA, testul de neutralizare a virusului sau alte teste recunoscute în conformitate cu protocoalele descrise în secțiunile relevante ale manualului OIE.
- (b) **Termen:** animalele sunt supuse la două teste: primul se efectuează în termen de două zile de la data sosirii lor în unitatea de carantină și al doilea se efectuează în termen de cel puțin 42 de zile de la data primului test.
- (c) **Măsuri posibile în urma efectuării testelor:** dacă un animal prezintă semne de expunere la agentul febrei Văii de Rift, niciunul dintre animalele prezente în unitatea de carantină nu se consideră a fi eligibil pentru introducerea în Uniune.

2.1.8 *Dermatoza nodulară virotică*

- (a) **Testul care trebuie utilizat:** serologie utilizând testul ELISA, testul de neutralizare a virusului sau alte teste recunoscute în conformitate cu protocoalele descrise în secțiunile relevante ale manualului OIE.
- (b) **Termen:** animalele sunt supuse la două teste: primul se efectuează în termen de două zile de la data sosirii lor în unitatea de carantină și al doilea se efectuează în termen de cel puțin 42 de zile de la data primului test.
- (c) **Măsuri posibile în urma efectuării testelor:** dacă un animal prezintă semne de expunere la agentul dermatozei nodulare virotice, niciunul dintre animalele prezente în unitatea de carantină nu se consideră a fi eligibil pentru introducerea în Uniune.

2.1.9 *Febra hemoragică Crimeea-Congo*

- (a) **Testul care trebuie utilizat:** testul ELISA, testul de neutralizare a virusului, testul de imunofluorescență sau alt test recunoscut.
- (b) **Termen:** animalele sunt supuse la două teste: primul se efectuează în termen de două zile de la data sosirii lor în unitatea de carantină și al doilea se efectuează în termen de cel puțin 42 de zile de la data primului test.
- (c) **Măsuri posibile în urma efectuării testelor:** dacă un animal prezintă semne de expunere la agentul febrei hemoragice Crimeea-Congo, niciunul dintre animalele prezente în unitatea de carantină nu se consideră a fi eligibil pentru introducerea în Uniune.

2.1.10 *Surra* [*Trypanosoma evansi* (*T. evansi*)]

- (a) **Testul care trebuie utilizat:** agentul parazitar poate fi identificat în eșantioanele de sânge concentrat în conformitate cu protocoalele descrise în secțiunile relevante ale manualului OIE.
- (b) **Termen:** animalele sunt supuse la două teste: primul se efectuează în termen de două zile de la data sosirii lor în unitatea de carantină și al doilea se efectuează în termen de cel puțin 42 de zile de la data primului test.
- (c) **Măsuri posibile în urma efectuării testelor:** dacă se detectează *T. evansi* la un animal din lot, se consideră că animalul nu este eligibil pentru introducerea în Uniune. Celelalte animale din grup sunt supuse apoi unui tratament antiparazitar intern și extern utilizând agenți adecvați care sunt eficienți împotriva *T. evansi*.

2.1.11 *Febra catarală malignă*

- (a) **Testul care trebuie utilizat:** detectarea ADN-ului viral bazat pe identificare prin imunofluorescență sau imunocitochimie utilizând protocoalele descrise în secțiunile relevante ale manualului OIE.
- (b) **Termen:** animalele sunt supuse la două teste: primul se efectuează în termen de două zile de la data sosirii lor în unitatea de carantină și al doilea se efectuează în termen de cel puțin 42 de zile de la data primului test.
- (c) **Măsuri posibile în urma efectuării testelor:** dacă un animal prezintă semne de expunere la febra catarală malignă, niciunul dintre animalele prezente în unitatea de carantină nu se consideră a fi eligibil pentru introducerea în Uniune.

2.1.12 *Rabia*

**Vaccinare:** vaccinarea antirabică se poate efectua la cererea statului membru de destinație; animalului i se prelevează probe de sânge și se efectuează un test de seroneutralizare pentru detectarea anticorpilor.

2.1.13 *Leucoza enzootică bovină* [doar în cazul în care animalele sunt destinate unui stat membru sau unei regiuni indemne de leucoză enzootică bovină, astfel cum se menționează la articolul 2 alineatul (2) litera (k) din Directiva 64/432/CEE]

- (a) **Testul care trebuie utilizat:** testul AGID sau testul ELISA de blocare, în conformitate cu protocoalele descrise în manualul OIE, ultima versiune.
- (b) **Termen:** animalele sunt supuse la două teste: primul se efectuează în termen de două zile de la data sosirii lor în unitatea de carantină și al doilea se efectuează în termen de cel puțin 42 de zile de la data primului test.
- (c) **Măsuri posibile în urma efectuării testelor:** animalele care prezintă un rezultat pozitiv la un test descris la litera (a) se exclud din grupul de animale din unitatea de carantină și celelalte animale sunt supuse unui nou test efectuat la cel puțin 21 de zile de la data realizării primului test pozitiv: acest nou test se consideră ca fiind primul test descris la litera (b).

Doar animalele care prezintă un rezultat negativ la două teste consecutive efectuate astfel cum se descrie la litera (b) sunt considerate a fi eligibile pentru introducerea în Uniune.

## ANEXA II

## CARNE PROASPĂTĂ

## PARTEA 1

Lista țărilor terțe, a teritoriilor sau a părților acestora <sup>(1)</sup>

Codul ISO și numele țării terțe	Codul teritoriului	Descrierea țării terțe, a teritoriului sau a părților acestora	Certificat sanitar-veterinar		Condiții specifice	Data limită <sup>(1)</sup>	Data de începere <sup>(2)</sup>
			Model(e)	GS			
1	2	3	4	5	6	7	8
AL – Albania	AL-0	Întreaga țară	—				
AR – Argentina	AR-0	Întreaga țară	EQU				
	AR-1	Provinciile: Buenos Aires, Catamarca, Corrientes (cu excepția departamentelor Berón de Astrada, Capital, Empedrado, General Paz, Itati, Mburucuyá, San Cosme și San Luis del Palmar) Entre Ríos, La Rioja, Mendoza, Misiones, O parte din Neuquén (excluzând teritoriul inclus în AR-4), O parte din Río Negro (excluzând teritoriul inclus în AR-4), San Juan, San Luis, Santa Fe, Tucuman, Cordoba, La Pampa, Santiago del Estero, Chaco Formosa, Jujuy și Salta, cu excepția zonei tampon de 25 km de la frontiera cu Bolivia și Paraguay care se întinde de la districtul Santa Catalina din provincia Jujuy până la districtul Laishi din provincia Formosa	BOV	A	1		18 martie 2005
			RUF	A	1		1 decembrie 2007
	AR-2	Chubut, Santa Cruz și Tierra del Fuego	BOV, OVI, RUW, RUF				1 martie 2002
	AR-3	Corrientes: departamentele Berón de Astrada, Capital, Empedrado, General Paz, Itati, Mburucuyá, San Cosme și San Luis del Palmar	BOV RUF	A	1		1 decembrie 2007
	AR-4	O parte din Río Negro (excepționând: în Avellaneda zona situată la nord de drumul provincial 7 și la est de drumul provincial 250, în Conesa zona situată la est de drumul provincial 2, în El Cuy zona situată la nord de drumul provincial 7, de la intersecția acestuia cu drumul provincial 66 până la frontiera cu departamentul Avellaneda, iar în San Antonio zona situată la est de drumurile provinciale 250 și 2) O parte din Neuquén (cu excepția zonei situate la est de drumul provincial 17 din Confluencia și a zonei situate la est de drumul provincial 17 din Picun Leufú)	BOV, OVI, RUW, RUF				1 august 2008

<sup>(1)</sup> Fără a aduce atingere cerințelor specifice privind certificarea prevăzute în acordurile încheiate de Uniune cu țări terțe.

Codul ISO și numele țării terțe	Codul teritoriului	Descrierea țării terțe, a teritoriului sau a părților acestora	Certificat sanitar-veterinar		Condiții specifice	Data limită (1)	Data de începere (2)
			Model(e)	GS			
1	2	3	4	5	6	7	8
AU – Australia	AU-0	Întreaga țară	BOV, OVI, POR, EQU, RUF, RUW, SUF, SUW				
BA – Bosnia și Herțegovina	BA-0	Întreaga țară	—				
BH – Bahrain	BH-0	Întreaga țară	—				
BR – Brazilia	BR-0	Întreaga țară	EQU				
	BR-1	Statul Minas Gerais Statul Espírito Santo; Statul Goiás; Statul Mato Grosso Statul Rio Grande Do Sul, statul Mato Grosso Do Sul (cu excepția zonei specificate de strictă supraveghere de 15 km de la frontierele externe din municipalitățile Porto Murinho, Caracol, Bela Vista, Antônio João, Ponta Porã, Aral Moreira, Coronel Sapucaia, Paranhos, Sete Quedas, Japorã și Mundo Novo și zona specificată de strictă supraveghere din municipalitățile Corumbá și Ladário).	BOV	A și H	1		1 decembrie 2008
	BR-2	Statul Santa Catarina	BOV	A și H	1		31 ianuarie 2008
	BR-3	Statele Paraná și São Paulo	BOV	A și H	1		1 august 2008
BW – Botswana	BW-0	Întreaga țară	EQU, EQW				
	BW-1	Zonele sanitar-veterinare de combatere a bolilor 3c, 4b, 5, 6, 8, 9 și 18	BOV, OVI, RUF, RUW	F	1		1 decembrie 2007
	BW-2	Zonele sanitar-veterinare de combatere a bolilor 10, 11, 13 și 14	BOV, OVI, RUF, RUW	F	1		7 martie 2002
	BW-3	Zona sanitar-veterinară de combatere a bolilor nr. 12	BOV, OVI, RUF, RUW	F	1	20 octombrie 2008	20 ianuarie 2009
BY – Belarus	BY-0	Întreaga țară	—				
BZ – Belize	BZ-0	Întreaga țară	BOV, EQU				
CA – Canada	CA-0	Întreaga țară	BOV, OVI, POR, EQU, SUF, SUW RUF, RUW,	G			
CH – Elveția	CH-0	Întreaga țară	*				
CL – Chile	CL-0	Întreaga țară	BOV, OVI, POR, EQU, RUF, RUW, SUF				
CN – China	CN-0	Întreaga țară	—				

Codul ISO și numele țării terțe	Codul teritoriului	Descrierea țării terțe, a teritoriului sau a părților acestora	Certificat sanitar-veterinar		Condiții specifice	Data limită <sup>(1)</sup>	Data de începere <sup>(2)</sup>
			Model(e)	GS			
1	2	3	4	5	6	7	8
CO – Columbia	CO-0	Întreaga țară	EQU				
CR – Costa Rica	CR-0	Întreaga țară	BOV, EQU				
CU – Cuba	CU-0	Întreaga țară	BOV, EQU				
DZ – Algeria	DZ-0	Întreaga țară	—				
ET – Etiopia	ET-0	Întreaga țară	—				
FK – Insulele Falkland	FK-0	Întreaga țară	BOV, OVI, EQU				
GL – Groenlanda	GL-0	Întreaga țară	BOV, OVI, EQU, RUF, RUW				
GT – Guatemala	GT-0	Întreaga țară	BOV, EQU				
HK – Hong Kong	HK-0	Întreaga țară	—				
HN – Honduras	HN-0	Întreaga țară	BOV, EQU				
HR – Croația	HR-0	Întreaga țară	BOV, OVI, EQU, RUF, RUW				
IL – Israel	IL-0	Întreaga țară	—				
IN – India	IN-0	Întreaga țară	—				
IS – Islanda	IS-0	Întreaga țară	BOV, OVI, EQU, RUF, RUW				
KE – Kenya	KE-0	Întreaga țară	—				
MA – Maroc	MA-0	Întreaga țară	EQU				
ME – Muntenegru	ME-0	Întreaga țară	BOV, OVI, EQU				
MG – Madagascar	MG-0	Întreaga țară	—				
MK – Fosta Republică Iugoslavă a Macedoniei <sup>(3)</sup>	MK-0	Întreaga țară	OVI, EQU				
MU – Mauritius	MU-0	Întreaga țară	—				
MX – Mexic	MX-0	Întreaga țară	BOV, EQU				
NA – Namibia	NA-0	Întreaga țară	EQU, EQW				
	NA-1	La sud de cordonul sanitar care se întinde de la Palgrave Point, la vest, până la Gam, la est	BOV, OVI, RUF, RUW	F	1		
NC – Noua Caledonie	NC-0	Întreaga țară	BOV, RUF, RUW				
NI – Nicaragua	NI-0	Întreaga țară	—				



Codul ISO și numele țării terțe	Codul teritoriului	Descrierea țării terțe, a teritoriului sau a părților acestora	Certificat sanitar-veterinar		Condiții specifice	Data limită (1)	Data de începere (2)
			Model(e)	GS			
1	2	3	4	5	6	7	8
NZ – Noua Zeelandă	NZ-0	Întreaga țară	BOV, OVI, POR, EQU, RUF, RUW, SUF, SUW				
PA – Panama	PA-0	Întreaga țară	BOV, EQU				
PY – Paraguay	PY-0	Întreaga țară	EQU				
	PY-1	Întreaga țară, cu excepția zonei specificate de strictă supraveghere de 15 km de la frontierele externe	BOV	A	1		1 august 2008
RS – Serbia (4)	RS-0	Întreaga țară	BOV, OVI, EQU				
RU – Rusia	RU-0	Întreaga țară	—				
	RU-1	Regiunea Murmansk, zona autonomă Yamolo-Nenets	RUF				
SV – El Salvador	SV-0	Întreaga țară	—				
SZ – Swaziland	SZ-0	Întreaga țară	EQU, EQW				
	SZ-1	Zona situată la vest de demarcația „liniei roșii” care se întinde, spre nord, de la râul Usutu la frontiera sud-africană, la vest de Nkalashane,	BOV, RUF, RUW	F	1		
	SZ-2	Zonele sanitar-veterinare de supraveghere și vaccinare împotriva febrei aftoase, în conformitate cu actul legislativ publicat în avizul juridic nr. 51 din 2001	BOV, RUF, RUW	F	1		4 august 2003
TH – Thailanda	TH-0	Întreaga țară	—				
TN – Tunisia	TN-0	Întreaga țară	—				
TR – Turcia	TR-0	Întreaga țară	—				
	TR-1	Provinciile Amasya, Ankara, Aydın, Balıkesir, Bursa, Cankiri, Corum, Denizli, Izmir, Kastamonu, Kutahya, Manisa, Usak, Yozgat și Kirikkale	EQU				
UA – Ucraina	UA-0	Întreaga țară	—				
US – Statele Unite	US-0	Întreaga țară	BOV, OVI, POR, EQU, SUF, SUW, RUF, RUW	G			
UY – Uruguay	UY-0	Întreaga țară	EQU				
			BOV,	A	1		1 noiembrie 2001
			OVI	A	1		

Codul ISO și numele țării terțe	Codul teritoriului	Descrierea țării terțe, a teritoriului sau a părților acestora	Certificat sanitar-veterinar		Condiții specifice	Data limită <sup>(1)</sup>	Data de începere <sup>(2)</sup>
			Model(e)	GS			
1	2	3	4	5	6	7	8
ZA – Africa de Sud	ZA-0	Întreaga țară	EQU, EQW				
	ZA-1	Întreaga țară, cu excepția: — părții din zona de combatere a febrei aftoase, situată în regiunile sanitar-veterinare ale provinciilor Mpumalanga și ale provinciilor din nord, în districtul Ingwavuma din regiunea sanitar-veterinară Natal și în zona frontierei cu Botswana situată la est de meridianul 28° longitudine și — districtul Camperdown din provincia KwaZulu-Natal	BOV, OVI, RUF, RUW	F	1		
ZW – Zimbabwe	ZW-0	Întreaga țară	—				

(1) Carnea obținută de la animale sacrificate la data indicată în coloana 7 sau înainte de această dată poate fi importată în Uniune timp de 90 de zile de la data respectivă. Loturile transportate pe vapor, în largul mării, pot fi importate în Uniune în cazul în care sunt certificate înainte de data indicată pe coloana 7, timp de 40 de zile de la data respectivă. (N.B: în cazul în care nu este menționată nicio dată în coloana 7, aceasta înseamnă că nu există restricții temporale).

(2) Doar carnea obținută de la animale sacrificate la data indicată în coloana 8 sau ulterior acestei date poate fi importată în Uniune (în cazul în care nu este menționată nicio dată în coloana 8, aceasta înseamnă că nu există restricții temporale).

(3) Fosta Republică Iugoslavă a Macedoniei; cod provizoriu care nu aduce atingere în niciun fel nomenclurii definitive pentru această țară, care va fi adoptată după încheierea negocierilor care au loc în prezent pe această temă în cadrul Organizației Națiunilor Unite.

(4) Cu excepția Kosovo, care se află în prezent sub administrație internațională, în temeiul Rezoluției nr. 1244 a Consiliului de Securitate al Organizației Națiunilor Unite din 10 iunie 1999.

\* Cerințe conforme cu acordul dintre Comunitatea Europeană și Confederația Elvețiană privind schimburile comerciale cu produse agricole (JO L 114, 30.4.2002, p. 132).

- Nu s-a stabilit niciun certificat, iar importurile de carne proaspătă sunt interzise (cu excepția speciilor care sunt indicate în rândul corespunzător întregii țări).

#### „1” Restricții pe categorii:

Nu este autorizată introducerea în Uniune a niciunui tip de organe comestibile (cu excepția, în cazul speciei bovine, a diafragmei și a mușchilor maseteri).

## PARTEA 2

### Modele de certificate sanitar-veterinare

#### Model(e):

„BOV” : Model de certificat sanitar-veterinar pentru carne proaspătă, inclusiv carne tocată, provenită de la bovine domestice (inclusiv speciile *Bison* și *Bubalus* și hibridii acestora).

„OVI” : Model de certificat sanitar-veterinar pentru carne proaspătă, inclusiv carne tocată, provenită de la ovine domestice (*Ovis aries*) și caprine domestică (*Capra hircus*).

„POR” : Model de certificat sanitar-veterinar pentru carne proaspătă, inclusiv carne tocată, provenită de la porcine domestice (*Sus scrofa*).

„EQU” : Model de certificat sanitar-veterinar pentru carne proaspătă, exceptând carnea tocată, provenită de la solipede domestice (*Equus caballus*, *Equus asinus* și hibridii acestora).

„RUF” : Model de certificat sanitar-veterinar pentru carne proaspătă, exceptând organele comestibile și carnea tocată, provenind de la animale nedomestice de crescătorie din ordinul *Artiodactyla* [exceptând bovinele (incluzând speciile *Bubalus* și *Bison* și hibridii lor), *Ovis aries*, *Capra hircus*, *Suidae* și *Tayassuidae*] și familiile *Rhinocerotidae* și *Elephantidae*.

„RUW” : Model de certificat sanitar-veterinar pentru carne proaspătă, exceptând organele comestibile și carnea tocată, provenind de la animale nedomestice sălbatice din ordinul *Artiodactyla* [exceptând bovinele (incluzând speciile *Bubalus* și *Bison* și hibridii lor), *Ovis aries*, *Capra hircus*, *Suidae* și *Tayassuidae*] și familiile *Rhinocerotidae* și *Elephantidae*.

„SUF” : Model de certificat sanitar-veterinar pentru carne proaspătă, exceptând organele comestibile și carnea tocată, provenind de la animale nedomestice de crescătorie din familiile *Suidae*, *Tayassuidae* sau *Tapiridae*.

„SUW” : Model de certificat sanitar-veterinar pentru carne proaspătă, exceptând organele comestibile și carnea tocată, provenind de la animale nedomestice sălbatice din familiile *Suidae*, *Tayassuidae* sau *Tapiridae*.

„EQW” : Model de certificat sanitar-veterinar pentru carne proaspătă, exceptând organele comestibile și carnea tocată, provenită de la solipede sălbatice aparținând subspeciei *Hippotigris* (zebra).

*GS (Garanții suplimentare)*

- „A”: garanții referitoare la maturarea, măsurarea pH-ului și dezosarea cărnii proaspete, cu excepția organelor comestibile, certificată în conformitate cu modelele de certificate sanitar-veterinare BOV (punctul II.2.6), OVI (punctul II.2.6), RUF (punctul II.2.7) și RUW (punctul II.2.4).
- „C”: garanții referitoare la testul de laborator privind pesta porcină clasică efectuat pe carcusele din care s-a obținut carnea proaspătă certificată în conformitate cu modelul de certificat sanitar-veterinar SUW (punctul II.2.3 B).
- „D”: garanții referitoare la hrănirea, în exploatație (exploatații), cu lături a animalelor de la care s-a obținut carnea proaspătă, certificată în conformitate cu modelul de certificat sanitar-veterinar POR (punctul II.2.3 d).
- „E”: garanții referitoare la testul de depistare a tuberculozei efectuat asupra animalelor de la care s-a obținut carnea proaspătă certificată în conformitate cu modelul de certificat sanitar-veterinar BOV (punctul II.2.4 d).
- „F”: garanții referitoare la maturare, măsurarea pH-ului și dezosarea cărnii proaspete, cu excepția organelor comestibile, certificate în conformitate cu modelele de certificate sanitar-veterinare BOV (punctul II.2.6), OVI (punctul II.2.6), RUF (punctul II.2.6) și RUW (punctul II.2.7).
- „G”: garanții cu privire la: (1) excluderea organelor comestibile a măduvei spinării; și (2) testarea și originea cervidelor cu privire la boala cronică cașectizantă, astfel cum se menționează în modelele de certificate sanitar-veterinare RUF (punctul II.1.7) și RUW (punctul II.1.8).
- „H”: garanții suplimentare impuse pentru Brazilia privind venirea în contact cu animalele, schemele de vaccinare și supravegherea. Deoarece statul Santa Caterina din Brazilia nu vaccinează împotriva febrei aftoase, referința la o schemă de vaccinare nu se aplică pentru carnea provenind de la animale originare sau sacrificate în statul respectiv.

## Model BOV

## TARA

## Certificat veterinar catre UE

Partea I: Detalii referitoare la transportul expedit	I.1. Transportator		I.2. Numarul de referinta al certificatului		I.2.a					
	Nume									
	Adresa		I.3. Autoritatea Competenta Centrala							
	Tel.N°		I.4. Autoritatea Competenta Locala							
	I.5. Destinatar		I.6.							
	Nume									
	Adresa									
	Cod postal									
	Tel.N°									
	I.7. Tara de origine		Codul ISO	I.8. Regiunea de origine		Cod	I.9. Tara de destinatie	Codul ISO	I.10. Regiunea de destinatie	
I.11. Locul de origine						I.12.				
Nume		Numar de aprobare								
Adresa										
I.13. Locul de imbarcare						I.14. Data plecarii				
I.15. Mijlocul de transport						I.16. PIF de intrare in UE				
Avion <input type="checkbox"/>		Vapor <input type="checkbox"/>		Vagon de cale ferata <input type="checkbox"/>						
Vehicul rutier <input type="checkbox"/>		Altele <input type="checkbox"/>								
Identificare:						I.17.				
Referinte documentare										
I.18. Speciile de animale/Produs						I.19. Codul produsului				
						I.20. Numar/Cantitate				
I.21. Temperatura produselor						I.22. Numar de ambalaje				
Ambiental <input type="checkbox"/>		Refrigerat <input type="checkbox"/>		Congelat <input type="checkbox"/>						
I.23. Identificarea containerului/Numarul sigiliului						I.24. Tipul de ambalare				
I.25. Animale certificate ca/ produse certificate pentru:										
Consum uman <input type="checkbox"/>										
I.26.						I.27. Pentru import sau admitere in UE <input type="checkbox"/>				
I.28. Identificarea animalelor/produselor										
Specii (nume stiintific)		Natura mărfurilor	tip de tratament	Numar de aprobare a unitatilor/vaselor		Numar de ambalaje		greutate neta		
				abator      unitate      depozit frigorific						
				de transare						

## ȚARA

## Model BOV

Partea II: Certificare	II. Informații de sănătate	II.a. Număr de referință al certificatului	II.b.
	<p><b>II.1 Atestarea sănătății publice</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, declar că am luat cunoștință de cerințele relevante din Regulamentele (CE) nr. 178/2002, (CE) nr. 852/2004, (CE) nr. 853/2004, (CE) nr. 854/2004 și (CE) nr. 999/2001 și certific următoarele: carnea provenită de la bovine domestice descrisă în partea I a fost obținută în conformitate cu respectivele cerințe, în special că:</p> <p>II.1.1 [carnea] [carnea tocată] (*) provine dintr-o unitate (din unități) care aplică un program având la bază principiile HACCP, în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 852/2004;</p> <p>II.1.2 carnea a fost obținută în concordanță cu secțiunea I din anexa III la Regulamentul (CE) nr. 853/2004;</p> <p>(*) II.1.3 [carnea tocată a fost produsă conform cerințelor impuse în secțiunea V din anexa III la Regulamentul (CE) nr. 853/2004 și a fost congelată la temperatură internă de maximum -18°C;]</p> <p>II.1.4 carnea a fost considerată adecvată pentru consumul uman ca urmare a inspecțiilor ante-mortem și post-mortem efectuate în conformitate cu secțiunea I capitolul II și secțiunea IV capitolele I și IX din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 854/2004;</p> <p>II.1.5 (*) <i>fie</i> [carcasa sau părți ale acesteia poartă mărci de sănătate în conformitate cu secțiunea I capitolul III din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 854/2004;]</p> <p>(*) <i>fie</i> [pachetelor de [carne] [carne tocată] (*) li s-a aplicat o marcă de identificare în conformitate cu secțiunea I din anexa II la Regulamentul (CE) nr. 854/2004;]</p> <p>II.1.6 [carnea] [carnea tocată] (*) respectă cerințele relevante stabilite în Regulamentul (CE) nr. 2073/2005 privind criteriile microbiologice pentru alimente;</p> <p>II.1.7 sunt îndeplinite garanțiile pentru animalele vii și produsele care provin de la aceste animale, prevăzute în planurile privind reziduurile, prezentate în conformitate cu Directiva 96/23/CE, în special articolul 29;</p> <p>II.1.8 [carnea] [carnea tocată] (*) a fost depozitată și transportată în conformitate cu cerințele relevante din secțiunile I și V ale anexei III la Regulamentul (CE) nr. 853/2004;</p> <p>II.1.9 cu privire la encefalopatia spongiformă bovină (ESB):</p> <p>(*) <i>fie</i> [II.1.9.1 pentru importuri dintr-o țară sau regiune cu risc de ESB neglijabil și prezentate ca atare în Decizia 2007/453/CE:</p> <p>(a) țara sau regiunea este clasificată, în conformitate cu articolul 5 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 999/2001, drept țară sau regiune cu un risc de ESB neglijabil;</p> <p>(b) animalele de la care provine carnea sau carnea tocată au fost născute, crescute fără întrerupere și sacrificate într-o țară cu un risc neglijabil de ESB <sup>(13)</sup>;</p> <p>(*)[(c) dacă în țara sau regiunea respectivă au existat cazuri indigene de ESB:</p> <p>(*) <i>fie</i> [animalele s-au născut după data de la care s-a aplicat interdicția de hrănire a rumegătoarelor cu făină din carne și oase sau jumări de seu provenite de la rumegătoare.]</p> <p>(*) <i>fie</i> [carnea sau carnea tocată provenită de la bovine nu conține și nu provine din materiale cu riscuri specificate, astfel cum sunt definite în anexa V la Regulamentul (CE) nr. 999/2001, sau din carnea separată mecanic obținută de pe oase de bovine;]]</p> <p>(*) <i>fie</i> [II.1.9.2 pentru importuri dintr-o țară sau regiune cu risc de ESB controlat și prezentată ca atare în Decizia 2007/453/CE:</p> <p>(a) țara sau regiunea este clasată în conformitate cu articolul 5 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 999/2001 drept țară sau regiune cu un risc de ESB controlat;</p>		

(b) bovinele de la care provine carnea sau carnea tocată nu au fost sacrificate după asomare prin injectarea de gaz în cavitatea craniană sau ucise prin aceeași metodă sau sacrificate prin dilacerare după asomarea țesutului nervos central cu ajutorul unui instrument alungit în formă de tijă introdus în cavitatea craniană;

(<sup>1</sup>) *fie* [(c) carnea sau carnea tocată provenită de la bovine nu conține și nu provine din materiale cu riscuri specificate, astfel cum sunt definite în anexa V la Regulamentul (CE) nr. 999/2001, sau din carnea separată mecanic obținută de pe oasele de bovine.]

(<sup>1</sup>) *fie* [(c) carcacele, semicarcacele sau semicarcacele tranșate în cel mult trei bucăți pentru vânzare en gros și sferturile de carcace nu conțin alte materiale cu riscuri specificate, în afară de coloana vertebrală, inclusiv ganglionii rădăcinii dorsale. Carcacele sau bucățile pentru vânzare en gros ale carcascelor de bovine care conțin coloană vertebrală sunt identificate printr-o dungă albastră aplicată pe eticheta menționată în Regulamentul (CE) nr. 1760/2000 (<sup>3</sup>)]]

(<sup>1</sup>) *fie* [II.1.9.3. pentru importuri dintr-o țară sau regiune care nu a fost clasificată în conformitate cu articolul 5 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 999/2001 sau a fost clasificată ca prezentând un risc nedeterminat de ESB și care este inclusă ca atare în Decizia 2007/453/CE:

(a) țara sau regiunea nu este clasificată în conformitate cu articolul 5 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 999/2001 sau este clasificată drept țară sau regiune cu un risc nedeterminat de ESB;

(b) bovinele de la care provine carnea sau carnea tocată nu au fost hrănite cu făină din carne sau oase sau cu jumări de seu provenite de la rumegătoare;

[(c) bovinele de la care provine carnea sau carnea tocată nu au fost sacrificate după asomare prin injectarea de gaz în cavitatea craniană sau ucise prin aceeași metodă sau sacrificate prin asomarea țesutului nervos central cu ajutorul unui instrument alungit în formă de tijă introdus în cavitatea craniană;

(<sup>1</sup>) *fie* [(d) carnea sau carnea tocată provenită de la bovine nu derivă din:

(i) materiale cu riscuri specificate, menționate în anexa V la Regulamentul (CE) nr. 999/2001;

(ii) țesuturi nervoase și limfatice expuse în timpul procesului de dezosare;

(iii) carne separată mecanic obținută de pe oasele de bovine.]

(<sup>1</sup>) *fie* [(d) carcacele, semicarcacele sau semicarcacele tranșate în cel mult trei bucăți pentru vânzare en gros și sferturile de carcace nu conțin alte materiale cu riscuri specificate, în afară de coloana vertebrală, inclusiv ganglionii rădăcinii dorsale. Carcacele sau bucățile pentru vânzare en gros ale carcascelor de bovine care conțin coloană vertebrală sunt identificate printr-o dungă albastră aplicată pe eticheta menționată de Regulamentul (CE) nr. 1760/2000. (<sup>3</sup>)]]

(<sup>4</sup>) [II.1.10 îndeplinește cerințele Regulamentului (CE) nr. 1688/2005 privind aplicarea Regulamentului (CE) nr. 853/2004 al Parlamentului European și al Consiliului în ceea ce privește garanțiile speciale în materie de *Salmonella* pentru transporturile de anumite cărnuri și ouă către Finlanda și Suedia;]

## II.2. Atestarea sănătății animalelor

Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific următoarele: carnea proaspătă descrisă în partea I:

II.2.1 a fost obținută în teritoriul/teritoriile cu codul: ..... (<sup>2</sup>) care, la data eliberării prezentului certificat:

(a) a fost indemn (au fost indeme) de pestă bovină timp de 12 luni și, în aceeași perioadă, nu s-a efectuat niciun vaccin pentru combaterea acestei boli, și

(<sup>1</sup>) *fie* [(b) a fost indemn (au fost indeme) de febră aftoasă timp de 12 luni și, în aceeași perioadă, nu s-a efectuat niciun vaccin pentru combaterea acestei boli;]

(<sup>1</sup>) *fie* [(b) a fost considerat indemn (au fost considerate indemne) de febră aftoasă de la ..... (zz/ll/aaaa), fără a se înregistra cazuri/focare epidemiologice ulterioare și autorizat(e) să exporte această carne prin Regulamentul (CE) nr. 000/2010 al Comisiei din ..... (zz/ll/aaaa);]

(<sup>1</sup>) *fie* [(b) programele de vaccinare împotriva febrei aftoase sunt efectuate și controlate oficial în cazul bovinelor domestice;]

(<sup>1</sup>) (<sup>6</sup>) *fie* [(b) dispune (dispun) de un program de vaccinare sistematică împotriva febrei aftoase și în cazul efectivelor la care eficacitatea acestui program de vaccinare este controlată de autoritatea veterinară competentă printr-o supraveghere serologică regulată care indică nivelurile de anticorpi adecvate, precum și absența febrei aftoase;]

(<sup>1</sup>) (<sup>6</sup>) *fie* [(b) a fost indemn (au fost indemne) în ultimele 12 luni de febră aftoasă și în aceeași perioadă nu s-a efectuat niciun vaccin pentru combaterea acestei boli, care este controlată de autoritatea veterinară competentă printr-o supraveghere serologică regulată care indică absența febrei aftoase;]

#### II.2.2 s-a obținut de la animale care:

(<sup>1</sup>) *fie* [au rămas pe teritoriul descris la punctul II.2.1 de la naștere sau cel puțin pe parcursul ultimelor trei luni înaintea sacrificării;]

(<sup>1</sup>) *fie* [au fost introduse la ..... (zz/ll/aaaa) pe teritoriul descris la punctul II.2.1, din teritoriul cu codul ..... (<sup>2</sup>) care la acea dată era autorizat să importe această carne proaspătă în Uniune;]

(<sup>1</sup>) *fie* [au fost introduse la ..... (zz/ll/aaaa) pe teritoriul descris la punctul II.2.1, al Statului Membru UE.....].

#### II.2.3 s-a obținut de la animale provenite din exploatații în care:

(a) Niciunul dintre animalele prezente nu a fost vaccinat împotriva [febrei aftoase sau] (<sup>7</sup>) peștei bovine și

(<sup>1</sup>) *fie* [(b) în aceste exploatații și în cele situate în proximitatea acestora pe o rază de 10 km, nu s-au înregistrat cazuri/focare epidemiologice de febră aftoasă sau de pestă bovină în ultimele 30 de zile,]

(<sup>1</sup>) (<sup>6</sup>) *fie* [(b) nu există nicio restricție oficială din motive de sănătate animală și în care, în aceste exploatații și în cele situate în proximitatea acestora pe o rază de 25 km, nu s-au înregistrat cazuri/focare epidemiologice de febră aftoasă sau de pestă bovină în ultimele 60 de zile, și

[(c) animalele au rămas timp de cel puțin 40 de zile înaintea trimerii lor direct la abator;]

(<sup>1</sup>) (<sup>6</sup>) *fie* [(b) nu există nicio restricție oficială din motive de sănătate animală și în care, în aceste exploatații și în cele situate în proximitatea acestora pe o rază de 10 km, nu s-au înregistrat cazuri/focare epidemiologice de febră aftoasă sau de pestă bovină în ultimele 12 luni, și

(c) animalele au rămas timp de cel puțin 40 de zile înaintea trimerii lor direct la abator;]

(<sup>1</sup>) (<sup>6</sup>) [(d) animalele nu au fost introduse în ultimele 3 luni din zone care nu au fost autorizate de UE ;

(e) animalele sunt identificate și înregistrate în Sistemul de identificare și certificare a originii bovinelor;

(f) exploatațiile respective sunt clasificate drept exploatații autorizate, ca urmare a inspecției și raportului oficial favorabil al autorităților competente, în TRACES (<sup>10</sup>), iar inspecțiile se efectuează regulat de către autoritățile competente în vederea asigurării respectării cerințelor relevante prezentate în Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).]

#### II.2.4 s-a obținut de la animale care:

(a) au fost transportate de la exploatațiile de origine în vehicule care au fost curățate și dezinfectate, înaintea îmbarcării animalelor, către un abator autorizat fără a veni în contact cu alte animale care nu corespundeau condițiilor menționate la punctele II.2.1, II.2.2 și II.2.3.

- (b) la abator, pe parcursul ultimelor 24 de ore dinaintea sacrificării, animalele au fost supuse inspecției de sănătate ante-mortem, cu rezultat favorabil și îndeosebi, nu au prezentat semne ale bolilor menționate la punctul II.2.1,
- (c) au fost sacrificate la ..... (zz/ll/aaaa) sau între ..... (zz/ll/aaaa) și ..... (zz/ll/aaaa) <sup>(1)</sup>

<sup>(1)</sup> <sup>(12)</sup> [(d) au reacționat negativ la un test intradermic pentru tuberculoză, efectuat în decurs de 3 luni înainte de sacrificare;]

<sup>(1)</sup> <sup>(6)</sup> [(e) înainte de sacrificare, animalele au fost păstrate în abator complet izolate de cele a căror carne nu este destinată Uniunii].

II.2.5 s-a obținut într-o exploatație în vecinătatea căreia, pe o rază de 10 km, nu s-a constatat niciun caz/focar epidemiologic al bolilor menționate la punctul II.2.1 în cursul celor 30 de zile precedente, sau, în eventualitatea survenirii unui caz de boală, pregătirea cărnii pentru import în Uniune a fost autorizată doar după sacrificarea tuturor animalelor prezente, înlăturarea întregii cantități de carne și după curățarea și dezinfectarea completă a unității sub supravegherea unui medic veterinar autorizat;

#### II.2.6

<sup>(1)</sup> *fie* [s-a obținut și preparat fără a veni în contact cu alte produse din carne care nu respectă condițiile impuse în prezentul certificat;]

<sup>(1)</sup> <sup>(8)</sup> *fie* [conține [carne fără os] [și] [carne tocată] <sup>(1)</sup>, obținută doar din carne dezosată, cu excepția organelor comestibile obținute din carcapsele de la care s-au înlăturat glandele limfatice principale accesibile, care a fost supusă maturării la o temperatură de peste +2°C timp de cel puțin 24 de ore înainte de înlăturarea oaselor, cu un pH al cărnii sub 6.0, testat electronic la mijlocul mușchiului *longissimus dorsi* după maturare și înaintea dezosării, și

s-a păstrat strict separat de carnea care nu este în conformitate cu cerințele menționate în prezentul certificat, pe tot parcursul producerii, dezosării și depozitării sale și s-a ambalat în cutii sau cutii de carton pentru o depozitare ulterioară în zone prevăzute în acest sens.]

<sup>(1)</sup> <sup>(9)</sup> *fie* [conține [carne fără os] [și] [carne tocată] <sup>(1)</sup>, obținută doar din carne dezosată, cu excepția organelor comestibile obținute din carcapsele de la care s-au înlăturat glandele limfatice principale accesibile, care a fost supusă maturării la o temperatură de peste +2°C timp de cel puțin 24 de ore înainte de înlăturarea oaselor, și

s-a păstrat strict separat de carnea care nu este în conformitate cu cerințele menționate în prezentul certificat pe tot parcursul producerii, dezosării și depozitării sale și s-a ambalat în cutii sau cutii de carton pentru o depozitare ulterioară în zone prevăzute în acest sens.]

#### II.3. Atestarea bunăstării animalelor

Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific următoarele: carnea proaspătă descrisă în partea I provine de la animale care au fost tratate în abator înainte și în timpul sacrificării sau uciderii lor conform prevederilor relevante din legislația Uniunii.

#### Note

Prezentul certificat vizează carnea proaspătă, inclusiv carnea tocată, provenită de la bovine domestice (inclusiv speciile *Bison* și *Bubalus* și hibridii acestora).

Carnea proaspătă cuprinde toate părțile animalului destinate consumului uman, fie în stare proaspătă, fie refrigerată sau congelată.



**Partea I**

- Căsuța I.8: Se menționează codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.11: Locul de proveniență: numele și adresa unității de expediere.
- Căsuța I.15: A se menționa numărul de înregistrare (vagoane sau container și camioane), numărul zborului (aeronavă) sau numele (vapor). În cazul descărcării și reîncărcării, expeditorul trebuie să informeze punctele de control la frontieră la intrarea în Uniune.
- Căsuța I.19: A se folosi codul SA adecvat: 02.01, 02.02, 02.06 sau 05.04. În plus, în cazul teritoriilor de proveniență fără mențiunea „A” sau „F” în coloana 5 „GS” din partea 1 a anexei II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), codul SA 15.02 poate fi, de asemenea, folosit, dacă este cazul.
- Căsuța I.20: Se indică greutatea brută și netă totală.
- Căsuța I.23: Pentru containere sau cutii, trebuie să se menționeze numărul containerului și numărul sigiliului (dacă este cazul).
- Căsuța I.28: *Natura produsului*: A se menționa „carcasă întreagă”, „parte laterală a carcaseri”, „sferturi de carcasă”, „bucăți” sau „carne tocată”.  
  
Carnea tocată este carne fără os, tăiată mărunț, care trebuie preparată exclusiv din mușchi striat (inclusiv țesuturile grase învecinate), exceptând mușchiul inimii.
- Căsuța I.28: *Tip de tratament*: După caz, a se utiliza mențiunile „dezosată”, „cu os”; „maturată” și/sau „tocată”. În cazul în care carnea este congelată, a se indica data congelării (ll/aa) porțiunilor/bucăților.

**Partea II:**

- (<sup>1</sup>) A se păstra, după caz.
- (<sup>2</sup>) Codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (<sup>3</sup>) Numărul de carcase sau de bucăți pentru vânzare en gros ale carcaselor de bovine, pentru care se solicită îndepărtarea coloanei vertebrale, precum și numărul pentru care nu se solicită îndepărtarea coloanei vertebrale trebuie adăugate la documentul menționat la articolul 2 alineatul (1) din Regulamentul (CE) nr. 136/2004.
- (<sup>4</sup>) Se elimină în cazul în care lotul nu este destinat introducerii în Suedia sau Finlanda.
- (<sup>5</sup>) Doar carnea dezosată maturată care îndeplinește garanțiile suplimentare menționate la nota (<sup>6</sup>) de mai jos.
- (<sup>6</sup>) Se vor oferi garanții suplimentare privind importul de carne maturată dezosată dacă aceasta se cere în coloana 5 „GS” din partea 1 a anexei II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), cu mențiunea „H”.
- (<sup>7</sup>) Se elimină în cazul în care țara exportatoare efectuează vaccinări împotriva febrei aftoase cu serotipurile A, O sau C, iar această țară are permisiunea de a importa în Uniune carne dezosată maturată care respectă garanțiile suplimentare descrise la nota (<sup>6</sup>).
- (<sup>8</sup>) Se vor oferi garanții suplimentare privind produsele din carne provenite din carne maturată dezosată dacă aceasta se cere în coloana 5 „GS” din partea 1 a anexei II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), cu mențiunea „A”.
- (<sup>9</sup>) Se vor oferi garanții suplimentare privind produsele din carne provenite din carne maturată dezosată dacă acest lucru se cere în coloana 5 „GS” din partea 1 a anexei II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), cu mențiunea „F”. Carnea dezosată maturată nu se acceptă pentru import în Uniune decât la 21 de zile după data sacrificării animalelor.
- (<sup>10</sup>) Lista exploatațiilor aprobate furnizată de către autoritatea competentă este revizuită regulat și actualizată de către autoritatea competentă. Comisia se va asigura că această listă de exploatații autorizate este făcută publică în scop informativ prin intermediul sistemului său computerizat veterinar integrat (TRACES).
- (<sup>11</sup>) Data sau datele de sacrificare. Importurile de carne de acest tip nu se autorizează în cazul în care aceasta provine de la animale sacrificate fie înainte de data autorizației de import în Uniune din țara terță sau de pe teritoriul sau o parte a teritoriului menționat în căsuțele I.7 și I.8, fie în timpul unei perioade în cursul căreia Uniunea a adoptat măsuri restrictive cu privire la importul de carne de acest tip provenind din țara terță, de pe teritoriul sau partea teritoriului în cauză.
- (<sup>12</sup>) Se vor oferi garanții suplimentare privind testul de depistare a tuberculozei dacă aceasta se cere în coloana 5 „GS” din partea 1 a anexei II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), cu mențiunea „E”. Testul intradermic pentru tuberculoză se va efectua în conformitate cu prevederile anexei B Directiva 64/432/CEE.
- (<sup>13</sup>) Lista țărilor care figurează în anexa la Decizia 2007/453/CE.

Medic veterinar oficial

Nume (cu majuscule):

Funcție și titlu:

Data:

Semnătura:

Ștampila:

## Model OVI

## TARA

## Certificat veterinar catre UE

Partea I: Detalii referitoare la transportul expedit	I.1. Transportator		I.2. Numarul de referinta al certificatului		I.2.a		
	Nume		I.3. Autoritatea Competenta Centrala				
	Adresa		I.4. Autoritatea Competenta Locala				
	Tel.N°						
	I.5. Destinatar		I.6.				
	Nume						
	Adresa						
	Cod postal						
	Tel.N°						
	I.7. Tara de origine	Codul ISO	I.8. Regiunea de origine	Cod	I.9. Tara de destinatie	Codul ISO	I.10. Regiunea de destinatie
I.11. Locul de origine		Numar de aprobare		I.12.			
Nume							
Adresa							
I.13. Locul de imbarcare				I.14. Data plecarii			
I.15. Mijlocul de transport				I.16. PIF de intrare in UE			
Avion <input type="checkbox"/> Vapor <input type="checkbox"/> Vagon de cale ferata <input type="checkbox"/>							
Vehicul rutier <input type="checkbox"/> Altele <input type="checkbox"/>							
Identificare: Referinte documentare				I.17.			
I.18. Speciile de animale/Produs				I.19. Codul produsului			
				I.20. Numar/Cantitate			
I.21. Temperatura produselor				I.22. Numar de ambalaje			
Ambiental <input type="checkbox"/> Refrigerat <input type="checkbox"/> Congelat <input type="checkbox"/>							
I.23. Identificarea containerului/Numarul sigiliului				I.24. Tipul de ambalare			
I.25. Animale certificate ca/ produse certificate pentru:							
Consum uman <input type="checkbox"/>							
I.26.				I.27. Pentru import sau admitere in UE <input type="checkbox"/>			
I.28. Identificarea animalelor/produselor							
Specii (nume stiintific)	Natura marfurilor	tip de tratament	Numar de aprobare a unitatilor/vaselor		Numar de ambalaje	greutate neta	
			abator	unitate de transare	depozit frigorific		

## ȚARA

## Model OVI

Partea II: Certificare	II. Informații de sănătate	II.a. Număr de referință al certificatului	II.b.
	<p><b>II.1 Atestarea sănătății publice</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, declar că am luat cunoștință de cerințele relevante din Regulamentele (CE) nr. 178/2002, (CE) nr. 852/2004, (CE) nr. 853/2004, (CE) nr. 854/2004 și (CE) nr. 999/2001 și certific următoarele: carnea provenită de la ovine și caprine domestice descrisă în partea I a fost obținută în conformitate cu respectivele cerințe, în special că:</p> <p>II.1.1 [carnea] [carnea tocată] <sup>(1)</sup> provine dintr-o unitate (din unități) care aplică un program având la bază principiile HACCP, în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 852/2004;</p> <p><sup>(1)</sup> II.1.2 carnea a fost obținută în concordanță cu condițiile stabilite în secțiunea I din anexa III la Regulamentul nr. 853/2004;</p> <p><sup>(1)</sup> II.1.3 [carnea tocată a fost produsă conform cerințelor prevăzute în secțiunea V din anexa III la Regulamentul (CE) nr. 853/2004 și a fost congelată la temperatură internă de maximum – 18°C;]</p> <p>II.1.4 carnea a fost considerată adecvată pentru consumul uman ca urmare a inspecțiilor ante-mortem și post-mortem efectuate în conformitate cu secțiunea I capitolul II și secțiunea IV capitolele II și IX din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 854/2004;</p> <p>II.1.5 <sup>(1)</sup> <i>fie</i> [carcasa sau părți ale acesteia poartă mărci de sănătate în conformitate cu secțiunea I capitolul III din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 854/2004;]</p> <p><sup>(1)</sup> <i>fie</i> [pachetelor de [carne] [carne tocată] <sup>(1)</sup> li s-a aplicat o marcă de identificare în conformitate cu secțiunea I din anexa II la Regulamentul (CE) nr. 854/2004;]</p> <p>II.1.6 [carnea] [carnea tocată] <sup>(1)</sup> respectă cerințele relevante stabilite în Regulamentul (CE) nr. 2073/2005 privind criteriile microbiologice pentru alimente;</p> <p>II.1.7 sunt îndeplinite garanțiile pentru animalele vii și produsele care provin de la aceste animale, prevăzute în planurile privind reziduurile, prezentate în conformitate cu Directiva 96/23/CE, în special articolul 29;</p> <p>II.1.8 [carnea] [carnea tocată] <sup>(1)</sup> a fost depozitată și transportată în conformitate cu cerințele relevante din secțiunile I și V ale anexei III la Regulamentul (CE) nr. 853/2004;</p> <p>II.1.9 cu privire la encefalopatia spongiformă bovină (ESB):</p> <p><sup>(1)</sup> <i>fie</i> [II.1.9.1 pentru importuri dintr-o țară sau regiune cu risc de ESB neglijabil și prezentată ca atare în Decizia 2007/453/CE:</p> <p>(a) țara sau regiunea este clasificată, în conformitate cu articolul 5 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 999/2001, drept țară sau regiune cu un risc de ESB neglijabil;</p> <p>(b) animalele de la care provine carnea sau carnea tocată au fost născute, crescute fără întrerupere și sacrificate într-o țară cu un risc neglijabil de ESB; <sup>(9)</sup></p> <p><sup>(1)</sup> [(c) dacă în țara sau regiunea respectivă au existat cazuri indigene de ESB:</p> <p><sup>(1)</sup> <i>fie</i> [animalele s-au născut după data de la care s-a aplicat interdicția de hrănire a rumegătoarelor cu făină din carne și oase sau jumări de seu provenite de la rumegătoare.]</p> <p><sup>(1)</sup> <i>fie</i> [carnea sau carnea tocată nu conține și nu provine din materiale cu riscuri specificate, astfel cum sunt prezentate în anexa V la Regulamentul (CE) nr. 999/2001, sau din carnea separată mecanic obținută de pe oasele de ovine sau caprine.]]]</p> <p><sup>(1)</sup> <i>fie</i> [II.1.9.2 pentru importuri dintr-o țară sau regiune cu risc de ESB controlat și prezentate ca atare în Decizia 2007/453/CE:</p> <p>(a) țara sau regiunea este clasată în conformitate cu articolul 5 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 999/2001 drept țară sau regiune cu un risc de ESB controlat;</p>		

(b) animalele de la care provine carnea sau carnea tocată nu au fost sacrificate după asomare prin injectarea de gaz în cavitatea craniană sau ucise prin aceeași metodă sau sacrificate prin dilacerare, după asomarea țesutului nervos central cu ajutorul unui instrument alungit în formă de tijă introdus în cavitatea craniană;

(<sup>1</sup>) *fie* [(c) carnea sau carnea tocată nu conține și nu provine din materiale cu riscuri specificate, astfel cum sunt prezentate în anexa V la Regulamentul (CE) nr. 999/2001, sau din carnea separată mecanic obținută de pe oasele de ovine sau caprine domestice.]

(<sup>1</sup>) *fie* [(c) carcacele, semicarcacele sau semicarcacele tranșate în cel mult trei bucăți pentru vânzare en gros și sferturile de carcace nu conțin alte materiale cu riscuri specificate, în afară de coloana vertebrală, inclusiv ganglionii rădăcinii dorsale.]]

(<sup>1</sup>) *fie* [II.1.9.3. pentru importuri dintr-o țară sau regiune care nu a fost clasificată în conformitate cu articolul 5 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 999/2001 sau a fost clasificată ca prezentând un risc nedeterminat de ESB și care este inclusă ca atare în Decizia 2007/453/CE:

(a) țara sau regiunea nu este clasificată în conformitate cu articolul 5 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 999/2001 sau este clasificată drept țară sau regiune cu un risc nedeterminat de ESB;

(b) animalele de la care provine carnea sau carnea tocată nu au fost hrănite cu făină din carne sau oase sau cu jumări de seu provenite de la rumegătoare;

(c) animalele de la care provine carnea sau carnea tocată nu au fost sacrificate după asomare prin injectarea de gaz în cavitatea craniană sau sacrificate prin aceeași metodă sau sacrificate prin dilacerare, după asomarea țesutului nervos central cu ajutorul unui instrument alungit în formă de tijă introdus în cavitatea craniană;

(<sup>1</sup>) *fie* [(d) carnea sau carnea tocată nu derivă din:

(i) materiale cu riscuri specificate, menționate în anexa V la Regulamentul (CE) nr. 999/2001;

(ii) țesuturi nervoase și limfatice expuse în timpul procesului de dezosare;

(iii) carne separată mecanic obținută de pe oasele de ovine sau caprine domestice].

(<sup>1</sup>) *fie* [(d) carcacele, semicarcacele sau semicarcacele tranșate în cel mult trei bucăți pentru vânzare en gros și sferturile de carcace nu conțin alte materiale cu riscuri specificate, în afară de coloana vertebrală, inclusiv ganglionii rădăcinii dorsale.]]

## II.2. **Atestarea sănătății animalelor**

Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific următoarele: carnea proaspătă descrisă în partea I:

II.2.1 a fost obținută în teritoriul/teritoriile cu codul: ..... (<sup>3</sup>) care, la data eliberării prezentului certificat:

(a) a fost indemn (au fost indemne) de pestă bovină timp de 12 luni și, în aceeași perioadă, nu s-a efectuat niciun vaccin pentru combaterea acestei boli, și

(<sup>1</sup>) *fie* [(b) a fost indemn (au fost indemne) de febră aftoasă timp de 12 luni și, în aceeași perioadă, nu s-a efectuat niciun vaccin pentru combaterea acestei boli;]

(<sup>1</sup>) *fie* [(b) a fost considerat indemn (au fost considerate indemne) de febră aftoasă de la ..... (zz/II/aaaa), fără a se înregistra cazuri/focare epidemiologice ulterioare și autorizat(e) să exporte această carne prin Regulamentul (CE) nr. 000/2010 al Comisiei din ..... (zz/II/aaaa);]

(<sup>1</sup>) (<sup>4</sup>) *fie* [(b) programele de vaccinare împotriva febrei aftoase sunt efectuate și controlate oficial în cazul bovinelor domestice;]

II.2.2 s-a obținut de la animale care:

(<sup>1</sup>) *fie* [au rămas pe teritoriul descris la punctul II.2.1 de la naștere sau cel puțin pe parcursul ultimelor trei luni înaintea sacrificării;]

(<sup>1</sup>) *fie* [au fost introduse la ..... (zz/ll/aaaa) pe teritoriul descris la punctul II.2.1, din teritoriul cu codul ..... (<sup>3</sup>) care la acea dată era autorizat să importe această carne proaspătă în Uniune;]

(<sup>1</sup>) *fie* [au fost introduse la ..... (zz/ll/aaaa) pe teritoriul descris la punctul II.2.1, din statul membru UE.....].

II.2.3 s-a obținut de la animale provenite din exploatații:

(a) în care nu s-a vaccinat niciun animal împotriva [febrei aftoase sau] (<sup>5</sup>) peștei bovine,

(b) nu au fost impuse restricții ca urmare a izbucnirii unui focar de bruceloză ovină sau caprină în cursul celor șase săptămâni anterioare, și

(<sup>1</sup>) *fie* [(c) în care și în proximitatea cărora, pe o rază de 10 km, nu s-a constatat niciun caz/focar epidemiologic de febră aftoasă sau pestă bovină în ultimele 30 de zile;]

(<sup>1</sup>) (<sup>4</sup>) *fie* [(c) pentru care nu există nicio restricție oficială din motive de sănătate animală și în care, și în proximitatea cărora, pe o rază de 50 km, nu s-au înregistrat cazuri/focare epidemiologice de febră aftoasă sau pestă bovină în ultimele 90 de zile, și

(d) în care animalele au rămas timp de cel puțin 40 de zile înaintea trimerii lor direct la abator;]

II.2.4 s-a obținut de la animale care:

(a) au fost transportate de la exploatațiile de origine în vehicule care au fost curățate și dezinfectate, înaintea îmbarcării animalelor, către un abator autorizat fără a veni în contact cu alte animale care nu corespundeau cerințelor menționate la punctele II.2.1, II.2.2 și II.2.3.

(b) la abator, pe parcursul ultimelor 24 de ore dinaintea sacrificării, animalele au fost supuse inspecției de sănătate ante-mortem, cu rezultat favorabil și îndeosebi, nu au prezentat semne ale bolilor menționate în punctul II.2.1,

(c) au fost sacrificate la ..... (zz/ll/aaaa) sau între ..... (zz/ll/aaaa) și ..... (zz/ll/aaaa) (<sup>6</sup>)

II.2.5 s-a obținut într-o exploatație în vecinătatea căreia, pe o rază de 10 km, nu s-a constatat niciun caz/focar epidemiologic al bolilor menționate la punctul II.2.1 în cursul celor 30 de zile precedente, sau, în eventualitatea survenirii unui caz de boală, pregătirea cărnii pentru import în cadrul Uniunii este autorizată doar după sacrificarea tuturor animalelor prezente, înlăturarea tuturor produselor din carne și după curățarea și dezinfectarea completă a unității sub supravegherea unui medic veterinar oficial;

II.2.6

(<sup>1</sup>) *fie* [s-a obținut și preparat fără a veni în contact cu alte produse din carne care nu respectă condițiile impuse în prezentul certificat.]

(<sup>1</sup>) (<sup>4</sup>) *fie* [conține [carne fără os] [și] [carne tocată] (<sup>1</sup>), obținută doar din carne dezosată, cu excepția organelor comestibile obținute din carcapsele de la care s-au înlăturat glandele limfatice principale accesibile, care a fost supusă maturării la o temperatură de peste +2°C timp de cel puțin 24 de ore înainte de înlăturarea oaselor, cu un pH al cărnii sub 6,0, testat electronic la mijlocul mușchiului *longissimus dorsi* după maturare și înaintea dezosării, și

s-a păstrat strict separat de carnea care nu este în conformitate cu cerințele stabilite în prezentul certificat pe tot parcursul producerii, dezosării și depozitării sale și s-a ambalat în cutii sau cutii de carton pentru o depozitare ulterioară în zone prevăzute în acest sens.]

(<sup>1</sup>) (<sup>7</sup>) *fie* [conține [carne fără os] [și] [carne tocată] (<sup>1</sup>), obținută doar din carne dezosată, cu excepția organelor comestibile obținute din carcapsele de la care s-au înlăturat glandele limfatice principale accesibile, care a fost supusă maturării la o temperatură de peste +2°C timp de cel puțin 24 de ore înainte de înlăturarea oaselor, și

s-a păstrat strict separat de carnea care nu este în conformitate cu cerințele stabilite în prezentul certificat pe tot parcursul producerii, dezosării și depozitării sale și s-a ambalat în cutii sau cutii de carton pentru o depozitare ulterioară în zone prevăzute în acest sens.]

**II.3. Atestarea bunăstării animalelor**

Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific următoarele: carnea proaspătă descrisă în partea I provine de la animale care au fost tratate în abator înainte și în timpul sacrificării sau uciderii lor conform prevederilor relevante din legislația Uniunii.

**Note**

Prezentul certificat vizează carnea proaspătă, inclusiv carnea tocată, provenită de la ovine domestice (*Ovis aries*) și caprine domestice (*Capra hircus*).

Carnea proaspătă cuprinde toate părțile animalului destinate consumului uman, fie în stare proaspătă, fie refrigerată sau congelată.

**Partea I:**

- Căsuța I.8: Se menționează codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.11: Locul de proveniență: numele și adresa unității de expediere.
- Căsuța I.15: A se menționa numărul de înregistrare (vagoane sau container și camioane), numărul zborului (aeronavă) sau numele (vapor). În cazul descărcării și reîncărcării, expeditorul trebuie să informeze punctele de control la frontieră la intrarea în Uniune.
- Căsuța I.19: A se folosi codul SA adecvat: 02.04, 02.06 sau 05.04. În plus, în cazul teritoriilor de proveniență fără mențiunea „A” sau „F” în coloana 5 „GS” din partea 1 a anexei II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), codul SA 15.02 poate fi, de asemenea, folosit, dacă este cazul.
- Căsuța I.20: Se indică greutatea brută și netă totală.
- Căsuța I.23: Pentru containere sau cutii, ar trebui să se menționeze numărul containerului și numărul sigiliului (dacă este cazul).
- Căsuța I.28: *Natura produsului*: A se menționa „carcasă întreagă”, „parte laterală a carcaseri”, „sferturi de carcasă”, „bucăți” sau „carne tocată”. Carnea tocată este carne fără os, tăiată mărunt, care trebuie preparată exclusiv din mușchi striat (inclusiv țesuturile grase învecinate), exceptând mușchiul inimii.
- Căsuța I.28: *Tip de tratament*: După caz, a se utiliza mențiunile „dezosată”, „cu os”; „maturată” și/sau „tocată”. În cazul în care carnea este congelată, a se indica data congelării (ll/aa) porțiunilor/bucăților.

**Partea II:**

- (<sup>1</sup>) A se păstra, după caz.
- (<sup>2</sup>) Lista țărilor care figurează în anexa la Decizia 2007/453/CE.
- (<sup>3</sup>) Codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (<sup>4</sup>) Se vor oferi garanții suplimentare privind produsele din carne provenite din carne maturată dezosată dacă aceasta se cere în coloana 5 „GS” din partea 1 a anexei II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), cu mențiunea „A”.
- (<sup>5</sup>) A se șterge în cazul în care țara exportatoare efectuează vaccinări împotriva febrei aftoase cu serotipurile A, O sau C, iar această țară este autorizată să importe în Uniune carne dezosată maturată care respectă garanțiile suplimentare menționate la nota (<sup>4</sup>).
- (<sup>6</sup>) Data sau datele de sacrificare. Importurile de carne de acest tip nu se autorizează în cazul în care aceasta provine de la animale sacrificate fie înainte de data autorizației de import în Uniune din țara terță, de pe teritoriul sau o parte a teritoriului menționat în căsuțele I.7 și I.8, fie în timpul unei perioade în cursul căreia Uniunea a adoptat măsuri restrictive cu privire la importul de carne de acest tip provenind din țara terță, de pe teritoriul sau o parte a teritoriului în cauză.
- (<sup>7</sup>) Se vor oferi garanții suplimentare privind produsele din carne provenite din carne maturată dezosată dacă aceasta se cere în coloana 5 „GS” din partea 1 a anexei II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), cu mențiunea „F”. Carnea dezosată maturată nu este autorizată pentru import în Uniune decât la 21 de zile după data sacrificării animalelor.

Medic veterinar oficial

Nume (cu majuscule):

Funcție și titlu:

Data:

Semnătura:

Ștampila:

## Model POR

## TARA

## Certificat veterinar catre UE

Partea I: Detalii referitoare la transportul expedit	I.1. Transportator		I.2. Numarul de referinta al certificatului		I.2.a							
	Nume											
	Adresa		I.3. Autoritatea Competenta Centrala									
	Tel.N°		I.4. Autoritatea Competenta Locala									
	I.5. Destinatari		I.6.									
	Nume											
	Adresa											
	Cod postal											
	Tel.N°											
	I.7. Tara de origine		Codul ISO	I.8. Regiunea de origine		Cod	I.9. Tara de destinatie	Codul ISO	I.10. Regiunea de destinatie		Cod	
I.11. Locul de origine		Nume		Numar de aprobare		I.12.						
Adresa												
I.13. Locul de imbarcare		I.14. Data plecarii										
I.15. Mijlocul de transport		Avion <input type="checkbox"/>		Vapor <input type="checkbox"/>		Vagon de cale ferata <input type="checkbox"/>		I.16. PIF de intrare in UE				
Vehicul rutier <input type="checkbox"/>		Altele <input type="checkbox"/>		I.17.								
Identificare:												
Referinte documentare												
I.18. Speciile de animale/Produs		I.19. Codul produsului										
				I.20. Numar/Cantitate								
I.21. Temperatura produselor		Ambiental <input type="checkbox"/>		Refrigerat <input type="checkbox"/>		Congelat <input type="checkbox"/>		I.22. Numar de ambalaje				
I.23. Identificarea containerului/Numarul sigiliului		I.24. Tipul de ambalare										
I.25. Animale certificate ca/ produse certificate pentru:		Consum uman <input type="checkbox"/>										
I.26.		I.27. Pentru import sau admitere in UE		<input type="checkbox"/>								
I.28. Identificarea animalelor/produselor		Specii (nume stiintific)		Natura marfurilor		tip de tratament		Numar de aprobare a unitatilor/vaselor		Numar de ambalaje		greutate neta
								abator unitate depozit frigorific de transare				



## ȚARA

## Model POR

Partea II: Certificare	II. Informații de sănătate	II.a. Număr de referință al certificatului	II.b.
	<p><b>II.1 Atestarea sănătății publice</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, declar că am luat cunoștință de dispozițiile relevante din Regulamentele (CE) nr. 178/2002, (CE) nr. 852/2004, (CE) nr. 853/2004 și (CE) nr. 854/2004 și certific următoarele: carnea provenită de la porcine domestice descrisă în partea I a fost obținută în conformitate cu respectivele dispoziții, în special că:</p> <p>II.1.1 [carnea] [carnea tocată] <sup>(1)</sup> provine dintr-o unitate (din unități) care aplică un program având la bază principiile HACCP, în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 852/2004;</p> <p>II.1.2 carnea a fost obținută în conformitate cu condițiile stabilite în secțiunea I din anexa III la Regulamentul (CE) nr. 853/2004;</p> <p>II.1.3 carnea îndeplinește cerințele din Regulamentul (CE) nr. 2075/2005 de stabilire a normelor specifice aplicabile controalelor oficiale privind prezența de <i>Trichinella</i> în carne, în special:</p> <p style="padding-left: 20px;">(1) <i>fie</i> [a fost supusă unui control prin metoda digestiei cu rezultate negative]</p> <p style="padding-left: 20px;">(1) <i>fie</i> [a fost supusă unui tratament prin congelare în conformitate cu anexa II la Regulamentul (CE) nr. 2075/2005;]</p> <p style="padding-left: 20px;">(1) <i>fie</i> [în ceea ce privește carnea de porcine domestice destinate exclusiv îngrășării și sacrificării, aceasta provine dintr-o exploatație sau categorie de exploatații care a fost recunoscută oficial de autoritatea competentă ca fiind indemnă de <i>Trichinella</i> în conformitate cu anexa IV la Regulamentul (CE) nr. 2075/2005;]</p> <p>(1) II.1.4 [carnea tocată a fost produsă conform cerințelor impuse în secțiunea V din anexa III la Regulamentul (CE) nr. 853/2004 și a fost congelată la temperatură internă de maximum -18°C;]</p> <p>II.1.5 carnea a fost considerată adecvată pentru consumul uman ca urmare a inspecțiilor ante-mortem și post-mortem efectuate în conformitate cu secțiunea I capitolul II și secțiunea IV capitolele IV și IX din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 854/2004;</p> <p>II.1.6 (1) <i>fie</i> [carcasa sau părți ale acesteia poartă mărci de sănătate în conformitate cu secțiunea I capitolul III din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 854/2004;]</p> <p style="padding-left: 20px;">(1) <i>fie</i> [pachetelor de [carne] [carne tocată] <sup>(1)</sup> li s-a aplicat o marcă de identificare în conformitate cu secțiunea I din anexa II la Regulamentul (CE) nr. 854/2004;]</p> <p>II.1.7 [carnea] [carnea tocată] <sup>(1)</sup> respectă cerințele relevante stabilite în Regulamentul (CE) nr. 2073/2005 privind criteriile microbiologice pentru alimente,</p> <p>II.1.8 sunt respectate garanțiile pentru animalele vii și produsele provenind de la aceste animale, garanții prevăzute de planurile privind reziduurile, prezentate în conformitate cu Directiva 96/23/CE, în special articolul 29.</p> <p>II.1.9 [carnea] [carnea tocată] <sup>(1)</sup> a fost depozitată și transportată în conformitate cu cerințele relevante din secțiunile I și V ale anexei III la Regulamentul (CE) nr. 853/2004.</p> <p>(2) II.1.10 îndeplinește cerințele Regulamentului (CE) nr. 1688/2005 privind aplicarea Regulamentului (CE) nr. 853/2004 în ceea ce privește garanțiile speciale în materie de <i>Salmonella</i> pentru transporturile de anumite tipuri de carne și ouă către Finlanda și Suedia;]</p> <p><b>II.2. Atestarea sănătății animalelor</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific următoarele: carnea proaspătă descrisă în partea I:</p> <p>II.2.1 a fost obținută în teritoriul/teritoriile cu codul: ..... <sup>(3)</sup> care, la data eliberării prezentului certificat:</p> <p style="padding-left: 20px;">(1) <i>fie</i> [(a) era indemn (erau indemne) de febră aftoasă, pestă bovină, pesta porcină africană, pestă porcină clasică, boală veziculoasă a porcului și]</p> <p style="padding-left: 20px;">(1) <i>fie</i> [(a) (i) a fost indemn (au fost indemne) timp de 12 luni de pestă bovină, pestă porcină africană, [febră aftoasă] <sup>(1)</sup>, [pesta porcină clasică] <sup>(1)</sup> și [boală veziculoasă a porcului] <sup>(1)</sup>, și</p>		

(ii) a fost considerat indemn (au fost considerate indemne) de [febră aftoasă<sup>(1)</sup>], [pestă porcină clasică<sup>(1)</sup>], și [boală veziculoasă a porcului]<sup>(1)</sup> de la .....(zz/ll/aaaa), fără a se fi înregistrat cazuri/focare epidemiologice ulterioare, și autorizat(e) să exporte această carne prin Regulamentul (CE) nr. 000/2010 al Comisiei din ..... (zz/ll/aaaa), și]

(b) în ultimele 12 luni nu s-a efectuat vaccinarea împotriva bolilor menționate, iar importurile de animale domestice vaccinate împotriva acestor boli sunt interzise în acest teritoriu;

II.2.2 s-a obținut de la animale care:

(<sup>1</sup>) *fie* [au rămas pe teritoriul descris la punctul II.2.1 de la naștere sau cel puțin pe parcursul ultimelor trei luni înaintea sacrificării;]

(<sup>1</sup>) *fie* [au fost introduse la ..... (zz/ll/aaaa) pe teritoriul descris la punctul II.2.1, din teritoriul cu codul ..... (<sup>3</sup>) care la acea dată era autorizat să importe această carne proaspătă în Uniune;]

(<sup>1</sup>) *fie* [au fost introduse la ..... (zz/ll/aaaa) pe teritoriul descris la punctul II.2.1, din statul membru UE..... ;]

II.2.3 s-a obținut de la animale provenite din exploatații:

(a) în care niciun animal nu a fost vaccinat împotriva bolilor menționate la punctul II.2.1,

(b) în care și în proximitatea cărora, pe o rază de 10 km, nu s-a constatat niciun caz/focar epidemiologic de boli menționate la punctul II.2.1 în ultimele 40 de zile,

(c) nu au fost impuse restricții ca urmare a izbucnirii unui focar de bruceloză porcină în cursul celor șase săptămâni anterioare;

(<sup>1</sup>) (<sup>4</sup>) [(d) unde există un angajament potrivit căruia porcii nu sunt hrăniți cu resturi alimentare, sunt supuși controalelor oficiale și sunt incluși pe lista stabilită de către autoritatea competentă cu scopul importării cărnii de porc în Uniune;]

II.2.4 s-a obținut de la animale care:

(a) au rămas izolate de la naștere de animalele paricopitate sălbatice,

(b) au fost transportate de la exploatațiile de origine în vehicule care au fost curățate și dezinfectate, înaintea îmbarcării animalelor, către un abator autorizat fără a veni în contact cu alte animale care nu corespundeau condițiilor menționate la punctele II.2.1, II.2.2 și II.2.3.

(c) la abator, pe parcursul ultimelor 24 de ore dinaintea sacrificării, animalele au fost supuse inspecției de sănătate ante-mortem, cu rezultat favorabil și îndeosebi, nu au prezentat semne ale bolilor menționate în punctul II.2.1 și

(d) au fost sacrificate la ..... (zz/ll/aaaa) sau între ..... (zz/ll/aaaa) și ..... (zz/ll/aaaa) (<sup>5</sup>);

II.2.5 s-a obținut într-o exploatație în vecinătatea căreia, pe o rază de 10 km, nu s-a constatat niciun caz/focar epidemiologic al bolilor menționate la punctul II.2.1 în cursul celor 40 de zile precedente, sau, în eventualitatea survenirii unui caz de boală, pregătirea cărnii pentru import în cadrul Uniunii este autorizată doar după sacrificarea tuturor animalelor prezente, înlăturarea tuturor produselor din carne și după curățarea și dezinfectarea completă a unității sub supravegherea unui medic veterinar oficial;

II.2.6 s-a obținut și preparat fără a veni în contact cu alte produse din carne care nu respectă condițiile impuse în prezentul certificat.

### II.3. **Atestarea bunăstării animalelor**

Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific următoarele: carnea proaspătă descrisă în partea I provine de la animale care au fost tratate în abator înainte și în timpul sacrificării sau uciderii lor conform prevederilor relevante din legislația Uniunii.

**Note**

Prezentul certificat vizează carnea proaspătă, inclusiv carne tocată, provenită de la porcine domestice (*Sus scrofa*).

Carnea proaspătă cuprinde toate părțile animalului destinate consumului uman, fie în stare proaspătă, fie refrigerată sau congelată.

**Partea I:**

- Căsuța I.8: Se menționează codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.11: Locul de proveniență: numele și adresa unității de expediere.
- Căsuța I.15: A se menționa numărul de înregistrare (vagoane sau container și camioane), numărul zborului (aeronavă) sau numele (vapor). În cazul descărcării și reîncărcării, expeditorul trebuie să informeze punctele de control la frontieră la intrarea în Uniune.
- Căsuța I.19: A se folosi codul SA adecvat: 02.03, 02.06, 02.09, 05.04 sau 15.01.
- Căsuța I.20: Se indică greutatea brută și netă totală.
- Căsuța I.23: Pentru containere sau cutii, ar trebui să se menționeze numărul containerului și numărul sigiliului (dacă este cazul).
- Căsuța I.28: *Natura produsului*: A se menționa „carcasă întreagă”, „parte laterală a carcasi”, „sferturi de carcasă”, „bucăți” sau „carne tocată”.  
Carnea tocată este carne fără os, tăiată mărunț, care trebuie preparată exclusiv din mușchi striat (inclusiv țesuturile grase învecinate), exceptând mușchiul inimii.
- Căsuța I.28: Tip de tratament: După caz, a se utiliza mențiunile „dezosată”, „cu os”; „maturată” și/sau „tocată”. În cazul în care carnea este congelată, a se indica data congelării (ll/aa) porțiunilor/bucăților.

**Partea II:**

- (<sup>1</sup>) A se păstra, după caz.
- (<sup>2</sup>) Se elimină în cazul în care lotul nu este destinat introducerii în Suedia sau Finlanda.
- (<sup>3</sup>) Codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (<sup>4</sup>) Se vor oferi garanții suplimentare dacă aceasta se cere în coloana 5 „GS” din partea 1 a anexei II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), cu mențiunea „D”.  
Resturile menajere înseamnă: orice resturi ale alimentelor destinate consumului uman, provenite de la restaurante, unități de alimentație publică sau bucătării, inclusiv bucătării industriale, precum și de la gospodăriile fermierilor sau ale persoanelor care îngrijesc porcine.
- (<sup>5</sup>) Data sau datele de sacrificare. Importurile de carne de acest tip nu se autorizează în cazul în care aceasta provine de la animale sacrificate fie înainte de data autorizației de import în Uniune din țara terță, de pe teritoriul sau partea teritoriului menționat în căsuțele I.7 și I.8, fie în timpul unei perioade în cursul căreia Uniunea a adoptat măsuri restrictive cu privire la importul de carne de acest tip provenind din țara terță, de pe teritoriul sau o parte a teritoriului în cauză.

**Medic veterinar oficial**

Nume (cu majuscule):

Funcție și titlu:

Data:

Semnătura:

Ștampila:

## Model EQU

## TARA

## Certificat veterinar catre UE

Partea I: Detalii referitoare la transportul expedit	I.1. Transportator		I.2. Numarul de referinta al certificatului		I.2.a					
	Nume									
	Adresa		I.3. Autoritatea Competenta Centrala							
	Tel.N°		I.4. Autoritatea Competenta Locala							
	I.5. Destinatar		I.6.							
	Nume									
	Adresa									
	Cod postal									
	Tel.N°									
	I.7. Tara de origine		Codul ISO	I.8. Regiunea de origine		Cod	I.9. Tara de destinatie	Codul ISO	I.10. Regiunea de destinatie	
I.11. Locul de origine		Nume		Numar de aprobare		I.12.				
Adresa										
I.13. Locul de imbarcare		I.14. Data plecarii								
I.15. Mijlocul de transport		I.16. PIF de intrare in UE								
Avion <input type="checkbox"/>		Vapor <input type="checkbox"/>		Vagon de cale ferata <input type="checkbox"/>						
Vehicul rutier <input type="checkbox"/>		Altele <input type="checkbox"/>								
Identificare:		I.17.								
Referinte documentare										
I.18. Speciile de animale/Produs		I.19. Codul produsului								
		I.20. Numar/Cantitate								
I.21. Temperatura produselor		I.22. Numar de ambalaje								
Ambiental <input type="checkbox"/>		Refrigerat <input type="checkbox"/>		Congelat <input type="checkbox"/>						
I.23. Identificarea containerului/Numarul sigiliului		I.24. Tipul de ambalare								
I.25. Animale certificate ca/ produse certificate pentru:		Consum uman <input type="checkbox"/>								
I.26.		I.27. Pentru import sau admitere in UE <input type="checkbox"/>								
I.28. Identificarea animalelor/produselor		Specii (nume stiintific)		Natura marfurilor		Numar de aprobare a unitatilor/vaselor		Numar de ambalaje		greutate neta
						abator		unitate de transare		depozit frigorific

ȚARA

Model EQU

Partea II: Certificare	II. Informații de sănătate	II.a. Număr de referință al certificatului	II.b.
	<p><b>II.1 Atestarea sănătății publice</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, declar că am luat cunoștință de dispozițiile relevante din Regulamentele (CE) nr. 178/2002, (CE) nr. 852/2004, (CE) nr. 853/2004 și (CE) nr. 854/2004 și certific următoarele: carnea provenită de la solipede domestice descrisă în partea I a fost obținută în conformitate cu respectivele dispoziții, în special că:</p> <p>II.1.1 carnea provine dintr-o unitate (de la unități) care aplică un program întemeiat pe principiile HACCP, în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 852/2004;</p> <p>II.1.2 carnea a fost obținută în conformitate cu condițiile stabilite în secțiunea I din anexa III la Regulamentul (CE) nr. 853/2004;</p> <p>II.1.3 carnea îndeplinește cerințele Regulamentului (CE) nr. 2075/2005 de stabilire a normelor specifice aplicabile controalelor oficiale privind prezența de <i>Trichinella</i> în carne și, în special, a fost supusă unui control printr-o metodă de digestie cu rezultate negative;</p> <p>II.1.4 carnea a fost considerată adecvată pentru consumul uman ca urmare a inspecțiilor ante-mortem și post-mortem efectuate în conformitate cu secțiunea I capitolul II și secțiunea IV capitolele III și IX din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 854/2004;</p> <p>II.1.5 <sup>(1)</sup> <i>fie</i> [carcasa sau părți ale acesteia poartă mărci de sănătate în conformitate cu secțiunea I capitolul III din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 854/2004;]</p> <p><sup>(1)</sup> <i>fie</i> [pachetelor de carne li s-a aplicat o marcă de identificare în conformitate cu secțiunea I din anexa II la Regulamentul (CE) nr. 853/2004;]</p> <p>II.1.6 carnea îndeplinește criteriile relevante stabilite în Regulamentul (CE) nr. 2073/2005 privind criteriile microbiologice pentru alimente;</p> <p>II.1.7 sunt îndeplinite garanțiile pentru animalele vii și produsele care provin de la aceste animale, prevăzute în planurile privind reziduurile, prezentate în conformitate cu Directiva 96/23/CE, în special articolul 29;</p> <p>II.1.8 carnea a fost depozitată și transportată în conformitate cu cerințele relevante expuse în secțiunea I din anexa III la Regulamentul (CE) nr. 853/2004.</p> <p><b>II.2. Atestarea sănătății animalelor</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific următoarele: carnea proaspătă descrisă în partea I:</p> <p>II.2.1 a fost obținută în teritoriul/teritoriile cu codul: .....<sup>(2)</sup>;</p> <p>II.2.2 s-a obținut de la solipede domestice, care:</p> <p><sup>(1)</sup> <i>fie</i> [au rămas pe teritoriul descris la punctul II.2.1 de la naștere sau cel puțin pe parcursul ultimelor trei luni înaintea sacrificării;]</p> <p><sup>(1)</sup> <i>fie</i> [au fost introduse la ..... (zz/ll/aaaa) pe teritoriul descris la punctul II.2.1, din teritoriul cu codul: .....<sup>(2)</sup> care, la acea dată, era autorizat să exporte această carne proaspătă în Uniune;]</p> <p><sup>(1)</sup> <i>fie</i> [au fost introduse la ..... (zz/ll/aaaa) pe teritoriul descris la punctul II.2.1, din statul membru UE.....;]</p> <p>II.2.3 a fost obținută de la animale care au fost sacrificate la ..... (zz/ll/aaaa) sau între ..... (zz/ll/aaaa) și ..... (zz/ll/aaaa)<sup>(3)</sup> într-un abator în jurul căruia, pe o rază de 10 km, nu s-a constatat niciun caz/focar de pestă africană a calului sau morvă în cursul celor 40 de zile precedente, sau, în eventualitatea survenirii unui caz de astfel de boală, pregătirea cărnii pentru import în Uniune s-a autorizat doar după sacrificarea tuturor animalelor prezente, după înlăturarea întregii cantități de carne și după curățarea și dezinfectarea completă a unității, sub supravegherea unui medic veterinar oficial;</p>		

II.2.4 s-a obținut și preparat fără a veni în contact cu alte produse din carne care nu respectă condițiile impuse în prezentul certificat.

### II.3. Atestarea bunăstării animalelor

Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific următoarele: carnea proaspătă descrisă în prezentul certificat provine de la animale care au fost tratate în abator înainte și în timpul sacrificării sau uciderii lor conform prevederilor relevante din legislația Uniunii.

#### Note

Prezentul certificat sanitar-veterinar vizează carnea proaspătă, exceptând carnea tocată, provenită de la solipede domestice (*Equus caballus*, *Equus asinus* și hibridii acestora).

Carnea proaspătă cuprinde toate părțile animalului destinate consumului uman, fie în stare proaspătă, fie refrigerată sau congelată.

#### Partea I:

- Căsuța I.8: Se menționează codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.11: Locul de proveniență: numele și adresa unității de expediție.
- Referință pentru căsuța I.15: A se menționa numărul de înregistrare (vagoane sau container și camioane), numărul zborului (aeronavă) sau numele (vapor). În cazul descărcării și reîncărcării, expeditorul trebuie să informeze punctele de control la frontiera la intrarea în Uniune.
- Căsuța I.19: A se folosi codul SA adecvat: 02.05, 02.06 sau 05.04.
- Căsuța I.20: Se indică greutatea brută și netă totală.
- Căsuța I.23: Pentru containere sau cutii, ar trebui să se menționeze numărul containerului și numărul sigiliului (dacă este cazul).
- Căsuța I.28: *Natura produsului*: A se menționa „carcasă întreagă”, „parte laterală a carcasei”, „sferturi de carcasă” sau „bucăți”.
- Căsuța I.28: *Tip de tratament*: După caz, a se utiliza mențiunile „dezosată”; „cu os” și/sau „maturată”. În cazul în care carnea este congelată, a se indica data congelării (ll/aa) porțiunilor/bucăților.

#### Partea II:

- (<sup>1</sup>) A se păstra, după caz.
- (<sup>2</sup>) Codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (<sup>3</sup>) Date: importurile de carne de acest tip nu se autorizează în cazul în care aceasta provine de la animale sacrificate fie înainte de data autorizației de import în Uniune din țara terță, de pe teritoriul sau o parte a teritoriului menționat în căsuțele I.7 și I.8, fie în timpul unei perioade în cursul căreia Uniunea a adoptat măsuri restrictive cu privire la importul de carne de acest tip provenind din țara terță, de pe teritoriul sau o parte a teritoriului în cauză.

Medic veterinar oficial

Nume (cu majuscule):

Funcție și titlu:

Data:

Semnătura:

Ștampila:

## Model RUF

## TARA

## Certificat veterinar catre UE

Partea I: Detalii referitoare la transportul expedit	I.1. Transportator		I.2. Numarul de referinta al certificatului		I.2.a		
	Nume						
	Adresa		I.3. Autoritatea Competenta Centrala				
	Tel.N°		I.4. Autoritatea Competenta Locala				
	I.5. Destinatar		I.6.				
	Nume						
	Adresa						
	Cod postal						
	Tel.N°						
	I.7. Tara de origine	Codul ISO	I.8. Regiunea de origine	Cod	I.9. Tara de destinatie	Codul ISO	I.10. Regiunea de destinatie
I.11. Locul de origine		Numar de aprobare		I.12.			
Nume							
Adresa							
I.13. Locul de imbarcare				I.14. Data plecarii			
I.15. Mijlocul de transport				I.16. PIF de intrare in UE			
Avion <input type="checkbox"/> Vapor <input type="checkbox"/> Vagon de cale ferata <input type="checkbox"/>							
Vehicul rutier <input type="checkbox"/> Altele <input type="checkbox"/>							
Identificare: Referinte documentare				I.17.			
I.18. Speciile de animale/Produs				I.19. Codul produsului			
				I.20. Numar/Cantitate			
I.21. Temperatura produselor				I.22. Numar de ambalaje			
Ambiental <input type="checkbox"/> Refrigerat <input type="checkbox"/> Congelat <input type="checkbox"/>							
I.23. Identificarea containerului/Numarul sigiliului				I.24. Tipul de ambalare			
I.25. Animale certificate ca/ produse certificate pentru:							
Consum uman <input type="checkbox"/>							
I.26.				I.27. Pentru import sau admitere in UE <input type="checkbox"/>			
I.28. Identificarea animalelor/produselor							
Specii (nume stiintific)	Natura mărfurilor	tip de tratament	Numar de aprobare a unitatilor/vaselor		Numar de ambalaje	greutate neta	
			abator	unitate de transare	depozit frigorific		

## ȚARA

## Model RUF

	II. Informații de sănătate	II.a. Număr de referință al certificatului	II.b.	
<b>Partea II: Certificare</b>	<b>II.1 Atestarea sănătății publice</b>			
		Subsemnatul, medic veterinar oficial, declar că am luat cunoștință de dispozițiile relevante din Regulamentele (CE) nr. 178/2002, (CE) nr. 852/2004, (CE) nr. 853/2004, (CE) nr. 854/2004 și (CE) nr. 999/2001 și certific următoarele: carnea animalelor de crescătorie din ordinul <i>Artiodactyla</i> [cu excepția bovinelor (inclusiv speciile <i>Bison</i> și <i>Bubalus</i> și hibridii acestora), <i>Ovis aries</i> , <i>Capra hircus</i> , <i>Suidae</i> și <i>Tayassuidae</i> ] și din familiile <i>Rhinocerotidae</i> și <i>Elephantidae</i> descrise în partea I a fost obținută în conformitate cu respectivele dispoziții, în special că:		
	II.1.1	carnea provine dintr-o unitate (de la unități) care aplică un program întemeiat pe principiile HACCP, în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 852/2004;		
	II.1.2	[carnea a fost obținută în concordanță cu condițiile stabilite în secțiunea III din anexa III la Regulamentul (CE) nr. 853/2004;		
	II.1.3	carnea a fost considerată adecvată pentru consumul uman ca urmare a inspecțiilor ante-mortem și post-mortem efectuate în conformitate cu secțiunea I capitolul II și secțiunea IV capitolele VII și IX din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 854/2004;		
	II.1.4	( <sup>1</sup> ) <i>fie</i>	[carcasa sau părți ale acesteia poartă mărci de sănătate în conformitate cu secțiunea I capitolul III din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 854/2004;]	
		( <sup>1</sup> ) <i>fie</i>	[pachetelor de carne li s-a aplicat o marcă de identificare în conformitate cu secțiunea I din anexa II la Regulamentul (CE) nr. 853/2004;]	
	II.1.5	carnea îndeplinește criteriile relevante stabilite în Regulamentul (CE) nr. 2073/2005 privind criteriile microbiologice pentru alimente;		
	II.1.6	sunt respectate garanțiile pentru animalele vii și produsele provenind de la aceste animale prevăzute în planurile privind reziduurile, prezentate în conformitate cu Directiva 96/23/CE, în special articolul 29;		
		( <sup>1</sup> ) ( <sup>2</sup> ) II.1.7	cu privire la boala cronică cașectizantă (CWD):  Acest produs conține sau este derivat exclusiv din carne, cu excepția organelor comestibile și a măduvei spinării, din cervide de crescătorie care au fost examinate în scopul detectării bolii cronice cașectizante, prin examen histopatologic, prin imunocitochimie sau alte metode de diagnostic recunoscute de către autoritățile competente, cu rezultate negative, iar produsul nu provine de la animale din efective în care boala cronică cașectizantă a fost confirmată sau a cărei prezență este oficial suspectată.]	
II.1.8	carnea a fost depozitată și transportată în conformitate cu cerințele relevante expuse în secțiunea I din anexa III la Regulamentul (CE) nr. 853/2004.			
<b>II.2. Atestarea sănătății animalelor</b>				
	Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific următoarele: carnea proaspătă descrisă în partea I:			
II.2.1	a fost obținută în teritoriul/teritoriile cu codul: ..... ( <sup>3</sup> ) care, la data eliberării prezentului certificat:			
	(a)	a fost indemn (au fost indemne) de pestă bovină timp de 12 luni și, în aceeași perioadă, nu s-a efectuat niciun vaccin pentru combaterea acestei boli, și		
( <sup>1</sup> ) <i>fie</i>	(b)	a fost indemn (au fost indemne) de febră aftoasă timp de 12 luni și, în aceeași perioadă, nu s-a efectuat niciun vaccin pentru combaterea acestei boli;]		
( <sup>1</sup> ) <i>fie</i>	(b)	a fost considerat indemn (au fost considerate indemne) de febră aftoasă de la ..... (zz/ll/aaaa), fără a se înregistra cazuri/focare epidemiologice ulterioare și autorizat(e) să exporte această carne prin Regulamentul (CE) nr. 000/2010 al Comisiei din ..... (zz/ll/aaaa);]		
( <sup>1</sup> ) ( <sup>4</sup> ) <i>fie</i>	(b)	programele de vaccinare împotriva febrei aftoase sunt efectuate și controlate oficial în cazul bovinelor domestice;]		



II.2.2 s-a obținut de la animale care:

(<sup>1</sup>) *fie* [au rămas pe teritoriul descris la punctul II.2.1 de la naștere sau cel puțin pe parcursul ultimelor trei luni înaintea sacrificării;]

(<sup>1</sup>) *fie* [au fost introduse la ..... (zz/ll/aaaa) pe teritoriul descris la punctul II.2.1, din teritoriul cu codul ..... (<sup>3</sup>) care la acea dată era autorizat să importe această carne proaspătă în Uniune;]

II.2.3 s-a obținut de la animale provenite din exploatații:

(a) în care nu s-a vaccinat niciun animal împotriva [febrei aftoase sau] (<sup>5</sup>) pestei bovine,

(b) unde se efectuează inspecții sanitar-veterinare regulate în vederea diagnosticării bolilor transmisibile la om sau la animale și aceste exploatații nu sunt supuse restricțiilor ca rezultat al izbucnirii unui focar de bruceloză în cursul celor șase săptămâni anterioare, și

(<sup>1</sup>) *fie* [(c) în care și în proximitatea căroră, pe o rază de 10 km, nu s-a constatat niciun caz/focar de febră aftoasă sau pestă bovină în ultimele 30 de zile,]

(<sup>1</sup>) (<sup>4</sup>) *fie* [(c) pentru care nu există nicio restricție oficială din motive de sănătate animală și în care, și în proximitatea căroră, pe o rază de 50 km, nu s-au înregistrat cazuri/focare de febră aftoasă sau pestă bovină în ultimele 90 de zile, și

(d) în care animalele au rămas timp de cel puțin 40 de zile înaintea trimerii lor direct la abator;]

II.2.4 s-a obținut de la animale:

(<sup>1</sup>) *fie* [(a) care au fost transportate de la exploatațiile de origine în vehicule, care au fost curățate și dezinfectate înaintea urcării animalelor, către un abator autorizat, fără a veni în contact cu alte animale care nu corespundeau condițiile menționate mai sus,

(b) care la abator, pe parcursul ultimelor 24 de ore dinaintea sacrificării, au fost supuse inspecției de sănătate ante-mortem, cu rezultat favorabil și, îndeosebi, nu au prezentat semne ale bolilor menționate în punctul II.2.1 și

(c) care au fost sacrificate la ..... (zz/ll/aaaa) sau între ..... (zz/ll/aaaa) și ..... (zz/ll/aaaa) (<sup>6</sup>);]

(<sup>1</sup>) *fie* [(a) care au fost sacrificate în exploatația de proveniență, ca urmare a autorizării de către un medic veterinar responsabil de exploatație, care a prezentat o declarație în scris potrivit căreia:

— după părerea sa, ar fi existat un risc inacceptabil privind bunăstarea animalelor sau sănătatea persoanelor care se ocupă de transportul acestora la abator,

— exploatația a fost inspectată și autorizată de către autoritatea competentă pentru sacrificarea vânatului,

— animalele au fost supuse inspecției de sănătate ante-mortem, în cursul celor 24 de ore anterioare sacrificării, cu rezultat favorabil, și nu au prezentat semne ale bolilor menționate în punctul II.2.1,

— animalele au fost sacrificate între .....(zz/ll/aaaa) și ..... (zz/ll/aaaa),(<sup>6</sup>)

— sângerarea animalelor a decurs normal, și

— animalele sacrificate au fost eviscerate în decurs de trei ore de la sacrificare, și

(b) carcasele acestora au fost transportate la abatorul autorizat, respectându-se condițiile de igienă, și, în cazul în care se scurge mai mult de o oră de la momentul sacrificării, s-a înregistrat o temperatură între 0°C și +4°C la sosirea vehiculului utilizat pentru transport;]

(<sup>1</sup>) (<sup>7</sup>) II.2.5 [s-a obținut de la animale care au fost separate de paricopitatele sălbatice de la naștere sau pe parcursul ultimelor 3 luni;]

II.2.6 s-a obținut într-o exploatație în vecinătatea căreia, pe o rază de 10 km, nu s-a constatat niciun caz/focar al bolilor menționate la punctul II.2.1 în cursul celor 30 de zile precedente, sau, în eventualitatea survenirii unui caz de boală, pregătirea cărnii pentru import în cadrul Uniunii este autorizată doar după sacrificarea tuturor animalelor prezente, înlăturarea tuturor produselor din carne și după curățarea și dezinfectarea completă a unității sub supravegherea unui medic veterinar oficial;

II.2.7

(<sup>1</sup>) *fie* [s-a obținut și preparat fără a veni în contact cu alte produse din carne care nu respectă condițiile impuse mai sus.]

(<sup>1</sup>) (<sup>4</sup>) *fie* [conține carne fără os, obținută doar din carne dezosată, cu excepția organelor comestibile obținute din carcacele de la care s-au înlăturat glandele limfatice principale accesibile, care a fost supusă maturării la o temperatură de peste +2°C timp de cel puțin 24 de ore înainte de înlăturarea oaselor, cu un pH al cărnii sub 6.0, testat electronic la mijlocul mușchiului longissimus dorsi după maturare și înaintea dezosării, și

s-a păstrat strict separat de carnea care nu este în conformitate cu cerințele stabilite în prezentul certificat pe tot parcursul producerii, dezosării și depozitării sale și s-a ambalat în cutii sau cutii de carton pentru o depozitare ulterioară în zone prevăzute în acest sens.]

(<sup>1</sup>) (<sup>6</sup>) *fie* [conține carne fără os, obținută doar din carne dezosată, cu excepția organelor comestibile obținute din carcacele de la care s-au înlăturat glandele limfatice principale accesibile, care a fost supusă maturării la o temperatură de peste +2°C timp de cel puțin 24 de ore înainte de înlăturarea oaselor, și

s-a păstrat strict separat de carnea care nu este în conformitate cu cerințele stabilite în prezentul certificat pe tot parcursul producerii, dezosării și depozitării sale și s-a ambalat în cutii sau cutii de carton pentru o depozitare ulterioară în zone prevăzute în acest sens.]

#### Note

Prezentul certificat vizează carnea proaspătă, exceptând organele comestibile și carnea tocată, provenind de la animale sălbatice din ordinul *Artiodactyla* [exceptând bovinele (incluzând speciile *Bubalus* și *Bison* și hibrizii lor), *Ovis aries*, *Capra hircus*, *Suidae* și *Tayassuidae*] și familiile *Rhinocerotidae* și *Elephantidae*, care sunt domesticate sau crescute în ferme de la naștere sau pe parcursul ultimelor trei luni.

Carnea proaspătă cuprinde toate părțile animalului destinate consumului uman, fie în stare proaspătă, fie refrigerată sau congelată.

#### Partea I:

- Căsuța I.8: Se menționează codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.11: Locul de proveniență: numele și adresa unității de expediere.
- Căsuța I.15: A se menționa numărul de înregistrare (vagoane sau container și camioane), numărul zborului (aeronavă) sau numele (vapor). În cazul descărcării și reîncărcării, expeditorul trebuie să informeze punctele de control la frontieră la intrarea în Uniune.
- Căsuța I.19: A se folosi codul SA adecvat: 02.06, 02.08.90 sau 05.04.
- Căsuța I.20: Se indică greutatea brută și netă totală.
- Căsuța I.23: Pentru containere sau cutii, ar trebui să se menționeze numărul containerului și numărul sigiliului (dacă este cazul).
- Căsuța I.28: Natura produsului: A se menționa „carcasă întregă”, „parte laterală a carcacei”, „sferturi de carcasă” sau „bucăți de carcasă”.
- Căsuța I.28: *Tip de tratament*: După caz, a se utiliza mențiunile „dezosată”; „cu os” și/sau „maturată”. În cazul în care carnea este congelată, a se indica data congelării (ll/aa) porțiunilor/bucăților.

**Partea II:**

- (<sup>1</sup>) A se păstra, după caz.
- (<sup>2</sup>) Se vor oferi garanții suplimentare privind carnea proaspătă provenită de la cervide dacă aceasta se cere în coloana 5 „GS” din partea 1 a anexei II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), cu mențiunea „G”.
- (<sup>3</sup>) Codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (<sup>4</sup>) Se vor oferi garanții suplimentare privind produsele din carne provenite din carne maturată dezosată dacă aceasta se cere în coloana 5 „GS” din partea 1 a anexei II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), cu mențiunea „A”.
- (<sup>5</sup>) Se elimină în cazul în care țara exportatoare efectuează vaccinări împotriva febrei aftoase cu serotipurile A, O sau C, iar această țară are permisiunea de a importa în Uniune carne dezosată maturată care respectă garanțiile suplimentare menționate la nota (<sup>4</sup>).
- (<sup>6</sup>) Data sau datele de sacrificare. Importurile de carne de acest tip nu se autorizează în cazul în care aceasta provine de la animale sacrificate fie înainte de data autorizației de import în Uniune din țara terță, de pe teritoriul sau o parte a teritoriului menționat în căsuțele I.7 și I.8, fie în timpul unei perioade în cursul căreia Uniunea a adoptat măsuri restrictive cu privire la importul de carne de acest tip provenind din țara terță, de pe teritoriul sau o parte a teritoriului în cauză.
- (<sup>7</sup>) Nu este necesar pentru vânatul de crescătorie aflat în permanență în regiunile arctice.
- (<sup>8</sup>) Se vor oferi garanții suplimentare privind produsele din carne provenite din carne maturată dezosată dacă aceasta se cere în coloana 5 „GS” din partea 1 a anexei II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), cu mențiunea „F”. Carnea dezosată maturată nu este autorizată pentru import în Uniune decât la 21 de zile după data sacrificării animalelor.

**Medic veterinar oficial**

Nume (cu majuscule):

Funcție și titlu:

Data:

Semnătura:

Ștampila:

## Model RUW

## TARA

## Certificat veterinar catre UE

Partea I: Detalii referitoare la transportul expedit	I.1. Transportator		I.2. Numarul de referinta al certificatului		I.2.a		
	Nume						
	Adresa		I.3. Autoritatea Competenta Centrala				
	Tel.N°		I.4. Autoritatea Competenta Locala				
	I.5. Destinatar		I.6.				
	Nume						
	Adresa						
	Cod postal						
	Tel.N°						
	I.7. Tara de origine	Codul ISO	I.8. Regiunea de origine	Cod	I.9. Tara de destinatie	Codul ISO	I.10. Regiunea de destinatie
I.11. Locul de origine		Numar de aprobare		I.12.			
Nume							
Adresa							
I.13. Locul de imbarcare				I.14. Data plecarii			
I.15. Mijlocul de transport				I.16. PIF de intrare in UE			
Avion <input type="checkbox"/> Vapor <input type="checkbox"/> Vagon de cale ferata <input type="checkbox"/>							
Vehicul rutier <input type="checkbox"/> Altele <input type="checkbox"/>							
Identificare: Referinte documentare				I.17.			
I.18. Speciile de animale/Produs				I.19. Codul produsului			
				I.20. Numar/Cantitate			
I.21. Temperatura produselor				I.22. Numar de ambalaje			
Ambiental <input type="checkbox"/> Refrigerat <input type="checkbox"/> Congelat <input type="checkbox"/>							
I.23. Identificarea containerului/Numarul sigiliului				I.24. Tipul de ambalare			
I.25. Animale certificate ca/ produse certificate pentru:							
Consum uman <input type="checkbox"/>							
I.26.				I.27. Pentru import sau admitere in UE <input type="checkbox"/>			
I.28. Identificarea animalelor/produselor							
Specii (nume stiintific)	Natura marfurilor	tip de tratament	Numar de aprobare a unitatilor/vaselor		Numar de ambalaje	greutate neta	
			abator	unitate de transare	depozit frigorific		

## ȚARA

## Model RUW

Partea II: Certificare	II. Informații de sănătate	II.a. Număr de referință al certificatului	II.b.
	<p><b>II.1 Atestarea sănătății publice</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, declar că am luat cunoștință de dispozițiile relevante din Regulamentele (CE) nr. 178/2002, (CE) nr. 852/2004, (CE) nr. 853/2004 și (CE) nr. 854/2004 și certific următoarele: carnea proaspătă a animalelor sălbatice din ordinul <i>Artiodactyla</i> [cu excepția bovinelor (inclusiv speciile <i>Bison</i> și <i>Bubalus</i> și hibridii acestora), <i>Ovis aries</i>, <i>Capra hircus</i>, <i>Suidae</i> și <i>Tayassuidae</i>] și din familiile <i>Rhinocerotidae</i> și <i>Elephantidae</i> descrisă în partea I a fost obținută în conformitate cu respectivele dispoziții, în special că:</p> <p>II.1.1 carnea provine dintr-o unitate (de la unități) care aplică un program întemeiat pe principiile HACCP, în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 852/2004;</p> <p>II.1.2 [carnea a fost obținută în concordanță cu condițiile stabilite în secțiunea IV din anexa III la Regulamentul (CE) nr. 853/2004, în special:</p> <p>(i) înaintea îndepărtării pielii, a fost depozitată și manipulată separat de alte produse alimentare și nu a fost congelată;</p> <p>și</p> <p>(ii) după îndepărtarea pielii, a fost supusă unei inspecții finale, astfel cum este menționat la punctul II.1.4;</p> <p>(<sup>1</sup>) II.1.3 [în cazul speciilor susceptibile, carnea îndeplinește cerințele Regulamentului (CE) nr. 2075/2005 de stabilire a normelor specifice aplicabile controalelor oficiale privind prezența de <i>Trichinella</i> în carne;]</p> <p>II.1.4 carnea a fost considerată adecvată pentru consumul uman ca urmare a unei inspecții post-mortem efectuată în conformitate cu secțiunea I capitolul II și secțiunea IV capitolele VIII și IX din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 854/2004;</p> <p>II.1.5 (<sup>1</sup>) <i>fie</i> [în cazul vânatului sălbatic mare, carcasa sau părți ale acesteia poartă mărci de sănătate în conformitate cu capitolul III al secțiunii I din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 854/2004;]</p> <p>(<sup>1</sup>) <i>fie</i> [pachetelor de carne li s-a aplicat o marcă de identificare în conformitate cu secțiunea I din anexa II la Regulamentul (CE) nr. 853/2004;]</p> <p>II.1.6 carnea îndeplinește criteriile relevante stabilite în Regulamentul (CE) nr. 2073/2005 privind criteriile microbiologice pentru alimente;</p> <p>II.1.7 sunt îndeplinite garanțiile referitoare la animale vii și la produsele provenind de la aceste animale, garanții prevăzute în planurile privind reziduurile, prezentate în conformitate cu Directiva 96/23/CE, în special articolul 29.</p> <p>(<sup>1</sup>) (<sup>2</sup>) II.1.8 cu privire la boala cronică cașectizantă (CWD):</p> <p>Acest produs conține sau este derivat exclusiv din carne, cu excepția organelor comestibile și măduvei spinării, de cervide sălbatice, care au fost examinate în scopul detectării bolii cronice cașectizante, prin examen histopatologic, prin imunocitochimie sau alte metode de diagnostic recunoscute de către autoritățile competente, cu rezultate negative, iar produsul nu provine de la animale din regiuni în care boala cronică cașectizantă a fost confirmată în ultimii trei ani sau a cărei prezență este oficial suspectată.]</p> <p>II.1.9 carnea a fost depozitată și transportată în conformitate cu cerințele relevante expuse în secțiunea I din anexa III la Regulamentul (CE) nr. 853/2004.</p> <p><b>II.2. Atestarea sănătății animalelor</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific următoarele: carnea proaspătă descrisă în partea I:</p> <p>II.2.1 a fost obținută în teritoriul/teritoriile cu codul: ..... (<sup>3</sup>) care, la data eliberării prezentului certificat:</p> <p>(a) a fost indemn (au fost indemne) de pestă bovină timp de 12 luni și, în aceeași perioadă, nu s-a efectuat niciun vaccin pentru combaterea acestei boli, și</p> <p>(<sup>1</sup>) <i>fie</i> [(b) a fost indemn (au fost indemne) de febră aftoasă timp de 12 luni și, în aceeași perioadă, nu s-a efectuat niciun vaccin pentru combaterea acestei boli;]</p>		

- (<sup>1</sup>) *fie* [(b) a fost considerat indemn (au fost considerate indemne) de febră aftoasă de la ..... (zz/ll/aaaa), fără a se înregistra cazuri/focare epidemiologice ulterioare și autorizat(e) să exporte aceste animale prin Regulamentul (CE) nr. 000/2010 al Comisiei din ..... (zz/ll/aaaa);]
- (<sup>1</sup>) (<sup>4</sup>) *fie* [(b) programele de vaccinare împotriva febrei aftoase sunt efectuate și controlate oficial în cazul bovinelor domestice;]
- II.2.2 s-a obținut de la animale sălbatice sacrificate între .....(zz/ll/aaaa) și ..... (zz/ll/aaaa) (<sup>5</sup>) pe teritoriul menționat la punctul II.2.1, iar sacrificarea a avut loc:
- (a) la o distanță mai mare de 20 km de la granițele unei țări sau părți a acesteia, care nu este autorizată să importe, în această perioadă, acest tip de carne proaspătă în Uniune,
- (b) într-o zonă în care, în ultimele 60 de zile, nu s-au impus restricții pentru bolile menționate la punctul II.2.1;
- II.2.3 s-a obținut de la animale care, după sacrificare, au fost transportate pentru refrigerare, cât mai repede posibil, la o unitate producătoare de carne de vânat autorizată, în vecinătatea căreia, pe o rază de 10 km, nu s-a constatat niciun caz/focar al bolilor menționate la punctul II.2.1 în cursul celor 30 de zile precedente sau, în eventualitatea apariției unui caz de boală, pregătirea cărnii pentru import în Uniune a fost autorizată doar după înlăturarea tuturor produselor din carne și după curățarea și dezinfectarea completă a unității, sub supravegherea unui medic veterinar oficial;
- II.2.4
- (<sup>1</sup>) *fie* [s-a obținut și preparat fără a veni în contact cu alte produse din carne care nu respectă condițiile impuse mai sus.]
- (<sup>1</sup>) (<sup>4</sup>) *fie* [conține carne fără os, obținută doar din carne dezosată, cu excepția organelor comestibile obținute din carcasele de la care s-au înlăturat glandele limfatice principale accesibile, care a fost supusă maturării la o temperatură de peste +2°C timp de cel puțin 24 de ore înainte de înlăturarea oaselor, cu un pH al cărnii sub 6,0, testat electronic la mijlocul mușchiului *longissimus dorsi* după maturare și înaintea dezosării, și
- s-a păstrat strict separat de carnea care nu este în conformitate cu cerințele stabilite în prezentul certificat pe tot parcursul producerii, dezosării și depozitării sale și s-a ambalat în cutii sau cutii de carton pentru o depozitare ulterioară în zone prevăzute în acest sens.]
- (<sup>1</sup>) (<sup>5</sup>) *fie* [conține carne fără os, obținută doar din carne dezosată, cu excepția organelor comestibile obținute din carcasele de la care s-au înlăturat glandele limfatice principale accesibile, care a fost supusă maturării la o temperatură de peste +2°C timp de cel puțin 24 de ore înainte de înlăturarea oaselor, și
- s-a păstrat strict separat de carnea care nu este în conformitate cu cerințele stabilite în prezentul certificat pe tot parcursul producerii sale, dezosării și depozitării sale și s-a ambalat în cutii sau cutii de carton pentru o depozitare ulterioară în zone prevăzute în acest sens.]

#### Note

Prezentul certificat vizează carnea proaspătă, exceptând organele comestibile și carnea tocată, provenind de la animale sălbatice din ordinul *Artiodactyla* [exceptând bovinele (incluzând speciile *Bubalus* și *Bison* și hibridii lor), *Ovis aries*, *Capra hircus*, *Suidae* și *Tayassuidae*] și familiile *Rhinocerotidae* și *Elephantidae*, care sunt ucise sau vâdate în sălbăticie.

Carnea proaspătă cuprinde toate părțile animalului destinate consumului uman, fie în stare proaspătă, fie refrigerată sau congelată.

După import, carcasele de pe care nu s-a înlăturat pielea trebuie trimise fără întârziere unității de procesare de destinație.

**Partea I:**

- Căsuța I.8: Se menționează codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.11: Locul de proveniență: numele și adresa unității de expediere.
- Căsuța I.15: A se menționa numărul de înregistrare (vagoane sau container și camioane), numărul zborului (aeronavă) sau numele (vapor). În cazul descărcării și reîncărcării, expeditorul trebuie să informeze punctele de control la frontieră la intrarea în Uniune.
- Căsuța I.19: A se folosi codul SA adecvat: 02.01, 02.02, 02.04, 02.06, 02.08.90 sau 05.04.
- Căsuța I.20: Se indică greutatea brută și netă totală.
- Căsuța I.23: Pentru containere sau cutii, ar trebui să se menționeze numărul containerului și numărul sigiliului (dacă este cazul).
- Căsuța I.28: *Natura produsului*: A se menționa „carcasă întreagă”, „parte laterală a carcasei”, „sferturi de carcasă” sau „bucăți”.
- Căsuța I.28: *Tip de tratament*: Indicați „maturată” sau „nejupuită”, dacă este cazul. În cazul în care carnea este congelată, a se indica data congelării (ll/aa) porțiunilor/bucăților.
- Căsuța I.28: *Abator*: orice abator sau unitate de prelucrare a vânatului.

**Partea II:**

- (<sup>1</sup>) A se păstra mențiunea corespunzătoare
- (<sup>2</sup>) Se vor oferi garanții suplimentare privind carnea proaspătă provenită de la cervide dacă aceasta se cere în coloana 5 „GS” din partea 1 a anexei II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), cu mențiunea „G”.
- (<sup>3</sup>) Codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (<sup>4</sup>) Se vor oferi garanții suplimentare privind produsele din carne provenite din carne maturată dezosată dacă aceasta se cere în coloana 5 „GS” din partea 1 a anexei II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), cu mențiunea „A”.
- Carnea dezosată maturată nu este autorizată pentru import în Uniune decât la 21 de zile după data sacrificării animalelor.
- (<sup>5</sup>) Date. Importurile de carne de acest tip nu se autorizează în cazul în care aceasta provine de la animale ucise sau vâdate fie înainte de data autorizației de import în Uniune din țările terțe, de pe teritoriul sau o parte a teritoriului menționat în căsuțele I.7 și I.8, fie în timpul unei perioade în cursul căreia Uniunea a adoptat măsuri restrictive cu privire la importul de carne de acest tip provenind din țara terță, de pe teritoriul sau o parte a teritoriului în cauză.
- (<sup>6</sup>) Se vor oferi garanții suplimentare privind produsele din carne provenite din carne maturată dezosată dacă aceasta se cere în coloana 5 „GS” din partea 1 a anexei II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), cu mențiunea „F”. Carnea dezosată maturată nu este acceptată pentru import în Uniune decât la 21 de zile după data sacrificării animalelor.

Medic veterinar oficial

Nume (cu majuscule):

Funcție și titlu:

Data:

Semnătura:

Ștampila:

## Model SUF

## TARA

## Certificat veterinar catre UE

Partea I: Detalii referitoare la transportul expedit	I.1. Transportator		I.2. Numarul de referinta al certificatului		I.2.a					
	Nume									
	Adresa		I.3. Autoritatea Competenta Centrala							
	Tel.N°		I.4. Autoritatea Competenta Locala							
	I.5. Destinatar		I.6.							
	Nume									
	Adresa									
	Cod postal									
	Tel.N°									
	I.7. Tara de origine		Codul ISO	I.8. Regiunea de origine		Cod	I.9. Tara de destinatie	Codul ISO	I.10. Regiunea de destinatie	
I.11. Locul de origine						I.12.				
Nume		Numar de aprobare								
Adresa										
I.13. Locul de imbarcare						I.14. Data plecarii				
I.15. Mijlocul de transport						I.16. PIF de intrare in UE				
Avion <input type="checkbox"/>		Vapor <input type="checkbox"/>		Vagon de cale ferata <input type="checkbox"/>						
Vehicul rutier <input type="checkbox"/>		Altele <input type="checkbox"/>								
Identificare:						I.17.				
Referinte documentare										
I.18. Speciile de animale/Produs						I.19. Codul produsului				
						I.20. Numar/Cantitate				
I.21. Temperatura produselor						I.22. Numar de ambalaje				
Ambiental <input type="checkbox"/>		Refrigerat <input type="checkbox"/>		Congelat <input type="checkbox"/>						
I.23. Identificarea containerului/Numarul sigiliului						I.24. Tipul de ambalare				
I.25. Animale certificate ca/ produse certificate pentru:										
Consum uman <input type="checkbox"/>										
I.26.						I.27. Pentru import sau admitere in UE <input type="checkbox"/>				
I.28. Identificarea animalelor/produselor										
Specii (nume stiintific)		Natura mărfurilor	tip de tratament	Numar de aprobare a unitatilor/vaselor		Numar de ambalaje		greutate neta		
				abator	unitate de transare	depozit frigorific				



## ȚARA

## Model SUF

Partea II: Certificare	II. Informații de sănătate	II.a. Număr de referință al certificatului	II.b.
	<p><b>II.1 Atestarea sănătății publice</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, declar că am luat cunoștință de dispozițiile relevante din Regulamentele (CE) nr. 178/2002, (CE) nr. 852/2004, (CE) nr. 853/2004 și (CE) nr. 854/2004 și certific următoarele: carnea provenită de la animalele sălbatice de crescătorie aparținând familiilor <i>Suidae</i>, <i>Tayassuidae</i> sau <i>Tapiridae</i>, descrisă în partea I, a fost obținută în conformitate cu respectivele cerințe, în special că:</p> <p>II.1.1 carnea provine dintr-o unitate (de la unități) care aplică un program întemeiat pe principiile HACCP, în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 852/2004;</p> <p>II.1.2 carnea a fost obținută în concordanță cu condițiile stabilite în secțiunea III din anexa III la Regulamentul (CE) nr. 853/2004;</p> <p>II.1.3 carnea îndeplinește cerințele din Regulamentul (CE) nr. 2075/2005 de stabilire a normelor specifice aplicabile controalelor oficiale privind prezența de <i>Trichinella</i> în carne și, în special, a fost supusă unui control printr-o metodă de digestie cu rezultate negative;</p> <p>II.1.4 carnea a fost considerată adecvată pentru consumul uman ca urmare a inspecțiilor ante-mortem și post-mortem efectuate în conformitate cu secțiunea I capitolul II și secțiunea IV capitolele VII și IX din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 854/2004;</p> <p>II.1.5 (*) <i>fie</i> [carcasa sau părți ale acesteia poartă mărci de sănătate în conformitate cu secțiunea I capitolul III din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 854/2004;]</p> <p>(*) <i>fie</i> [pachetelor de carne li s-a aplicat o marcă de identificare în conformitate cu secțiunea I din anexa II la Regulamentul (CE) nr. 853/2004;]</p> <p>II.1.6 carnea respectă criteriile relevante stabilite în Regulamentul (CE) nr. 2073/2005 privind criteriile microbiologice pentru alimente;</p> <p>II.1.7 sunt respectate garanțiile pentru animalele vii și produsele provenind de la aceste animale prevăzute de planurile privind reziduurile, prezentate în conformitate cu Directiva 96/23/CE, în special articolul 29;</p> <p>II.1.8 carnea a fost depozitată și transportată în conformitate cu cerințele relevante expuse în secțiunea I a anexei III la Regulamentul (CE) nr. 853/2004.</p>		
<p><b>II.2. Atestarea sănătății animalelor</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific următoarele: carnea proaspătă descrisă în partea I:</p> <p>II.2.1 a fost obținută în teritoriul/teritoriile cu codul: ..... (*) care, la data eliberării prezentului certificat:</p> <p>(*) <i>fie</i> [(a) era indemn (erau indemne) de febră aftoasă, pestă bovină, pestă porcină africană, pestă porcină clasică, boală veziculoasă a porcului și]</p> <p>(*) <i>fie</i> [(a) (i) a fost indemn (au fost indemne) timp de 12 luni de pestă bovină, pestă porcină africană, [febră aftoasă] (*), [pestă porcină clasică] (*) și [boală veziculoasă a porcului] (*), și</p> <p>(ii) a fost considerat indemn (au fost considerate indemne) de [febră aftoasă] (*), [pestă porcină clasică] (*), și [boală veziculoasă a porcului] (*) de la ..... (zz/ll/aaaa), fără a se fi înregistrat cazuri/focare epidemiologice ulterioare, și autorizat(e) să exporte această carne prin Regulamentul (CE) nr. 000/2010 al Comisiei din ..... (zz/ll/aaaa), și]</p> <p>(b) în ultimele 12 luni nu s-a efectuat vaccinarea împotriva bolilor menționate, iar importurile de animale domestice vaccinate împotriva acestor boli sunt interzise în acest teritoriu;</p> <p>II.2.2 s-a obținut de la animale care:</p> <p>(*) <i>fie</i> [au rămas pe teritoriul descris la punctul II.2.1 de la naștere sau cel puțin pe parcursul ultimelor trei luni înaintea sacrificării;]</p>			

(<sup>1</sup>) *fi*e [au fost introduse la ..... (zz/ll/aaaa) pe teritoriul descris la punctul II.2.1, din teritoriul cu codul ..... (<sup>2</sup>) care la acea dată era autorizat să importe această carne proaspătă în Uniune;]

II.2.3 s-a obținut de la animale provenite din exploatații:

- (a) în care niciun animal nu a fost vaccinat împotriva bolilor menționate la punctul II.2.1,
- (b) în care și în proximitatea cărora, pe o rază de 10 km, nu s-a constatat niciun caz/focar de boli menționate la punctul II.2.1, în ultimele 40 de zile,
- (c) în care se efectuează inspecții sanitar-veterinare regulate în vederea diagnosticării bolilor transmisibile la om sau la animale și aceste exploatații nu sunt supuse restricțiilor ca rezultat al izbucnirii unui focar de bruceloză porcină în cursul celor șase săptămâni anterioare;

II.2.4 s-a obținut de la animale care:

- (<sup>1</sup>) *fi*e [(a) au fost transportate de la exploatațiile de origine în vehicule care au fost curățate și dezinfectate, înaintea urcării animalelor, către un abator autorizat fără a veni în contact cu alte animale care nu corespundeau condițiilor menționate mai sus.
- (b) la abator, pe parcursul ultimelor 24 de ore dinaintea sacrificării, animalele au fost supuse inspecției de sănătate ante-mortem, cu rezultat favorabil și îndeosebi, nu au prezentat semne ale bolilor menționate la punctul II.2.1 și
- (c) au fost sacrificate la ..... (zz/ll/aaaa) sau între ..... (zz/ll/aaaa) și ..... (zz/ll/aaaa) (<sup>3</sup>);]

- (<sup>1</sup>) *fi*e [(a) au fost sacrificate în exploatația de proveniență, ca urmare a autorizării de către un medic veterinar oficial, responsabil de exploatație, care a prezentat o declarație în scris potrivit căreia:
- după părerea sa, ar fi existat un risc inacceptabil privind bunăstarea animalelor sau sănătatea persoanelor care se ocupă de transportul acestora la abator,
  - exploatația a fost inspectată și autorizată de către autoritatea competentă pentru sacrificarea vânatului,
  - animalele au fost supuse inspecției de sănătate ante-mortem, în cursul celor 24 de ore anterioare sacrificării, cu rezultat favorabil, și nu au prezentat semne ale bolilor menționate în punctul II.2.1,
  - animalele au fost sacrificate între .....(zz/ll/aaaa) și ..... (zz/ll/aaaa), (<sup>3</sup>)
  - sângerarea animalelor a decurs normal, și
  - animalele sacrificate au fost eviscerate în decurs de trei ore de la sacrificare, și
- (b) carcacele acestora au fost transportate la abatorul autorizat, respectându-se condițiile de igienă, și, în cazul în care s-a scurs mai mult de o oră de la momentul sacrificării, s-a înregistrat o temperatură între 0°C și +4°C la sosirea vehiculului utilizat pentru transport;]

II.2.5 s-a obținut de la animale care au fost separate de la naștere de paricopitate sălbatice;

II.2.6 s-a obținut într-o exploatație în vecinătatea căreia, pe o rază de 10 km, nu s-a constatat niciun caz/focar al bolilor menționate la punctul II.2.1 în cursul celor 40 de zile precedente, sau, în eventualitatea survenirii unui caz de boală, pregătirea cărnii pentru import în cadrul Uniunii este autorizată doar după sacrificarea tuturor animalelor prezente, înlăturarea tuturor produselor din carne și după curățarea și dezinfectarea completă a unității sub supravegherea unui medic veterinar oficial;

II.2.7 s-a obținut și preparat fără a veni în contact cu alte produse din carne care nu respectă cerințele impuse în prezentul certificat.

**II.3. Atestarea bunăstării animalelor**

Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific următoarele: carnea proaspătă descrisă în partea I provine de la animale care au fost tratate în abator înainte și în timpul sacrificării sau uciderii lor conform prevederilor relevante din legislația Uniunii.

**Note**

Prezentul certificat vizează carnea proaspătă, exceptând organele comestibile și carnea tocată, provenind de la animale sălbatice din familiile *Suidae*, *Tayassuidae* și *Tapiridae* care sunt domesticite sau crescute de la naștere în ferme.

Carnea proaspătă cuprinde toate părțile animalului destinate consumului uman, fie proaspete, fie refrigerate sau congelate.

**Partea I:**

- Căsuța I.8: Se menționează codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.11: Locul de proveniență: numele și adresa unității de expediție.
- Căsuța I.15: A se menționa numărul de înregistrare (vagoane sau container și camioane), numărul zborului (aeronavă) sau numele (vapor). În cazul descărcării și reîncărcării, expeditorul trebuie să informeze punctele de control la frontieră la intrarea în Uniune.
- Căsuța I.19: A se folosi codul SA adecvat: 02.03, 02.08.90 sau 05.04.
- Căsuța I.20: Se indică greutatea brută și netă totală.
- Căsuța I.23: Pentru containere sau cutii, ar trebui să se menționeze numărul containerului și numărul sigiliului (dacă este cazul).
- Căsuța I.28: *Natura produsului*: A se menționa „carcasă întreagă”, „parte laterală a carcasei”, „sferturi de carcasă” sau „bucăți”.
- Căsuța I.28: *Tip de tratament*: Dacă este cazul, a se indica dezosată sau cu os. În cazul în care carnea este congelată, a se indica data congelării (ll/aa) porțiunilor/bucăților.

**Partea II:**

(<sup>1</sup>) A se păstra mențiunea corespunzătoare

(<sup>2</sup>) Codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).

(<sup>3</sup>) Data sau datele de sacrificare. Importurile de carne de acest tip nu se autorizează în cazul în care aceasta provine de la animale sacrificate fie înainte de data autorizației de import în Uniune din țara terță sau de pe teritoriul sau o parte a teritoriului menționat în căsuțele I.7 și I.8, fie în timpul unei perioade în cursul căreia Uniunea a adoptat măsuri restrictive cu privire la importul de carne de acest tip provenind din țara terță, de pe teritoriul sau o parte a teritoriului în cauză.

Medic veterinar oficial

Nume (cu majuscule):

Funcție și titlu:

Data:

Semnătura:

Ștampila:

## Model SUW

## TARA

## Certificat veterinar catre UE

Partea I: Detalii referitoare la transportul expedit	I.1. Transportator		I.2. Numarul de referinta al certificatului		I.2.a					
	Nume									
	Adresa		I.3. Autoritatea Competenta Centrala							
	Tel.N°		I.4. Autoritatea Competenta Locala							
	I.5. Destinatar		I.6.							
	Nume									
	Adresa									
	Cod postal									
	Tel.N°									
	I.7. Tara de origine		Codul ISO	I.8. Regiunea de origine		Cod	I.9. Tara de destinatie	Codul ISO	I.10. Regiunea de destinatie	
I.11. Locul de origine		Numar de aprobare		I.12.						
Nume										
Adresa										
I.13. Locul de imbarcare		I.14. Data plecarii								
I.15. Mijlocul de transport		I.16. PIF de intrare in UE								
Avion <input type="checkbox"/>		Vapor <input type="checkbox"/>		Vagon de cale ferata <input type="checkbox"/>						
Vehicul rutier <input type="checkbox"/>		Altele <input type="checkbox"/>								
Identificare:		I.17.								
Referinte documentare										
I.18. Speciile de animale/Produs		I.19. Codul produsului								
		I.20. Numar/Cantitate								
I.21. Temperatura produselor		I.22. Numar de ambalaje								
Ambiental <input type="checkbox"/>		Refrigerat <input type="checkbox"/>		Congelat <input type="checkbox"/>						
I.23. Identificarea containerului/Numarul sigiliului		I.24. Tipul de ambalare								
I.25. Animale certificate ca/ produse certificate pentru:		Consum uman <input type="checkbox"/>								
I.26.		I.27. Pentru import sau admitere in UE <input type="checkbox"/>								
I.28. Identificarea animalelor/produselor										
Specii (nume stiintific)		Natura mărfurilor		tip de tratament		Numar de aprobare a unitatilor/vaselor		Numar de ambalaje		greutate neta
						abator      unitate      depozit frigorific				
						de transare				

## ȚARA

## Model SUW

Partea II: Certificare	II. Informații de sănătate	II.a. Număr de referință al certificatului	II.b.
	<p><b>II.1 Atestarea sănătății animalelor</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, declar că am luat cunoștință de dispozițiile relevante din Regulamentele (CE) nr. 178/2002, nr. 852/2004, nr. 853/2004 și nr. 854/2004 și certific următoarele: carnea provenită de la animalele sălbatice aparținând familiilor <i>Suidae</i>, <i>Tayassuidae</i>, sau <i>Tapiridae</i>, descrisă în partea I, a fost obținută în conformitate cu respectivele dispoziții, în special că:</p> <p>II.1.1 carnea provine dintr-o unitate (de la unități) care aplică un program întemeiat pe principiile HACCP, în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 852/2004;</p> <p>II.1.2 carnea a fost obținută în concordanță cu secțiunea IV din anexa III la Regulamentul (CE) nr. 853/2004, în special:</p> <p>(i) înaintea îndepărtării pielii, a fost depozitată și manipulată separat de alte produse alimentare și nu a fost congelată;</p> <p>și</p> <p>(ii) după îndepărtarea pielii, a fost supusă unei inspecții finale, astfel cum este menționat la punctul II.1.4;</p> <p>II.1.3 carnea îndeplinește cerințele din Regulamentul (CE) nr. 2075/2005 de stabilire a normelor specifice aplicabile controalelor oficiale privind prezența de <i>Trichinella</i> în carne, în special, a fost supusă unei examinări printr-o metodă de digestie și s-au înregistrat rezultate negative;</p> <p>II.1.4 carnea a fost considerată adecvată pentru consumul uman ca urmare a unei inspecții post-mortem efectuată în conformitate cu secțiunea I capitolul II și secțiunea IV capitolele VIII și IX din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 854/2004;</p> <p>II.1.5 (*) <i>fie</i> [carcasa sau părți ale acesteia poartă mărci de sănătate în conformitate cu secțiunea I capitolul III din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 854/2004;]</p> <p>(*) <i>fie</i> [pachetelor de carne li s-a aplicat o marcă de identificare în conformitate cu secțiunea I din anexa II la Regulamentul (CE) nr. 853/2004;]</p> <p>II.1.6 carnea îndeplinește criteriile relevante stabilite în Regulamentul (CE) nr. 2073/2005 privind criteriile microbiologice pentru alimente;</p> <p>II.1.7 sunt respectate garanțiile pentru animalele vii și produsele provenind de la aceste animale prevăzute de planurile privind reziduurile, prezentate în conformitate cu Directiva 96/23/CE, în special articolul 29;</p> <p>II.1.8 carnea a fost depozitată și transportată în conformitate cu cerințele relevante expuse în secțiunea I a anexei III la Regulamentul (CE) nr. 853/2004.</p>		
<p><b>II.2. Atestarea sănătății animalelor</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific următoarele: carnea proaspătă descrisă în partea I:</p> <p>II.2.1 a fost obținută în teritoriul/teritoriile cu codul: ..... (*) care, la data eliberării prezentului certificat:</p> <p>(*) <i>fie</i> [(a) era indemn (erau indemne) de febră aftoasă, pestă bovină, pestă porcină africană, pestă porcină clasică, boală veziculoasă a porcului și]</p> <p>(*) <i>fie</i> [(a) (i) a fost indemn (au fost indemne) timp de 12 luni de pestă bovină, pestă porcină africană, [febră aftoasă] (*), [pestă porcină clasică] (*) și [boală veziculoasă a porcului] (*), și</p> <p>(ii) a fost considerat indemn (au fost considerate indemne) de [febră aftoasă] (*), [pestă porcină clasică] (*) și [boală veziculoasă a porcului] (*) de la ..... (zz/ll/aaaa), fără a se fi înregistrat cazuri/focare epidemiologice ulterioare, și autorizat(e) să exporte această carne prin Regulamentul (CE) nr. 000/2010 al Comisiei din ..... (zz/ll/aaaa) , și]</p> <p>(b) în ultimele 12 luni nu s-a efectuat vaccinarea împotriva bolilor menționate, iar importurile de animale domestice vaccinate împotriva acestor boli sunt interzise în acest teritoriu;</p>			

II.2.2 s-a obținut de la animale sălbatice sacrificate între .....(zz/ll/aaaa) și .....(zz/ll/aaaa) <sup>(3)</sup> pe teritoriul menționat la punctul II.2.1, iar sacrificarea a avut loc:

(a) la o distanță mai mare de 20 km de la granițele unei țări, sau părți ale acesteia, care nu este autorizată să importe, în această perioadă, acest tip de carne proaspătă în Uniune,

(b) într-o zonă în care, în ultimele 60 de zile, nu s-au impus restricții privind bolile menționate la punctul II.2.1;

II.2.3.A s-a obținut de la animale care, după sacrificare, au fost transportate, în decurs de 12 ore, pentru refrigerare [către un centru de colectare și, imediat după aceea,] <sup>(1)</sup> către o unitate autorizată pentru prelucrarea vânatului în vecinătatea căreia, pe o rază de 10 km, nu s-a constatat niciun caz/focar al bolilor vizate la punctul II.2.1 în cursul celor 40 de zile precedente, sau, în eventualitatea survenirii unui caz de boală, pregătirea cărnii pentru import în cadrul Uniunii a fost autorizată doar după înlăturarea tuturor produselor din carne și după curățarea și dezinfectarea completă a unității sub supravegherea unui medic veterinar oficial;

<sup>(1)</sup> <sup>(4)</sup> [II.2.3.B s-a obținut din carcase care au fost supuse următoarelor teste pentru pestă porcină clasică, cu rezultate negative:

<sup>(1)</sup> *fie* [izolarea virusului din sânge (EDTA);]

<sup>(1)</sup> *fie* [izolarea virusului din eșantioane de .....;]

<sup>(1)</sup> *fie* [imunofluorescență pentru antigene virale pe eșantioane de .....;]

II.2.4 s-a obținut și preparat fără a veni în contact cu alte produse din carne care nu respectă condițiile impuse în prezentul certificat.

#### Note

Prezentul certificat vizează carnea proaspătă, exceptând organele comestibile și carnea tocată provenind de la animale sălbatice din familiile *Suidae*, *Tayassuidae* și *Tapiridae* care sunt ucise sau vânată în sălbăticie.

Carnea proaspătă cuprinde toate părțile animalului destinate consumului uman, fie în stare proaspătă, fie refrigerată sau congelată.

După import, carcasele de pe care nu s-a înlăturat pielea trebuie trimise fără întârziere unității de procesare de destinație.

#### Partea I:

— Căsuța I.8: Se menționează codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).

— Căsuța I.11: Locul de proveniență: numele și adresa unității de expediție.

— Căsuța I.15: A se menționa numărul de înregistrare (vagoane sau container și camioane), numărul zborului (aeronavă) sau numele (vapor). În cazul descărcării și reîncărcării, expeditorul trebuie să informeze punctele de control la frontieră la intrarea în Uniune.

— Căsuța I.19: A se folosi codul SA adecvat: 02.03, 02.08.90 sau 05.04.

— Căsuța I.20: Se indică greutatea brută și netă totală.

— Căsuța I.23: Pentru containere sau cutii, ar trebui să se menționeze numărul containerului și numărul sigiliului (dacă este cazul).

— Căsuța I.28: *Natura produsului*: A se menționa „carcasă întreagă”, „parte laterală a carcasei”, „sferturi de carcasă” sau „bucăți de carcasă”.

— Căsuța I.28: *Tip de tratament*: Indicați „maturată” sau „nejupuită”, dacă este cazul. În cazul în care carnea este congelată, a se indica data congelării (ll/aa) porțiunilor/bucăților.

— Căsuța I.28: *Abator*: orice abator sau unitate de prelucrare a vânatului.

**Partea II:**

- (<sup>1</sup>) A se păstra, după caz.
- (<sup>2</sup>) Codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- (<sup>3</sup>) Date. Importurile de carne de acest tip nu se autorizează în cazul în care aceasta provine de la animale ucise sau vâdate fie înainte de data autorizației de import în Uniune din țara terță, de pe teritoriul sau o parte a teritoriului menționat în căsuțele I.7 și I.8, fie în timpul unei perioade în cursul căreia Uniunea a adoptat măsuri restrictive cu privire la importul de carne de acest tip provenind din țara terță, de pe teritoriul sau o parte a teritoriului în cauză.
- (<sup>4</sup>) Se vor oferi garanții suplimentare dacă aceasta se cere în coloana 5 „GS” din partea 1 a anexei II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), cu mențiunea „C”. În aceste scopuri, la teste altele decât EDTA, eșantioanele de utilizat sunt cele din amigdale și splină, plus un eșantion din ileon sau rinichi și un eșantion din cel puțin unul dintre următorii noduli limfatici: retrofaringieni, parotidieni, submandibulari sau mezenterici. Se indică eșantioanele utilizate.

Medic veterinar oficial

Nume (cu majuscule):

Funcție și titlu:

Data:

Semnătura:

Ștampila:

## Model EQW

## TARA

## Certificat veterinar catre UE

Partea I: Detalii referitoare la transportul expedit	I.1. Transportator		I.2. Numarul de referinta al certificatului		I.2.a					
	Nume									
	Adresa		I.3. Autoritatea Competenta Centrala							
	Tel.N°		I.4. Autoritatea Competenta Locala							
	I.5. Destinatar		I.6.							
	Nume									
	Adresa									
	Cod postal									
	Tel.N°									
	I.7. Tara de origine		Codul ISO	I.8. Regiunea de origine		Cod	I.9. Tara de destinatie	Codul ISO	I.10. Regiunea de destinatie	
I.11. Locul de origine		I.12.								
Nume		Numar de aprobare								
Adresa										
I.13. Locul de imbarcare		I.14. Data plecarii								
I.15. Mijlocul de transport		I.16. PIF de intrare in UE								
Avion <input type="checkbox"/>		Vapor <input type="checkbox"/>		Vagon de cale ferata <input type="checkbox"/>						
Vehicul rutier <input type="checkbox"/>		Altele <input type="checkbox"/>								
Identificare:		I.17.								
Referinte documentare										
I.18. Speciile de animale/Produs		I.19. Codul produsului								
		I.20. Numar/Cantitate								
I.21. Temperatura produselor		I.22. Numar de ambalaje								
Ambiental <input type="checkbox"/>		Refrigerat <input type="checkbox"/>		Congelat <input type="checkbox"/>						
I.23. Identificarea containerului/Numarul sigiliului		I.24. Tipul de ambalare								
I.25. Animale certificate ca/ produse certificate pentru:										
Consum uman <input type="checkbox"/>										
I.26.		I.27. Pentru import sau admitere in UE <input type="checkbox"/>								
I.28. Identificarea animalelor/produselor										
Specii (nume stiintific)		Natura mărfurilor		Numar de aprobare a unitatilor/vaselor		Numar de ambalaje		greutate neta		
				abator		unitate de transare		depozit frigorific		



ȚARA

Model EQW

Partea II: Certificare	II. Informații de sănătate	II.a. Număr de referință al certificatului	II.b.
	<p><b>II.1 Atestarea sănătății publice</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, declar că am luat cunoștință de dispozițiile relevante din Regulamentele (CE) nr. 178/2002, (CE) nr. 852/2004, (CE) nr. 853/2004 și (CE) nr. 854/2004 și certific următoarele: carnea provenită de la solipede sălbatice aparținând subgenului <i>Hippotigris</i> (zebra), descrisă în partea I, a fost obținută în conformitate cu respectivele dispoziții, în special că:</p> <p>II.1.1 carnea provine dintr-o unitate (de la unități) care aplică un program întemeiat pe principiile HACCP, în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 852/2004;</p> <p>II.1.2 carnea a fost obținută în conformitate cu secțiunea IV din anexa III la Regulamentul (CE) nr. 853/2004;</p> <p>II.1.3 carnea îndeplinește cerințele Regulamentului (CE) nr. 2075/2005 de stabilire a normelor specifice aplicabile controalelor oficiale privind prezența de <i>Trichinella</i> în carne și, în special, a fost supusă unui control printr-o metodă de digestie cu rezultate negative;</p> <p>II.1.4 carnea a fost considerată adecvată pentru consumul uman ca urmare a unei inspecții post-mortem efectuată în conformitate cu secțiunea I capitolul II și secțiunea IV capitolele VIII și IX din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 854/2004;</p> <p>II.1.5 <sup>(1)</sup> fie [carcasa sau părți ale acesteia poartă mărci de sănătate în conformitate cu secțiunea I capitolul III din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 854/2004;]</p> <p><sup>(1)</sup> fie [pachetelor de carne li s-a aplicat o marcă de identificare în conformitate cu secțiunea I din anexa II la Regulamentul (CE) nr. 853/2004;]</p> <p>II.1.6 carnea îndeplinește criteriile relevante stabilite în Regulamentul (CE) nr. 2073/2005 privind criteriile microbiologice pentru alimente;</p> <p>II.1.7 sunt îndeplinite garanțiile pentru animalele vii și produsele care provin de la aceste animale, prevăzute în planurile privind reziduurile, prezentate în conformitate cu Directiva 96/23/CE, în special articolul 29;</p> <p>II.1.8 carnea a fost depozitată și transportată în conformitate cu cerințele relevante expuse în secțiunea I din anexa III la Regulamentul (CE) nr. 853/2004.</p>		
<p><b>II.2. Atestarea sănătății animalelor</b></p> <p>Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific următoarele: carnea proaspătă descrisă în partea I:</p> <p>II.2.1 s-a obținut de la animale sălbatice ucise între .....(zz/ll/aaaa) și ..... (zz/ll/aaaa) <sup>(2)</sup> pe teritoriul/teritoriile cu codul: ..... <sup>(3)</sup>;</p> <p>II.2.2 s-a obținut de la animale sălbatice care, dupăucidere, au fost transportate pentru refrigerare, în decurs de 12 ore [la un centru de colectare și, imediat după aceea,] <sup>(1)</sup> la o unitate autorizată de prelucrare a vânatului, în jurul căreia, pe o rază de 10 km, nu s-a constatat niciun caz/focar de pestă cabalină africană sau morvă în cursul celor 40 de zile precedente, sau, în eventualitatea survenirii unui caz de astfel de boli, pregătirea cărnii pentru export către Uniune a fost autorizată doar după înlăturarea întregii cantități de carne și după curățarea și dezinfectarea completă a unității, sub supravegherea unui medic veterinar oficial;</p> <p>II.2.3 s-a obținut și preparat fără a veni în contact cu alte produse din carne care nu respectă cerințele impuse în prezentul certificat.</p>			
<p><b>Note</b></p> <p>Prezentul certificat vizează carnea proaspătă, exceptând organele comestibile și carnea tocată, provenită de la solipede sălbatice aparținând subgenului <i>Hippotigris</i> (zebra).</p> <p>Carnea proaspătă cuprinde toate părțile animalului destinate consumului uman, fie în stare proaspătă, fie refrigerată sau congelată.</p> <p>După import, carcasele de pe care nu s-a înlăturat pielea trebuie trimise fără întârziere unității de procesare de destinație.</p>			

**Partea I:**

- Căsuța I.8: Se menționează codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.11: Locul de proveniență: numele și adresa unității de expediție.
- Căsuța I.15: A se menționa numărul de înregistrare (vagoane sau container și camioane), numărul zborului (aeronavă) sau numele (vapor). În cazul descărcării și reîncărcării, expeditorul trebuie să informeze punctele de control la frontieră la intrarea în Uniune.
- Căsuța I.19: A se folosi codul SA adecvat: 02.08.90 sau 05.04.
- Căsuța I.20: Se indică greutatea brută și netă totală.
- Căsuța I.23: Pentru containere sau cutii, ar trebui să se menționeze numărul containerului și numărul sigiliului (dacă este cazul).
- Căsuța I.28: *Natura produsului*: A se menționa „carcasă întreagă”, „parte laterală a carcasei”, „sferturi de carcasă” sau „bucăți”.
- Căsuța I.28: *Tip de tratament*: Indicați „maturată” sau „nejupuită”, dacă este cazul. În cazul în care carnea este congelată, a se indica data congelării (ll/aa) porțiunilor/bucăților.
- Căsuța I.28: *Abator*: orice abator sau unitate de prelucrare a vânatului.

**Partea II:**

- (<sup>1</sup>) A se păstra, după caz.
- (<sup>2</sup>) Date. Importurile de carne de acest tip nu se autorizează în cazul în care aceasta provine de la animale ucise sau vâdate fie înainte de data autorizației de import în Uniune din țara terță, de pe teritoriul sau o parte a teritoriului menționat în căsuțele I.7 și I.8, fie în timpul unei perioade în cursul căreia Uniunea a adoptat măsuri restrictive cu privire la importul de carne de acest tip provenind din țara terță, de pe teritoriul sau o parte a teritoriului în cauză.
- (<sup>3</sup>) Codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).

Medic veterinar oficial

Nume (cu majuscule):

Funcție și titlu:

Data:

Semnătura:

Ștampila:

## ANEXA III

## Model TRANZIT/DEPOZITARE

## TARA

## Certificat veterinar catre UE

Partea I: Detalii referitoare la transportul expedit	I.1. Transportator		I.2. Numarul de referinta al certificatului		I.2.a		
	Nume		I.3. Autoritatea Competenta Centrala				
	Adresa						
	Tel.N°						
	I.5. Destinatar		I.4. Autoritatea Competenta Locala				
	Nume		I.6. Persoana responsabila de incarcatura in UE				
	Adresa						
	Cod postal						
	Tel.N°						
	I.7. Tara de origine	Codul ISO	I.8. Regiunea de origine	Cod	I.9. Tara de destinatie	Codul ISO	I.10. Regiunea de destinatie
I.11. Locul de origine			I.12. Locul de destinatie				
Nume		Numar de aprobare		Depozit vamal <input type="checkbox"/>		Ship supplier <input type="checkbox"/>	
Adresa				Nume		Numar de aprobare	
				Adresa			
				Cod postal			
I.13. Locul de imbarcare				I.14. Data plecarii			
I.15. Mijlocul de transport				I.16. PIF de intrare in UE			
Avion <input type="checkbox"/> Vapor <input type="checkbox"/> Vagon de cale ferata <input type="checkbox"/>				I.17. Nr de CITES			
Vehicul rutier <input type="checkbox"/> Altele <input type="checkbox"/>							
Identificare: Referinte documentare							
I.18. Speciile de animale/Produs				I.19. Codul produsului			
				I.20. Numar/Cantitate			
I.21. Temperatura produselor				I.22. Numar de ambalaje			
Ambiental <input type="checkbox"/> Refrigerat <input type="checkbox"/> Congelat <input type="checkbox"/>							
I.23. Identificarea containerului/Numarul sigiliului				I.24. Tipul de ambalare			
I.25. Animale certificate ca/ produse certificate pentru:							
Consum uman <input type="checkbox"/>							
I.26. Pentru tranzit intr-o tara terta vis-à-vis de UE <input type="checkbox"/>				I.27.			
Tara terta		Codul ISO					
I.28. Identificarea animalelor/produselor							
Specii (nume stiintific)		Natura mărfurilor		Numar de aprobare a unitatilor/vaselor		Numar de ambalaje	greutate neta
				abator	unitate de transare	unitate producatoare	

## ȚARA

## Model TRANZIT/DEPOZITARE

Partea II: Certificare	II. Informații de sănătate	II.a. Număr de referință al certificatului	II.b.
	<p data-bbox="212 322 619 344"><b>II.1 Atestarea sănătății animalelor</b></p> <p data-bbox="312 374 1214 396">Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific următoarele: carnea proaspătă descrisă în partea I:</p> <p data-bbox="312 425 1461 477">II.1.1 provine dintr-o țară sau regiune autorizată pentru a efectua importuri în Uniune, astfel cum se prevede în partea 1 din anexa II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009), la data sacrificării și</p> <p data-bbox="312 506 1461 580">II.1.2 respectă condițiile relevante privind sănătatea animală stabilite în certificatul de sănătate animală, respectiv în modelele de certificat [BOV] [OVI] [POR] [EQU] [RUF] [RUW] [SUF] [SUW] [EQW] (1) din partea 2 a anexei II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009) și</p> <p data-bbox="312 609 1461 660">II.1.3 provine de la animale care au fost sacrificate și prelucrate la ..... (zz/ll/aaaa) sau între ..... (zz/ll/aaaa) și ..... (zz/ll/aaaa) (2).</p> <p data-bbox="212 1263 264 1285"><b>Note</b></p> <p data-bbox="212 1314 1461 1361">Prezentul certificat vizează tranzitul și depozitarea, conform articolului 12 alineatul (4) sau articolului 13 din Directiva 97/78/CE în ceea ce privește:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li data-bbox="212 1379 798 1402">— carnea proaspătă, inclusiv carnea tocată, provenind de la: <ul style="list-style-type: none"> <li data-bbox="252 1420 1129 1442">(1) bovine domestice (inclusiv speciile <i>Bubalus</i> și <i>Bison</i> și hibridii acestora) (model „BOV”);</li> <li data-bbox="252 1460 1078 1482">(2) ovine domestice (<i>Ovis aries</i>) sau caprine domestice (<i>Capra hircus</i>) (model „OVI”);</li> <li data-bbox="252 1500 756 1523">(3) porcine domestice (<i>Sus scrofa</i>) (model „POR”);</li> </ul> </li> <li data-bbox="212 1541 823 1563">— carnea proaspătă, exceptând carnea tocată, provenind de la: <ul style="list-style-type: none"> <li data-bbox="252 1581 1123 1603">(4) solipede domestice (<i>Equus caballus</i>, <i>Equus asinus</i> și hibridii acestora) (model „EQU”);</li> </ul> </li> <li data-bbox="212 1621 1034 1644">— carne proaspătă, exceptând organele comestibile și carnea tocată, provenind de la: <ul style="list-style-type: none"> <li data-bbox="252 1662 1461 1736">(5) animale nedomestice de crescătorie din ordinul <i>Artiodactyla</i> [altele decât bovinele (inclusiv speciile <i>Bison</i> și <i>Bubalus</i> și hibridii acestora), <i>Ovis aries</i>, <i>Capra hircus</i>, <i>Suidae</i> și <i>Tayassuidae</i>] și din familiile <i>Rhinocerotidae</i> și <i>Elephantidae</i>. (modelul „RUF”);</li> <li data-bbox="252 1753 1461 1805">(6) animale sălbatice nedomesticite din ordinul <i>Artiodactyla</i> [exceptând bovinele (incluzând speciile <i>Bubalus</i> și <i>Bison</i> și hibridii lor), <i>Ovis aries</i>, <i>Capra hircus</i>, <i>Suidae</i> și <i>Tayassuidae</i>] și din familiile <i>Rhinocerotidae</i> și <i>Elephantidae</i> (model „RUW”);</li> <li data-bbox="252 1823 1321 1845">(7) animale nedomestice de crescătorie aparținând familiilor <i>Suidae</i>, <i>Tayassuidae</i> sau <i>Tapiridae</i> (model „SUF”);</li> <li data-bbox="252 1863 1279 1886">(8) animale nedomestice sălbatice aparținând familiilor <i>Suidae</i>, <i>Tayassuidae</i> sau <i>Tapiridae</i> (model „SUW”);</li> <li data-bbox="252 1904 1031 1926">(9) solipede sălbatice aparținând subgenului <i>Hippotigris</i> (zebra) (model „EQW”).</li> </ul> <p data-bbox="252 1944 1461 1995">Carnea proaspătă cuprinde toate părțile animalului destinate consumului uman, fie în stare proaspătă, fie refrigerată sau congelată.</p> </li></ul>		

**Partea I:**

- Căsuța I.8: Se menționează codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa II la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).
- Căsuța I.11: Locul de proveniență: numele și adresa unității de expediere.
- Căsuța I.12: a se include adresa (și numărul autorizației, dacă se cunoaște) antrepozitului dintr-o zonă liberă, antrepozitului liber, antrepozitului vamal sau vasului de depozitare.
- Căsuța I.15: a se menționa numărul de înregistrare (vagoane sau container și camioane), numărul zborului (aeronavă) sau numele (vapor). În cazul descărcării și reîncărcării, expeditorul trebuie să informeze punctele de control la frontieră la intrarea în Uniune.
- Căsuța I.19: A se folosi codul SA adecvat: 02.01, 02.02, 02.03, 02.04, 02.05, 02.06, 02.08.90, 02.09, 05.04 sau 15.02.
- Căsuța I.20: Se indică greutatea brută și netă totală.
- Căsuța I.23: Pentru containere sau cutii, ar trebui să se menționeze numărul containerului și numărul sigiliului (dacă este cazul).
- Căsuța I.28: *Natura produsului*: a se menționa „carcasă întreagă”, „parte laterală a carcaseri”, „sferturi de carcasă”, „bucăți” sau „carne tocată”.
- Căsuța I.28: *Tip de tratament*: În cazul în care carnea este congelată, a se indica data congelării (ll/aa) porțiunilor/bucăților.

**Partea II:**

(<sup>1</sup>) A se păstra, după caz.

(<sup>2</sup>) Data sau datele sacrificării. Importurile de carne de acest tip nu se autorizează în cazul în care aceasta provine de la animale sacrificate fie înainte de data autorizației de export către Uniune de pe teritoriul menționat în căsuțele I.7 și I.8, fie în timpul unei perioade în cursul căreia Uniunea a adoptat măsuri restrictive cu privire la importul de carne de acest tip provenind din țara terță, de pe teritoriul sau o parte a teritoriului în cauză.

Medic veterinar oficial

Nume (cu majuscule):

Funcție și titlu:

Data:

Semnătura:

Ștampila:

## ANEXA IV

## ANIMALELE MENȚIONATE LA ARTICOLUL 1 ALINEATUL (1) LITERA (b)

## PARTEA 1

## Lista țărilor terțe, a teritoriilor sau a regiunilor acestora

## SECȚIUNEA 1

## Regiuni din țările terțe menționate la articolul 7 alineatul (2)

Țara/teritoriul	Codul teritoriului	Descrierea teritoriului
SUA – Statele Unite	US-A	Statul Hawaii

## PARTEA 2

## Tabele cu animale și modelele de certificate sanitar-veterinare corespunzătoare

Tabelul 1		
„QUE”: Model de certificat sanitar-veterinar pentru loturile de măști de albine și de bondari ( <i>Apis mellifera</i> și <i>Bombus spp.</i> ),		
„BEE”: Model de certificat sanitar-veterinar pentru loturile de colonii de bondari ( <i>Bombus spp.</i> )		
Ordinul	Familia	Genul/specia
Hymenoptera	Apidae	<i>Apis mellifera</i> , <i>Bombus spp.</i>

## Model QUE

## TARA

## Certificat veterinar catre UE

Partea I: Detalii referitoare la transportul expedit	I.1. Transportator		I.2. Numarul de referinta al certificatului		I.2.a					
	Nume									
	Adresa		I.3. Autoritatea Competenta Centrala							
	Tel.N°		I.4. Autoritatea Competenta Locala							
	I.5. Destinatar		I.6.							
	Nume									
	Adresa									
	Cod postal									
	Tel.N°									
	I.7. Tara de origine		Codul ISO	I.8. Regiunea de origine		Cod	I.9. Tara de destinatie	Codul ISO	I.10. Regiunea de destinatie	
I.11. Locul de origine				I.12.						
Nume		Numar de aprobare								
Adresa										
Nume		Numar de aprobare								
Adresa										
Nume		Numar de aprobare								
Adresa										
I.13. Locul de imbarcare				I.14. Data plecarii		ora plecarii				
Adresa		Numar de aprobare								
I.15. Mijlocul de transport				I.16. PIF de intrare in UE						
Avion <input type="checkbox"/>		Vapor <input type="checkbox"/>		Vagon de cale ferata <input type="checkbox"/>						
Vehicul rutier <input type="checkbox"/>		Altele <input type="checkbox"/>		I.17. Nr de CITES						
Identificare:										
Referinte documentare										
I.18. Speciile de animale/Produs				I.19. Codul produsului		01.03				
								I.20. Numar/Cantitate		
I.21.								I.22. Numar de ambalaje		
I.23. Identificarea containerului/Numarul sigiliului								I.24.		
I.25. Animale certificate ca/ produse certificate pentru:										
Reproductie <input type="checkbox"/>										
I.26.				I.27. Pentru import sau admitere in UE				<input type="checkbox"/>		
I.28. Identificarea animalelor/produselor										
Specii (nume stiintific)		Sistem de identificare		Numar de identificare						

ȚARA

Model QUE

Partea II: Certificare	II. Informații de sănătate	II.a. Număr de referință al certificatului	II.b.
	<p><b>II.1. Atestarea sănătății animalelor:</b></p> <p>Subsemnatul certific faptul că animalele descrise în partea I a prezentului certificat îndeplinesc următoarele condiții:</p> <p>II.1.1 provin din teritoriul cu codul: ..... (*) în care, loca americană, gândacul mic de stup (<i>Aethina tumida</i>) și căpușa <i>Tropilaelaps</i> (<i>Tropilaelaps</i> spp.) sunt boli/paraziți cu notificare obligatorie.</p> <p>II.1.2 acestea:</p> <p>(a) provin dintr-o stupină care se află sub supravegherea și controlul autorității competente;</p> <p>(b) provin dintr-o zonă care nu face obiectul niciunor restricții asociate unei apariții a locii americane și în care nu a fost semnalată nicio apariție a acesteia în decursul a cel puțin 30 de zile înaintea emiterii prezentului certificat. În cazul în care a fost semnalat anterior un focar de locă americană, toți stupii situați pe o rază de trei kilometri au fost controlați de către autoritatea competentă și toți stupii infectați au fost arși sau tratați și inspectați în mod corespunzător de către autoritatea competentă respectivă în decursul a 30 de zile de la data constatării ultimului caz</p> <p>(c) provin din stupi sau colonii (în cazul bondarilor) din care, în decursul ultimelor 30 de zile anterioare, au fost testate, cu rezultate negative, eșantioane de faguri cu scopul depistării locii americane, astfel cum se prevede în manualul OIE cu standarde de diagnosticare;</p> <p>(d) provin dintr-o zonă cu o rază de cel puțin 100 km care nu face obiectul niciunor restricții asociate cu prezența gândacului mic de stup (<i>Aethina tumida</i>) sau a căpușei <i>Tropilaelaps</i> (<i>Tropilaelaps</i> spp.) și în care nu au fost detectate infestări de acest tip;</p> <p>(e) provin din stupi sau sunt aduse din stupi sau colonii (în cazul bondarilor) care au fost inspectate imediat înaintea expedierii și care nu prezintă niciun semn clinic sau suspiciuni de boală, inclusiv de infestări care să afecteze albinele;</p> <p>(f) au fost supuse unor examinări amănunțite pentru a verifica faptul că albinele și ambalajul nu conțin gândacul mic de stup (<i>Aethina tumida</i>) sau ouăle sau larvele acestuia, sau alte infestări care afectează albinele, în special <i>Tropilaelaps</i> spp.</p> <p>II.1.3 materialul de ambalaj, cuștile pentru măci, produsele și hrana însoțitoare sunt noi și nu au intrat în contact cu albine bolnave sau cu faguri infestați și au fost luate toate precauțiile necesare în vederea prevenirii contaminării cu agenți care provoacă boli sau infestarea albinelor.</p> <p><b>Note</b></p> <p><b>Partea I:</b></p> <p>— Căsuța I.20: Numărul de măci (<i>Apis mellifera</i> și <i>Bombus</i> spp.). Fiecare matcă poate fi însoțită de maximum 20 de însoțitoare.</p> <p><b>Partea II:</b></p> <p>(*) Codul teritoriului, astfel cum figurează în partea 1 din anexa II sau în secțiunea 1 din partea 1 a anexei IV la Regulamentul (UE) nr. 206/2010 (SANCO/4787/2009).</p>		
	<p>Medic veterinar oficial / inspector oficial</p> <p>Nume (cu majuscule): _____ Funcție și titlu: _____</p> <p>Data: _____ Semnătura: _____</p> <p>Ștampila: _____</p>		



## Model BEE

## TARA

## Certificat veterinar catre UE

Partea I: Detalii referitoare la transportul expedit	I.1. Transportator		I.2. Numarul de referinta al certificatului		I.2.a		
	Nume						
	Adresa		I.3. Autoritatea Competenta Centrala				
	Tel.N°		I.4. Autoritatea Competenta Locala				
	I.5. Destinatar		I.6.				
	Nume						
	Adresa						
	Cod postal						
	Tel.N°						
	I.7. Tara de origine	Codul ISO	I.8. Regiunea de origine	Cod	I.9. Tara de destinatie	Codul ISO	I.10. Regiunea de destinatie
I.11. Locul de origine		Numar de aprobare		I.12.			
Nume							
Adresa							
Nume		Numar de aprobare					
Adresa							
Nume		Numar de aprobare					
Adresa							
I.13. Locul de imbarcare		Numar de aprobare		I.14. Data plecarii		ora plecarii	
Adresa							
I.15. Mijlocul de transport				I.16. PIF de intrare in UE			
Avion <input type="checkbox"/>		Vapor <input type="checkbox"/>					
		Vagon de cale ferata <input type="checkbox"/>					
Vehicul rutier <input type="checkbox"/>		Altele <input type="checkbox"/>		I.17. Nr de CITES			
Identificare:							
Referinte documentare							
I.18. Speciile de animale/Produs				I.19. Codul produsului		01.03	
						I.20. Numar/Cantitate	
I.21.						I.22. Numar de ambalaje	
I.23. Identificarea containerului/Numarul sigiliului						I.24.	
I.25. Animale certificate ca/ produse certificate pentru:							
Reproductie <input type="checkbox"/>							
I.26.				I.27. Pentru import sau admitere in UE		<input type="checkbox"/>	
I.28. Identificarea animalelor/produselor							
Specii (nume stiintific)		Sistem de identificare		Numar de identificare			

ȚARA

Model BEE

Partea II: Certificare	II. Informații de sănătate	II.a. Număr de referință al certificatului	II.b.
	<p><b>II.1. Atestarea sănătății animalelor:</b></p> <p>Subsemnatul, certific faptul că:</p> <p><b>II.1.1</b></p> <p>(a) bondarii (<i>Bombus</i> spp.) descriși în partea I a prezentului certificat au fost crescuți și ținuți într-un mediu controlat, în cadrul unei unități autorizate care se află sub supravegherea și controlul autorității competente;</p> <p>(b) unitatea descrisă în partea I a prezentului certificat a fost inspectată imediat înaintea expedierii și toți bondarii și reproducătoarele nu prezintă niciun semn clinic sau suspiciuni de boală, inclusiv de infestări care să afecteze albinele;</p> <p>(c) toate coloniile destinate importului în Uniune au fost supuse unor examinări amănunțite pentru a verifica faptul că bondarii, reproducătoarele și ambalajul nu conțin gândacul mic de stup (<i>Aethina tumida</i>) sau ouăle sau larvele acestuia, sau alte infestări care afectează albinele, în special <i>Tropilaelaps</i> spp.</p> <p><b>II.1.2</b> materialul de ambalaj, containerele, produsele și hrana însoțitoare sunt noi și nu au intrat în contact cu albine bolnave sau cu faguri infestați și au fost luate toate precauțiile necesare în vederea prevenirii contaminării cu agenți care provoacă boli sau infestarea albinelor.</p> <p><b>Note</b></p> <p><b>Partea I:</b></p> <p>— Căsuța I.20: Numărul de containere cu bondari (<i>Bombus</i> spp.), fiecare conținând o colonie de maximum 200 de bondari adulți.</p>		
	<p>Medic veterinar oficial / inspector oficial</p> <p>Nume (cu majuscule):</p> <p>Data:</p> <p>Ștampila:</p> <p>Funcție și titlu:</p> <p>Semnătura:</p>		

## ANEXA V

**Note explicative pentru completarea certificatului sanitar-veterinar**

(menționate la articolul 18)

- (a) Certificatele sanitar-veterinare sunt emise de țara terță exportatoare pe baza modelelor prevăzute la partea 2 a anexelor I, II și IV și în anexa III, în conformitate cu modelul corespunzător animalelor vii/cărnii proaspete în cauză.

Ele conțin, numerotate în ordinea indicată în model, certificatele necesare pentru orice țară terță și, dacă este cazul, garanțiile suplimentare cerute pentru țara terță exportatoare sau pentru o parte a acesteia.

În cazul în care statul membru de destinație impune cerințe suplimentare de certificare în cazul animalelor vii/cărnii proaspete în cauză, se adaugă la formularul original al certificatului sanitar-veterinar certificate care să ateste faptul că respectivele cerințe sunt îndeplinite.

- (b) În cazul în care modelul de certificat prevede că anumite mențiuni se păstrează după caz, mențiunile care nu sunt relevante pot fi tăiate de către medicul veterinar oficial responsabil cu certificarea, acesta marcându-le cu inițialele și ștampila sa, sau pot fi eliminate complet din certificat.
- (c) Trebuie să se furnizeze un certificat individual și unic pentru animalele vii/carnea proaspătă care sunt exportate dintr-un teritoriu sau din mai multe teritorii din aceeași țară exportatoare prevăzută în coloanele 2 și 3 din partea 1 a anexei I, II sau IV care se expediază către aceeași destinație și se transportă în același vagon sau camion, aceeași aeronavă sau navă.
- (d) Originalul fiecărui certificat se compune dintr-o singură foaie sau, în cazul în care sunt necesare mai multe informații, este prezentat astfel încât toate foile necesare să facă parte dintr-un document unitar și indivizibil.
- (e) Certificatul sanitar-veterinar se întocmește în cel puțin una dintre limbile oficiale ale statului membru de destinație și ale statului membru în care se situează punctul de control la frontiera de intrare a lotului în Uniune. Cu toate acestea, statele membre în cauză pot să autorizeze elaborarea certificatului în limba oficială a unui alt stat membru, certificatul fiind însoțit, dacă este necesar, de o traducere oficială.
- (f) În cazul în care se anexează foi suplimentare la certificat, din motive care țin de identificarea diferitelor elemente ale lotului (tabelul de la punctul I.28 din modelul de certificat sanitar-veterinar), aceste foi se consideră, de asemenea, ca făcând parte din originalul certificatului prin aplicarea, cel puțin pe fiecare foaie, a semnăturii și a ștampilei medicului veterinar oficial responsabil cu certificarea.
- (g) În cazul în care certificatul, inclusiv tabellele suplimentare prevăzute la litera (f), se compune din mai multe pagini, fiecare pagină se numerează în partea de jos – (numărul paginii) din (numărul total de pagini) – și este prevăzută, în partea de sus, cu numărul de referință al certificatului atribuit de autoritatea competentă.
- (h) Originalul certificatului trebuie completat și semnat de către un medic veterinar oficial sau de un alt inspector oficial numit, în cazul în care acest fapt este prevăzut în modelul de certificat sanitar-veterinar. În cazul animalelor vii, certificatul trebuie completat și semnat în decursul celor 24 de ore dinaintea încărcării lotului pentru introducere în Uniune. Autoritățile competente din țara terță exportatoare asigură respectarea unor norme de certificare echivalente cu cele stabilite în Directiva 96/93/CE <sup>(1)</sup>.
- Culoarea semnăturii va fi diferită de cea a textului tipărit. Această cerință se aplică, de asemenea, ștampilelor, cu excepția timbrului sec și a filigranului.
- (i) Numărul de referință al certificatului menționat în rubricile I.2 și II.a. trebuie emis de autoritatea competentă.

---

(<sup>1</sup>) JO L 13, 16.1.1997, p. 28.



**Prețul abonamentelor în 2010**  
**(fără TVA, inclusiv cheltuieli de transport pentru expediere simplă)**

Jurnalul Oficial al UE, seriile L+C, numai versiunea tipărită	22 de limbi oficiale ale UE	1 100 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seriile L+C, versiunea tipărită + CD-ROM, ediție anuală	22 de limbi oficiale ale UE	1 200 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seria L, numai versiunea tipărită	22 de limbi oficiale ale UE	770 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seriile L+C, CD-ROM, ediție lunară (cumulat)	22 de limbi oficiale ale UE	400 EUR pe an
Supliment la Jurnalul Oficial (seria S – Anunțuri de achiziții publice), CD-ROM, ediție bisăptămânală	Multilingv: 23 de limbi oficiale ale UE	300 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seria C – Anunțuri de concurs	Limbă (limbi) în funcție de concurs	50 EUR pe an

Abonamentul la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, care apare în limbile oficiale ale Uniunii Europene, este disponibil în 22 de versiuni lingvistice. Jurnalul Oficial cuprinde seriile L (Legislație) și C (Comunicări și informații).

Pentru fiecare versiune lingvistică se încheie un abonament separat.

În conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 920/2005 al Consiliului, publicat în Jurnalul Oficial L 156 din 18 iunie 2005, care prevede că, temporar, instituțiile Uniunii Europene nu au obligația de a redacta toate actele în irlandeză și nici de a le publica în această limbă, *Jurnalele Oficiale* publicate în limba irlandeză se comercializează separat.

Abonamentul la Suplimentul Jurnalului Oficial (seria S – Anunțuri de achiziții publice) cuprinde toate cele 23 de versiuni lingvistice oficiale într-un singur CD-ROM multilingv.

La cerere, abonamentul la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* conferă dreptul de a primi diverse anexe ale Jurnalului Oficial. Abonaților li se semnalează apariția anexelor printr-un aviz către cititori inclus în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Formatul CD-ROM va fi înlocuit în cursul anului 2010 cu formatul DVD.

**Distribuire și abonamente**

Abonamente la diverse periodice destinate vânzării, precum abonamentul la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, pot fi contractate prin agențiile noastre de vânzări.

Lista agențiilor de vânzări este disponibilă la adresa:

[http://publications.europa.eu/others/agents/index\\_ro.htm](http://publications.europa.eu/others/agents/index_ro.htm)

**EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) oferă acces direct și gratuit la dreptul Uniunii Europene. Acest site permite consultarea *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, inclusiv a tratatelor, a legislației, a jurisprudenței și a actelor pregătitoare ale legislației.**

**Pentru mai multe informații despre Uniunea Europeană, consultați: <http://europa.eu>**

